



Le Nouvelliste

79e année, No 189

Trois-Rivières, le vendredi 11 juin 1999

65¢ plus taxes

La paix s'installe

Une force internationale assurera le retour des réfugiés au Kosovo

Nicole Winfield
Nations unies (AP)

Le Conseil de sécurité de l'ONU a donné hier son feu vert à l'envoi d'une force internationale au Kosovo en vue d'assurer le retour en toute sécurité de quelque 860 000 réfugiés chassés de la province serbe.

Le conseil a adopté la résolution autorisant le déploiement de la KFOR par 14 voix pour et une abstention, celle de la Chine.

La résolution 1244 appelle également les Nations unies à s'atteler à la reconstruction de la province détruite par la guerre et par les 11 semaines de bombardements de l'OTAN, et à créer une administration civile provisoire qui donnerait une autonomie substantielle au Kosovo.

«Aujourd'hui, nous voyons au moins le début de la fin d'un chapitre sombre et désespéré dans l'histoire des Balkans», a déclaré Kofi Annan au Conseil. Le secrétaire-général des Nations unies a toutefois prévenu que l'avenir du Kosovo était loin d'être sûr et nécessitait l'engagement de la communauté internationale pour permettre aux milliers de réfugiés de rentrer chez eux, sans danger et de reconstruire leur vie après la plus grave crise de réfugiés qu'ait connue l'Europe depuis la Seconde Guerre mondiale.

«Après la violence, les abus en matière de droits de l'homme, les expulsions et la dévastation de l'année dernière, la tâche de reconstruction du Kosovo» et du rétablissement d'un semblant de vie normale est «immense», a-t-il dit.

Les 15 pays membres du Conseil de sécurité ont voté après l'annonce de la suspension des bombardements sur la Yougoslavie par le secrétaire général de l'OTAN Javier Solana, l'Alliance ayant observé un début de retrait des troupes serbes du Kosovo.

Les premiers éléments de la force, composée de militaires de pays membres de l'OTAN et d'autres pays, pourraient arriver dès aujourd'hui, selon M. Solana.

La Chine et la Russie avaient refusé de voter tant que l'OTAN n'aurait pas cessé ses opérations aériennes. Pékin avait tenté de réduire le pouvoir des Alliés d'agir militairement en Yougoslavie si nécessaire. Cet amendement a été rejeté par les

La paix, page 2

■ Clinton crie victoire...
Milosevic aussi! — page 29

■ Une paix fragile,
estime Chrétien

■ Les réfugiés se méfient
— page 36



Un convoi militaire britannique, sur une route de Macédoine, s'appête à pénétrer au Kosovo. (Photo - AP)

Autre défi pour les réfugiés

Les nouveaux Trifluviens doivent s'acclimater à notre façon de vivre

Éric Langevin
Trois-Rivières

C'est à un cours accéléré de «comment devenir un citoyen du Canada et du Québec» auquel ont eu droit les 24 réfugiés kosovars arrivés à Trois-Rivières mercredi. Pour leur première journée complète en sol trifluvien, ils ont été confinés à une salle d'un hôtel de la région où, tour à tour, on les a conviés à une séance intensive de production de formulaires et à des leçons de vie en société québécoise.

«Toutes les notions de société que nous avons apprises au fil de notre vie, nous devons tenter de leur enseigner en moins d'une demi-journée», expliquait Mme Lucie Carpentier, agente d'aide sociale et économique pour le ministère des Relations avec les citoyens et de l'Immigration.

Comme le décrivait cette dernière, il faut familiariser les nouveaux citoyens avec toutes les notions sociales qui paraissent naturelles pour les Canadiens en général mais qui ne le sont pas pour eux. «Par exemple, même si on leur donne une carte soleil ou un numéro d'assurance sociale, il faut quand même leur expliquer ce à quoi ça sert. On doit aussi s'assurer qu'ils évaluent bien la monnaie canadienne, c'est vraiment la base mais c'est essentiel», poursuivait Mme Carpentier.

Toutes ces notions à assimiler en quelques heures seulement ont eu tôt fait d'en épuiser quelques-uns puisque, tout juste avant l'heure du repas du soir, les familles avaient regagné leur chambre pour se reposer un peu.

Autre, page 2

Bécancour devant la Commission d'accès à l'information

La Ville veut obtenir des informations que l'A.B.I. refuse de lui donner

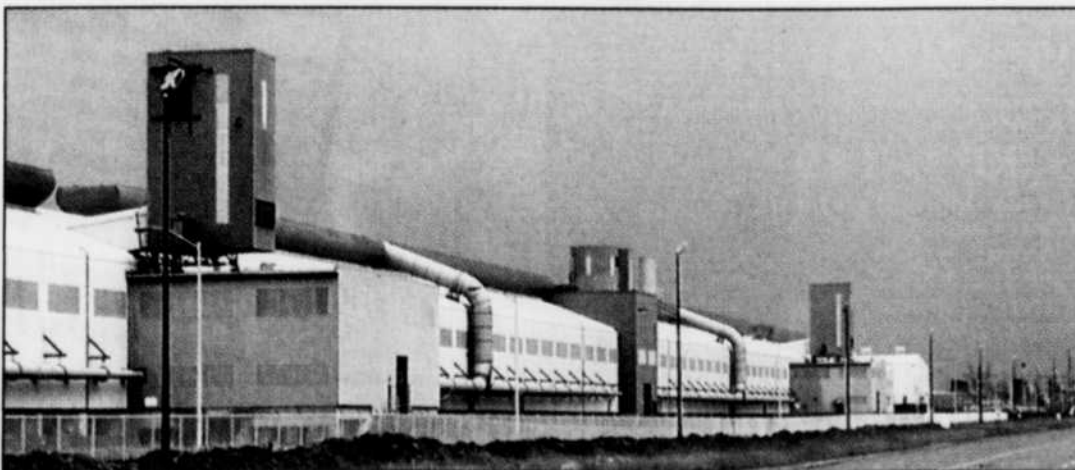
Marcel Aubry
Bécancour

La guerre de tranchées que se livrent la Ville de Bécancour et l'A.B.I. dans le dossier de l'évaluation industrielle, vient de franchir une autre étape alors que le conseil municipal a décidé d'avoir recours à la Commission d'accès à l'information afin de mieux étayer la présentation que la Ville devra faire, par le biais de ses procureurs, devant le Tribunal administratif du Québec.

Le maire de Bécancour, M. Maurice Richard, a expliqué que la Ville avait besoin d'informations très particulières sur l'A.B.I. et que pour les obtenir, elle devait passer par la Commission d'accès à l'information puisque l'entreprise refusait de les produire.

Le litige entre l'administration municipale

Bécancour, page 2



La Ville de Bécancour a décidé de s'adresser à la Commission d'accès à l'information pour tenter de savoir combien exactement ont coûté les travaux de construction des installations de l'A.B.I. Cette démarche est faite dans le cadre du litige qui oppose les deux parties dans le dossier de l'évaluation industrielle. (Photo Marcel Aubry)

Un sidéen s'en prend à des policiers

Nancy Massicotte
Trois-Rivières

De nouvelles accusations seront éventuellement portées contre un anglophone de l'Ontario, Michael Stankevitch, qui est déjà accusé de vol qualifié, de conduite dangereuse, d'introduction par effraction et de tentative de vol d'auto.

L'individu aurait délibérément tenté de transmettre le virus du sida à deux policiers de Trois-Rivières.

C'est le procureur de la couronne qui devra déterminer la nature précise des accusations qui seront portées contre le sidéen, c'est-à-dire voies de fait graves ou tentative de meurtre. L'individu

Un sidéen, page 2

Sourire

Avis dans une buanderie: «SVP, veuillez retirer vos vêtements dès que toutes les lumières sont éteintes.»

LOCATION D'AUTOS ET CAMIONS



Trois-Rivières 375-6263

Centre financier aux entreprises

Pour une relation d'affaire unique!



Desjardins

Caisse populaire
Les Boulevards

Caisse populaire
de Normanville

Caisse populaire
Ste-Marguerite

5700, Boulevard Jean-XXIII Trois-Rivières-Ouest, (819) 693-3833

Pensée

Les gens qui ont ce dont ils ont besoin aiment bien dire à ceux qui n'ont pas ce dont ils ont besoin qu'ils n'en n'ont pas vraiment besoin.

jean petit
opticien

455, rue des Forges, 257, rue Mgr-Courchesne
Trois-Rivières, Nicolet
375-2635 293-2020

Sommaire

Annonces classées	30 à 34
Arts et spectacles	24 à 27
Bandes dessinées	16
Économie	11 à 14
Éditorial	8
Feuilleton	31
Horoscope	16
Jeux et enjeux	16
Loterie	6
Mots croisés	16
Nécrologie	35-36
Sports	19 à 23

La paix...

(Suite de la page 1)

autres membres du Conseil mais un autre amendement faisant référence à l'autorité du Conseil a été incorporé. Cette inclusion a satisfait Pékin, selon l'ambassadeur adjoint Shen Guofang, qui a annoncé qu'il ne bloquerait pas le passage de la résolution.

Le texte autorise l'OTAN et d'autres pays à envoyer des troupes au Kosovo et à utiliser «tous les moyens nécessaires» pour assurer le retour en toute sécurité des réfugiés, pendant une période indéfinie. Il demande aux Nations unies d'établir une administration provisoire pour la province, qui donnerait à ses habitants «une autonomie substantielle», par rapport à Belgrade.

L'envoyé yougoslave aux Nations unies, Vladislav Jovanovic, a déclaré que son pays avait atteint ses deux principaux buts - se défendre «avec succès» contre l'«agression» de l'OTAN et maintenir le Kosovo au sein de la Yougoslavie. ●

Bécancour...

(Suite de la page 1)

et la plus importante entreprise du parc industriel de Bécancour fait les manchettes depuis maintenant plus d'un an. Il concerne l'évaluation des

installations de l'A.B.I. portée au rôle déposé à l'automne 1997 pour les années d'imposition 1998, 1999 et 2000. Le montant inscrit au rôle par l'évaluateur de la Ville se chiffrait à près de 281 millions \$. L'A.B.I. conteste cette évaluation et soutient de son côté que l'évaluation de ses immeubles devrait plutôt être de 130 millions \$.

Ce que la Ville veut savoir, en se présentant devant la Commission d'accès à l'information, c'est le montant des investissements déclaré au gouvernement par l'A.B.I. avant que celle-ci n'obtienne à l'origine son permis d'exploitation.

Selon le maire, quand on sait combien les immeubles ont coûté au départ, il n'y a pas de problème à les évaluer ensuite puisqu'il ne s'agit alors que d'appliquer un pourcentage de dépréciation d'année en année. Il ajoute que les parties réussissent généralement à s'entendre assez facilement à ce sujet.

Selon le maire, la législation québécoise oblige effectivement les entreprises à dévoiler leurs coûts de construction, mais comme la loi en question n'a pas de dents, des entreprises choisissent tout simplement de ne pas le faire et s'en tirent à bon compte. Il estime qu'en allant fouiller dans les documents qui sont accessibles par le biais de la Commission d'accès à l'information, la Ville pourrait peut-être apprendre des choses intéressantes susceptibles de servir à ses évaluateurs dans ce dossier. C'est du moins la recommandation qui a été faite à la Ville par ses procureurs. Et le conseil a décidé de suivre ce conseil.

Le maire Richard a indiqué qu'à sa connaissance, c'est la première fois dans l'histoire de la ville de Bécancour que celle-ci avait recours à la Commission d'accès à l'information dans un dossier semblable. ●

Un sidéen...

(Suite de la page 1)

comparaîtra au début de la semaine prochaine au palais de justice de Trois-Rivières.

Le prévenu, qui résidait à la mai-

son Re-Ne depuis quelque temps, avait été arrêté lundi matin à la suite d'un accident de la route à Saint-Grégoire. Il conduisait alors une voiture qui avait été volée dans le stationnement de la Caisse populaire Sainte-Marguerite.

Stankevitch aurait en effet menacé le propriétaire du véhicule avec un tournevis pour ensuite prendre la fuite à bord de la Cavalier, pourchassé par les policiers de Trois-Rivières. À l'angle de l'autoroute 55 et du boulevard des Acadiens à Saint-Grégoire, il a perdu le contrôle de la voiture et percuté un autre véhicule.

Or, mercredi matin, le suspect se trouvait à l'hôpital, dans le département de neurologie, sous la surveillance des policiers de Trois-Rivières. Selon ce que Le Nouvelliste a appris, il a réussi à se défaire des liens qui le maintenaient attaché au lit. Les policiers ont néanmoins été en mesure de le maîtriser et de l'attacher de nouveau.

Stankevitch, qui se sait atteint du sida, aurait déclaré aux policiers que les gants qu'ils portaient ne suffiraient pas à les protéger. Le suspect se serait alors infligé une blessure dans la bouche en se mordant pour ensuite cracher son sang au visage des policiers.

Lors de son passage au palais de justice de Trois-Rivières mercredi après-midi pour son enquête sur détention relative aux autres délits dont il est accusé, le suspect avait les pieds et les mains solidement liés. Il portait une cagoule sur la tête et un bandeau sur la bouche. Son enquête sur détention a finalement été remise à lundi matin. Les policiers de Trois-Rivières devront se soumettre à une batterie de tests au cours des prochains mois pour déterminer s'ils ont été infectés ou non. ●

Autre...

(Suite de la page 1)

On avait aussi pensé aux enfants pour passer ces longues heures. Des jouets ont tout simplement été mis à leur disposition. «Ils se sont bien amusés. Les enfants ne paraissent pas trop souffrir de tout cela. Il faut dire qu'ils doivent commencer à

s'habituer à vivre ainsi», a renchéri Lucie Charpentier.

Par ailleurs, l'état de santé des nouveaux arrivants ne semble pas causer beaucoup de souci aux responsables de l'immigration. Il va sans dire que les dossiers médicaux sont confidentiels mais, selon Mme Carpentier, aucun des Kosovars arrivés à Trois-Rivières ne présentait de problèmes particuliers.

Quant à l'aspect moral, il est bien difficile de comprendre tout ce qu'ont vécu ces familles. Du côté des autorités de l'immigration, on connaît encore bien peu de l'histoire personnelle de chacun d'eux. Malgré tout, Mme Carpentier dénote une véritable volonté de leur part de vouloir bien s'intégrer au milieu. «Ils semblent très bien comprendre ce qui se passe et ils posent beaucoup de questions. C'est bon signe!»

Une visite des logements

L'une des inquiétudes des Kosovars — et c'est compréhensible — c'est qu'ils ont peur d'être isolés dans la ville. Les agents d'immigration ont bien tenté de faire des efforts pour concentrer les logements qui leur seront offerts dans les mêmes quartiers mais il fallait tenir compte aussi des places disponibles dans les écoles.

Aujourd'hui, les réfugiés quitteront la salle de l'hôtel pour déjà faire une première visite des logements. Par la suite, il y aura séance de signature des baux et, aussi, l'ouverture d'un compte à la caisse populaire. «Ces étapes se font en groupe afin d'éviter de répéter à chacun, surtout que la présence d'un interprète est nécessaire. C'est le Comité d'accueil aux Néo-Canadiens qui coordonne le tout», ajoutait Mme Carpentier.

Ce Comité dispose d'ailleurs de bénévoles en nombre pour épauler les familles. La coordonnatrice, Mme Lucile Blais, raconte que dès l'annonce de l'arrivée imminente de Kosovars dans notre région, les gens se sont manifestés. «Nous avons beaucoup de nouveaux bénévoles qui ont été touchés par l'histoire de ces réfugiés», expliquait-elle.

La tension est vive pour les Kosovars depuis quelques mois. Chassés de leur village, ils ont séjourné dans des camps de réfugiés des pays limitrophes au Kosovo, pour ensuite être déplacés vers les bases militaires de Trenton et Kingston. Le logement dont ils prendront possession, probablement lundi prochain, représentera pour eux un premier foyer stable depuis plusieurs semaines. «Je pense sincèrement que c'est en arrivant dans leur logement que la pression va tomber et qu'ils vont enfin pouvoir relaxer un peu», soutient Lucie Carpentier. ●

Témoignages poignants

Baie-Comeau (PC)

■ Un passager est venu raconter avec émotion, hier, son expérience de l'écrasement de l'avion d'Air Satellite dans le fleuve Saint-Laurent, près de Baie-Comeau, le 7 décembre dernier. L'homme a tenté de porter secours à une jeune fille, mais sans succès.

«Monsieur aidez-moi!, me disait une jeune fille qui était prisonnière dans son siège avec de l'eau à la ceinture. Je l'ai empoignée par ses vêtements le plus longtemps possible mais je n'ai pu la sortir», a déclaré Roger Bérubé, à l'enquête du coroner Anne-Marie David sur cet accident. M. Bérubé est l'un des trois survivants de cette tragédie qui a fait sept morts.

«Elle suivait mes yeux. J'avais encore la capacité d'utiliser mes bras, ce qui me permettait de lui tenir la tête hors de l'eau. J'ai essayé de la sortir de son siège, mais j'avais la colonne vertébrale brisée. C'était impossible de la sauver, elle ne pouvait même pas s'aider. La marée a continué à monter, elle a eu de l'eau par-dessus la tête, elle en a avalé et puis elle a fermé les yeux», a difficilement raconté M. Bérubé devant une salle bondée et silencieuse.

Toutefois, les émotions ont éclaté au moment d'identifier cette passagère, Julie Tremblay, 19 ans, de Sainte-Thérèse-de-Colombier.

Un autre rescapé appelé à la barre, Steve Lemieux a donné un témoignage similaire aux autres miraculés. «Ça s'est passé dans les nuages, on aurait dit que l'on entraînait dans un mur de briques. Le nez de l'avion a piqué vers le haut, le pilote a ramené l'appareil et il a repiqué. J'ai regardé par le hublot, j'ai vu de l'eau et l'impact était inévitable.» Comme les autres, M. Lemieux n'a conservé aucun souvenir entre le moment de l'écrasement et celui où il s'est retrouvé sur la carlingue avec M. Bérubé, le pilote Jean-François Roch et la copilote Soledade Lauzon, 23 ans, dont le corps a par la suite été emporté par le courant.

«J'entends M. Roch qui nous demande de l'aider à sortir Mme Lauzon. Je lui tiens la tête alors qu'elle est inconsciente. Je suis crispé, ayant les mains gelées. J'ai dû lâcher Soledade et monter sur le fuselage si je voulais survivre car l'eau montait sur l'aile», a déclaré tristement M. Lemieux, qui était un habitué de la compagnie aérienne Air Satellite. ●



Centre d'hébergement pour itinérant(e)s et sans-abris.

VENTE SPÉCIALE POUR LE TEMPS DES DÉMÉNAGEMENTS

Tous nos matelas, ensembles matelas-sommiers et lits ajustables

50% DE RABAIS



Nous sommes maintenant distributeurs des lits

WESLEY ALLEN

Têtes et pieds de lits en acier ou en laiton de collection haut de gamme.

Profitez de notre promotion de lancement.

OUVERT LE DIMANCHE de midi à 17 h Nicolet, Victoriaville, Trois-Rivières et Drummondville

matelas René

PLAN DE FINANCEMENT SUR PLACE

5200, BOUL. DES FORGES, TROIS-RIVIÈRES 379-DODO (3636)

2870, boul. Louis-Frédette, NICOLET 293-4671

43, rue Rivard, DRUMMONDVILLE 475-DODO (3636) | 650, rue Jutras Est, no 110, VICTORIAVILLE (voisin du Végétarien) 751-DODO (3636)

INSTALLONS NOUVEAU MATELAS ET RAMENONS LE VIEUX.



TOUT DOIT ÊTRE VENDU - FERMETURE TEMPORAIRE D'ÉTÉ

STOCK INTERNATIONAL

Barakett

Le SOLDE des SOLDES

70% MOINS **80% MOINS**

sur presque toute la marchandise en magasin.

ATTENTION ! Les dernières nouveautés, récemment reçues sont incluses dans cette offre exceptionnelle.

QUALITÉ STYLE CHOIX PRIX SIMPLEMENT IMBATTABLES

FEMMES
Groupes de coordonnés complets (designers : Québec, Canada, États-Unis, Europe)
Blousons, vestons, veste sans manches, jupes, chemisiers, gilets, bermudas, pantalons, pantalons 3/4 (CAPRI) T-shirts, polos
950\$ - 1250\$ - 1450\$ - 1950\$ - 2450\$ - 2950\$

Tous les ensembles 2 pièces, valeur jusqu'à 230\$ 1750\$ - 1950\$ - 2450\$ - 3450\$ - 4450\$

Tous les pantalons, jupes et vestes de cuir, suède. Valeur jusqu'à 325\$ (qualité seulement)

FEMMES ET HOMMES
4950\$ - 6950\$ - 7950\$ - 9950\$ - 12950\$

Tous les manteaux, blousons, vestons cuirs et suède / motos femmes et hommes. Valeur jusqu'à 1050\$
9950\$ - 12950\$ - 14950\$ - 16950\$ - 19950\$ - 22950\$ - 24950\$ - 26950\$ - 29950\$

Tous les gilets 100% tricot de coton mercerisé importé. Cardigans et Polos, manches longues et courtes, femmes et hommes. Valeur régulière jusqu'à 125\$
1950\$ - 2450\$ - 2950\$ - 3450\$ - 3950\$ - 4450\$

Nouvel arrivage de vestes et vestons laines bouillies (France) Femmes et hommes. Valeur régulière jusqu'à 225\$
Tous à 5950\$ et 7950\$ (Offre exceptionnelle)
Tous les accessoires, bijoux et ceintures importés exclusifs
80% de rabais

TAILLES: 3-4 à 24 ans XP à 4XL Grandeurs XP à 4XL - 4 à 24 ans.

OUVERT DIMANCHE DÈS 11 h

STOCK INTERNATIONAL Barakett

1626, 6e Rue, Trois-Rivières (voisin Les Rivières, côté Zellers) 379-0488

TOUT DOIT ÊTRE VENDU - FERMETURE TEMPORAIRE D'ÉTÉ

Faits et méfaits



(Photomédia - Sylvain Mayer)

La belle saison ramène les plaisirs mais aussi les dangers liés à l'utilisation des barbecues. Hier, au 1093 de la rue Lambert à Shawinigan, les policiers-pompiers ont été appelés à intervenir puisque l'appareil s'est enflammé. Heureusement, les sapeurs ont pu contenir l'incendie rapidement. Celui-ci n'a donc pas fait de dommage, si ce n'est qu'un changement de menu du souper pour les propriétaires des lieux.

Policier à l'eau

■ Shawinigan (ÉL) — Le policier André Ferland de la police régionale de Shawinigan n'a pas hésité à sauter dans la rivière Saint-Maurice, hier, pour venir en aide à un nageur téméraire emporté par le courant.

Le jeune homme de 22 ans, qui avait chaud, s'est baigné dans la rivière à la hauteur de la rue Mance à Shawinigan. Cependant, le débit de la rivière étant élevé, il a été soudainement emporté. Ses forces ne lui permettant pas de remonter le courant, il s'est mis à dériver. Ce sont des citoyens qui ont signalé, vers 16 h 22, à la police de Shawinigan, que le jeune homme était en difficulté.

C'est à ce moment que les agents Yves Samuel et André Ferland ont été appelés sur place. Comme M. Ferland est maître nageur, il n'a pas hésité à se dépouiller de ses vêtements et de son équipement de policier pour se porter à son secours. L'agent a pu atteindre le jeune homme, et le sortir de l'eau, non loin de l'Auberge Gouverneur. Le nageur ne semble pas avoir été blessé. Il sera sans doute reconnaissant des efforts et de la bravoure du policier André Ferland.

Accident mortel

■ Trois-Rivières (ÉL) — Un jeune conducteur de 18 ans a perdu la vie de façon tragique lorsque sa voiture a plongé dans un ravin. L'accident est survenu vers 19 h, hier, dans le rang Haut-de-la-Rivière à Saint-François-du-Lac. La victime est Alexandre Thibeault. Le jeune adulte demeurait sur ce même rang où s'est produit l'accident.

Selon la Sûreté du Québec, le conducteur venait tout juste de dépasser une voiture lorsqu'il en a perdu le contrôle face au 356, rang Haut-de-la-Rivière. La voiture a ensuite percuté un garde-fou qui a cédé. La voiture a fait un plongeon dans un ravin. Le jeune homme a été éjecté de son véhicule. Il a été transporté dans un centre hospitalier de Sorel où il a succombé à ses blessures en soirée.

Incendie majeur

■ Plessisville (PC) — Un violent incendie a causé de lourdes pertes dans la nuit de jeudi au centre-ville de Plessisville, dans les Bois-Francs. Le brasier a détruit 13 logements, un commerce de meubles et un restaurant. Le feu aurait pris naissance vers 3 h dans la cuisine du restaurant. Les flammes se sont propagées à un vieux hangar pour ensuite détruire un immeuble à logements évacué en toute hâte.

Les pompiers de Plessisville ont été aidés dans leur travail par leurs collègues de Princeville, Warwick et Victoriaville. Le feu n'a été maîtrisé qu'après cinq heures de travail et personne n'a été blessé.

Il est coupable

■ Chicoutimi (PC) — Un homme de 31 ans a reconnu hier sa culpabilité à trois accusations de violence et d'attouchements sexuels sur une fillette de 13 ans. L'homme fréquentait régulièrement la fillette depuis l'âge de 11 ans et avait promis à ses parents de ne pas lui toucher. Elle est devenue enceinte avant son treizième anniversaire et a quitté le domicile paternel pour habiter avec lui. Après la naissance de l'enfant, le père s'est fâché, causant des voies de fait à l'adolescente qui a cherché refuge dans sa famille.

Condamné à cinq ans

Michel Girard est reconnu coupable d'agressions sexuelles sur trois fillettes et une mère

Claude Savary
Trois-Rivières

■ Une très lourde peine de cinq ans de pénitencier a été imposée hier à un résident de Pointe-du-Lac, Michel Girard, 48 ans, pour avoir agressé sexuellement trois fillettes alors qu'elles étaient âgées entre 5 et 7 ans, et pour avoir pratiquement violé la mère d'une de ces fillettes.

L'homme, sans passé judiciaire, a paru encaisser très durement la sentence. Son avocat, Me Serge Millette, avait plaidé pour une sentence d'au plus deux ans moins un jour de détention. Le procureur de la couronne, Me Jacques Lacoursière, avait demandé de son côté une sentence de quatre ans de pénitencier.

Prisonnières

Le juge Claude Pinard n'a pas fait de quartiers pour l'accusé. D'entrée de jeu, il a précisé que les victimes de cet homme étaient littéralement prisonnières psychologiquement des gestes qu'on leur a fait subir. «Je souhaite qu'elles puissent obtenir une libération un jour, mais ce sera au prix d'efforts extraordinaires», a encore dit le juge avant de prononcer sa sentence.

Les trois fillettes ont été abusées

alors qu'elles étaient gardées par l'accusé. Pour ne pas porter préjudice aux jeunes victimes et à la mère de l'une d'elles, nous ne mentionnons pas dans quel contexte elles étaient gardées. En fait, Girard profitait de l'absence des mères pour assouvir ses plus bas instincts. Entre 1989 et 1992, les fillettes ont eu droit à plus d'un geste dégradant. Comme l'a mentionné le procureur de la couronne, les gestes commis par Girard n'ont pas été jusqu'à la pénétration mais il y a tout de même eu fellation et masturbation.

Quant à la mère d'une des fillettes, comme elle se trouvait dans une situation personnelle difficile, elle fut hébergée au domicile des Girard. En deux occasions, Michel Girard a profité de la fragilité de cette femme pour l'agresser sexuellement.

Séquelles encore vives

Plusieurs années plus tard, les séquelles sont encore bien senties. Cette femme qui a été agressée à deux reprises a fait deux tentatives de suicide avec des médicaments. Elle a changé de ville pour chasser ses malheureux souvenirs mais rien n'est disparu. Aux prises avec de terribles cauchemars, elle a d'ailleurs vécu très péniblement les procédures judiciaires.

Quand aux fillettes, devenues aujourd'hui adolescentes, leur vie n'est pas très rose. À l'invitation de Me Lacoursière, elles ont témoigné de leur situation hier. Toutes ont dit vivre très difficilement toute relation avec les hommes. Elles ont avoué leurs peurs. L'une a même dit qu'elle était devenue homosexuelle tellement sa peur des hommes était devenue chronique.

Elle répète les mêmes gestes

Cette même jeune fille est d'ailleurs à l'origine des plaintes déposées contre Michel Girard. Une agente de relations humaines a eu connaissance, à un moment donné, que cette jeune fille avait abusé sexuellement d'une fillette. En interrogeant la jeune fille, elle a fini par apprendre le terrible secret qu'elle gardait depuis plusieurs années. En fait, elle a reproduit auprès de la fillette les mêmes gestes dont elle a été victime de la part de Girard.

Les deux autres jeunes filles ont chacune lu un papier sur lequel elles avaient griffonné leurs états d'âme. L'une a dit qu'elle doutait tellement des hommes que même un bec sur la joue de la part de son père était suspect à ses yeux. En fait, on a très bien senti les trois jeunes filles et la mère encore très fragiles, même plusieurs années après les événements.

Mission impossible

Quant à Me Millette, il avait fort à faire pour obtenir une sentence clémente pour son client. Sa mission était pratiquement impossible. Il a tout de même mentionné au juge Pinard que son client était stable depuis deux ans, qu'il était un actif pour la société depuis l'âge de 16 ans en travaillant sans cesse. Il a aussi dit que son client avait été victime d'un grave accident en 1994, accident qui l'a rendu invalide pour les fins de travail. Me Millette a aussi insisté pour souligner le fait que Michel Girard n'avait pas d'antécédents judiciaires.

Mais le juge n'a pas abondé dans le même sens. Soulignant à plusieurs reprises le fait, comme l'avait mentionné le procureur de la couronne, que l'accusé a toujours nié les gestes posés et qu'il y avait absence de remords, le juge Pinard a conclu que l'accusé méritait une sentence très sévère pour avoir ainsi brisé la vie de quatre femmes qui devront, jusqu'à la fin de leur vie, supporter les terribles souvenirs du passé.

En quittant la salle d'audience, une intervenante qui parlait au nom des jeunes filles, a remercié le juge pour son courage. «Les jeunes filles se sentent maintenant respectées par cette sentence», a-t-elle précisé.

Coiffure et manque d'eau ne font pas bon ménage

Des citoyens de Sainte-Grtrude commencent à s'impatienter

Marcel Aubry
Sainte-Grtrude

■ Des citoyens du secteur Sainte-Grtrude à Bécancour, desservis depuis l'an dernier par le réseau municipal d'aqueduc, commencent à s'impatienter en raison de situations répétées de pénurie d'eau.

Mme Marie-Josée Larivière, la propriétaire d'un salon de coiffure situé en bordure du boulevard du parc industriel, sur la route qui mène à Daveluyville, constate à ses dépens que coiffure et pénurie d'eau ne font vraiment pas bon ménage. En compagnie d'un autre citoyen de ce secteur, M. Marcel Houle, elle s'est même rendue à la dernière assemblée publique du conseil municipal afin de sensibiliser les membres du conseil à sa situation.

Selon Mme Larivière, les problèmes de manque d'eau ont commencé tout de suite après que la résidence familiale et le salon de coiffure qu'elle y exploite eurent été raccordés au réseau municipal d'alimentation en eau potable. Ce raccordement devait, en principe, constituer une bonne nouvelle, mais la réalité fut toute autre.

La situation est particulièrement pénible depuis la mi-mai, selon Mme Larivière, alors que les résidents de cette partie du boulevard du parc industriel manquent d'eau presque à tous les jours pour des périodes plus ou moins longues et cela, sans avertissement. La conséquence de cette situation, c'est que la propriétaire du salon de coiffure doit, à l'occasion, rappeler des clientes pour annuler des rendez-vous ou encore leur demander de se laver les cheveux à la maison avant de se ren-

dre au salon de coiffure.

Cela est possible, selon elle, lorsqu'il s'agit d'une simple coupe de cheveux, mais il en va autrement dans le cas d'une permanente alors qu'il est nécessaire de disposer d'une eau abondante pour bien rincer les cheveux, sans quoi il peut y avoir des dommages majeurs, compte tenu de la nature des produits utilisés. Il lui est aussi arrivé, en cours de permanente, de devoir attendre que l'eau revienne pour appliquer la solution. Et lorsque l'eau revient, il faut la laisser couler un bon moment pour en retrouver une de qualité. Pas facile d'exploiter un commerce dans de telles conditions.

Bref, cette situation de manque d'eau entraîne toutes sortes d'inconvénients pour Mme Larivière, qui a aussi un conjoint et deux jeunes enfants, de même que pour les gens du voisinage. Ainsi, un propriétaire de ferme laitière, même s'il paie maintenant une taxe d'eau à la municipalité, n'a pas eu d'autre choix que de se collecter de nouveau à son ancien puits artésien pour pouvoir faire boire ses bêtes. Des inconvénients bien désagréables donc qui embêtent la vie d'un peu tout le monde.

Le maire de Bécancour, M. Maurice Richard, reconnaît l'existence du problème et assure que tous les efforts sont faits par la ville pour trouver une solution et remédier à la situation. Celle-ci fait l'objet d'une investigation par les services techniques de la ville. Des recommandations doivent être faites prochainement au conseil municipal. Le maire Richard se dit confiant de pouvoir régler le problème qui est attribuable, selon lui, au fait que les résidents affectés sont situés dans un



(Photo Marcel Aubry) Au moment de notre visite à son salon de coiffure, Mme Marie-Josée Larivière, du boulevard du parc industriel dans le secteur Sainte-Grtrude de Bécancour, avait de l'eau en abondance pour rincer les cheveux de sa cliente. Ce n'est malheureusement pas toujours le cas, ce qu'elle déplore.

bout de ligne et que la pression n'est cancour, ce qui aurait permis de pas assez forte, à l'occasion, pour pousser l'eau potable jusque-là.

Le maire ajoute que le problème aurait pu être réglé si la municipalité de Saint-Sylvere avait choisi d'être desservie par le réseau de Bécancour, ce qui aurait permis de régler le problème.

Encore dans une impasse

Les négociations sont de nouveau rompues à la Kruger

Éric Langevin
Trois-Rivières

■ Les négociations entre la direction de l'usine Kruger et le syndicat sont de nouveau rompues et, s'il n'en tient qu'à l'exécutif de la section locale 136 du Syndicat canadien des communications de l'énergie et du papier, ce n'est pas demain la veille qu'elles vont reprendre.

Selon le premier vice-président de la section locale 136, M. Denis Boisvert, la dernière rencontre entre les parties n'a duré que quelques minutes puisque l'employeur ne voulait toujours pas aborder le volet qui achoppe pour les employés du 136, soit la mise en place d'un programme de préretraite pour les employés victimes de compressions.

Selon le syndicat, l'employeur

soutient que l'étape des mémoires d'entente — là où doit se négocier le programme de préretraite — est chose du passé est qu'il est rendu à l'étape de l'agenda principal, soit la négociation sur la base du contrat conclu avec Abitibi-Consolidated.

C'est d'ailleurs pour cette raison que le syndicat cesse les négociations immédiatement afin de ne pas permettre à l'employeur d'aborder le volet de l'agenda principal et de présenter une offre globale et finale sans revenir sur le programme de préretraite.

Ce que dénonce le syndicat, c'est l'attitude de l'employeur qui effectue des coupes de postes à la pièce, principalement dans le secteur de la pâte mécanique. «Nous, ce que l'on veut, c'est que les employés coupés, et qui ont entre 18 et 25 ans de service, puissent bénéficier d'un pro-

gramme. Il faut dire qu'il y a de nos membres qui ont 20 ans de service pour la Kruger et qui travaillent sur appel», expliquait M. Boisvert.

Selon ce dernier, la compagnie devrait poursuivre des compressions. «On sait qu'on ne peut pas empêcher la compagnie de couper mais si dans ceux qui sont coupés, on peut permettre à un certain pourcentage de bénéficier d'un plan de préretraite, ce sera au moins ça de gagné», poursuivait le président de la section locale 136, M. Serge Saint-Onge.

Au cours de la négociation, Kruger aurait ouvert une porte sur les plans de préretraite mais, selon le syndicat, l'ouverture était bien mince. «On nous disait que s'il y avait une fermeture complète d'un département, on envisagerait la possibilité de mettre en place un tel programme. Ce ne sont pas des garanties as-

sez valables pour nous permettre de continuer à négocier. De plus, on sait que Kruger annoncera jamais la fermeture d'un département parce qu'elle ne veut pas ternir son image. C'est pour ça qu'elle coupe peu à peu», poursuivait M. Boisvert.

La section locale 136 du SCEP représente actuellement 570 travailleurs, ce qui est 28 % de moins qu'en 1991 alors qu'ils étaient un peu plus de 800. «Il faut arrêter le saignement!», clame Denis Boisvert.

L'impasse est donc de plus en plus grande chez Kruger. D'ailleurs, le syndicat vient de faire la demande d'un conciliateur, question de rapprocher les parties. Même si l'urgence d'un programme de préretraite ne concerne pratiquement que la section locale 136, une entente avant les négociations lie les trois autres sections locales qui se sont aussi retirées de la ronde des négociations.

Sylvie Gravel n'ira pas derrière les barreaux

Coupable de tentative de vol qualifié dans un dépanneur

Claude Savary
Trois-Rivières

Les efforts de Sylvie Gravel pour se sortir de ses problèmes de consommation ont finalement porté fruit. Cette femme de 36 ans, qui s'était rendue coupable d'une tentative de vol qualifié dans un dépanneur situé près de sa résidence de la rue Saint-Valère à Cap-de-la-Madeleine, a été condamnée à deux ans moins un jour de prison... à être purgés dans la collectivité.

Physiquement et mentalement, l'accusée était dans un état autrement meilleur hier. Son avocat, le

crimineliste Louis R. Lupien, n'a pas manqué de le souligner au juge Claude Pinard.

Lors de sa tentative de vol, Sylvie Gravel avait pris tout un cocktail de bière et de médicaments pour se donner du courage. Elle avait toutefois été décontenancée par l'attitude de la caissière du dépanneur. Cette dernière, figée par le geste de l'accusée qui avait un couteau dans les mains, n'avait pu ouvrir le tiroir de la caisse, tellement elle était stressée. L'accusée avait d'ailleurs dû repartir bredouille après avoir vainement tenté d'ouvrir le tiroir avec son couteau.

En fait, c'est sur la foi d'un rapport du service de probation et d'une autre de nature psychologique que le procureur de la couronne, Me Yvon Lefebvre, a convenu que l'accusée avait pris les moyens pour se reprendre en mains. Se disant favorable à une sentence dans la communauté, il a donc joint sa voix à celle de Me Lupien pour éviter la prison derrière les barreaux.

Le juge a abondé dans le même sens en prononçant sa sentence de deux ans moins un jour de prison dans la communauté. Il l'a assortie d'une ordonnance de probation d'une durée de trois ans et d'un suivi probatoire.

Corps d'une femme à identifier

Trois-Rivières (NM)

Les policiers de la Sûreté du Québec de la MRC de Bécancour font appel à la collaboration de la population afin d'identifier le corps d'une femme, retrouvée le 21 mai dernier sur la berge du fleuve Saint-Laurent à Saint-Pierre-les-Becquets.

Cette dame serait morte noyée. Son corps aurait séjourné quelques semaines dans l'eau avant d'être repêché.

Le corps correspond à celui d'une femme âgée entre 40 et 50 ans, mesurant 1 m 65 (5'5"), pesant 55 kg (121 livres), ayant les cheveux noirs, portant une cicatrice de 7,5 cm (trois pouces) au bras gauche, au-dessus du coude.

Elle portait des jeans beiges, des bas beiges, un gilet en laine beige et une ceinture en cuir, munie d'un médaillon métallique re-



La dame portait une ceinture de cuir, munie d'un médaillon métallique représentant un ours sur une banquise.

présentant un ours sur une banquise.

Toute personne pouvant fournir des informations qui aideraient les policiers à identifier le corps doit communiquer avec la Sûreté du Québec au (819) 298-2211 ou, sans frais, au 310-4141.

Plusieurs modèles en démonstration
Prix défiant toute compétition
Balançoires en aluminium
sans entretien
à compter de **695\$**

Nous installons

Ensembles de patio, chaises pour l'extérieur
Vases à fleurs, grottes et statues

Poêles de patio

Le plus grand choix entre Québec et Montréal
AMEUBLEMENT DE PARTERRE
RODRIGUE LEBLANC
291, RUE SAINT-LAURENT EST, LOUISEVILLE
(819) 228-5591

Voleur recherché

Trois-Rivières (NM)

Cet individu est présentement recherché par les policiers de Trois-Rivières pour un vol qualifié commis le 3 avril au commerce Shell libre-service, situé au 4550, boulevard des Forges à Trois-Rivières.

Il s'est en effet présenté dans le commerce avec un couteau où il a réussi à s'emparer du contenu du tiroir-caisse. Il a ensuite pris la fuite à pied.

Le suspect est âgé entre 35 et 40 ans. Il mesure six pieds et pèse 200 livres. Il a les cheveux semi-longs châtains.

Quiconque détient des informations sur cet homme est prié de contacter le service de police de Trois-Rivières au (819) 370-6700, poste 250. Les informations seront traitées confidentiellement.



Cet individu est présentement recherché par les policiers de Trois-Rivières pour un vol qualifié commis le 3 avril au commerce Shell libre-service, situé au 4550, boulevard des Forges à Trois-Rivières.

SEARS

Le magasin ouvre tôt,

VENTE DE **2** JOURS

dès 8 h, samedi

Prix en vigueur les samedi 12 et dimanche 13 juin 1999

Dans la limite des stocks

<p>Rabais 30% TOUS LES PORTEFEUILLES POUR HOMMES Tout un choix de styles fort pratiques en coloris en vogue.</p>	<p>Épargnez 50% de plus SUR TOUS LES PRIX DE LIQUIDATION DES TRENCHCOATS POUR HOMMES Dans certains magasins seulement. Dans la limite des stocks</p>	<p>Rabais 25% UN CHOIX DE DESSOUS INTIMES FÉMININS DE MARQUES JOCKEY^{MD}, CALVIN KLEIN^{MD}, ROOTS^{MD}, INTIMATES, BODYSLIMMERS DE NANCY GANZ, VIE, DÉTAILS INTIMES^{MD}, SPEEDO^{MD} ET ELITA^{MC}.</p>	<p>Épargnez 15%, l'équivalent de la TPS et la TVQ TOUS LES SERVICES DE GRANDES MARQUES Services Churchill, Corelle^{MD} et plus! Sears déduira un montant équivalent à la TPS et la TVQ du prix de votre achat. L'offre s'applique à la marchandise en stock des magasins Sears. Offre en vigueur jusqu'au dimanche 13 juin 1999.</p>	<p>686\$ LAVEUSE AMANA^{MD} DE CAPACITÉ SUPER PLUS Moteur robuste 3 vitesses à sélecteur 5 positions. N° 36872. Rég. Sears 869,99. Sècheuse aussi en solde</p>
<p>Rabais 40% TOUTES LES CHAUSSURES DE SPORT PONY^{MD} POUR HOMMES ET FEMMES</p>	<p>Moitié prix PANTALON ADIDAS^{MD} EN NYLON Taille élastifiée à coulisse. Doubleure en filet nylon. Noir seulement. Tailles hommes P-TG. Rég. Sears 50 \$, Ch. 24⁹⁹</p>	<p>Moitié prix ROBES IMPRIMÉES POUR LES JEUNES ÉLÉGANTES, EN TAILLES 7-16! Sans manches, aux tons vifs de l'été. Rég. Sears 24,99, Chac. 12⁹⁹</p>	<p>Moitié prix TOUTES LES BATTERIES CHEF CLASSIC IV VENDUES À L'UNITÉ Poignées et boutons isolants. Série n° 13388. Rég. Sears 24,99-54,99, Chac. 12⁹⁹-27⁹⁹</p>	<p>666\$ RÉFRIGÉRATEUR GALAXY^{MC} DE 15,5 PI³ À 2 clayettes pleine largeur, réglables. 2 hydrateurs. N° 66602. Rég. Sears 699,99.</p>
<p>Rabais 30% COUVRE-LIT 'DOVER' TOUT POUR LA MAISON^{MD} En coton tissé. 1 place-G 2 places. Série n° 78160. Rég. Sears 49,99-79,99, Ch. 34⁹⁹-55⁹⁹</p>	<p>Épargnez 40% de plus JEANS BUFFALO^{MD} À PRIX RÉDUITS POUR FEMMES</p>	<p>Rabais 30% TOUS LES PANTALONS JESSICA SPORT^{MC} POUR FEMMES Corsoire, en sergé extensible, cargo, avec ou sans pinces et plus! Rég. Sears 39,99-49,99, Ch. 27⁹⁹-34⁹⁹</p>	<p>Rabais 60% COUSSINS EN CHENILLE En une variété de jolies couleurs pour votre décor. Série n° 20707. Rég. Sears 29,99, Chac. 11⁹⁹ Dans la limite des stocks</p>	<p>166\$ ASPIRATEUR VERTICAL KENMORE^{MD} DE 12 A Rabais 133 \$. Système de filtration efficace. Coque rigide. Cordon de 20 pieds. Réglable à 2 hauteurs. Suceur plat et brosse à dépoussiérer. N° 38020. Rég. Sears 299,99.</p>
<p>Rabais 30% TOUTES LES BLOUSES ET TOUS LES CHEMISIERS TRADITION^{MD} Des modèles classiques au bien-aller parfait en une palette de coloris ravissants.</p>	<p>Rabais 30% ROBES ESTIVALES POUR BÉBÉS Des styles et motifs adorables, en tailles 12, 18 et 24 mois. Rég. Sears 12,99-44,99, Ch. 9⁹⁹-31⁹⁹</p>	<p>Rabais 30% COLLECTION DE PRINTEMPS-ÉTÉ BOTTINES DE BÉBÉ^{MD} Faites au Canada pour bébés et tout-petits 13, 16, 20, 26 et 30 lb. Rég. Sears 8,99-39,99, Ch. 6²⁹-27⁹⁹</p>	<p>Moitié prix NAPPES À MOTIF 'FRUITS BOTANIQUES' Formats variés. Série n° 86087. Rég. Sears 14,99-59,99, Chac. 7⁹⁹-29⁹⁹</p>	

Notre cahier de fin de semaine présente d'autres bonnes affaires!

Achats sur place seulement. Certains articles ont peut-être été déjà soldés au cours de la semaine dernière.

Appuis à une ATR Mauricie non élargie

Trois CLD et une chambre de commerce emboîtent le pas

Martin Francoeur
Shawinigan

■ Pour faire écho aux prises de position en faveur d'une ATR Mauricie élargie, incluant les territoires des MRC de Bécancour et de Nicolet-Yamaska, des organismes économiques des portions nord et ouest de la Mauricie réitérent leur appui à la création de deux ATR distinctes, calquées sur les régions administratives.

Les centres locaux de développement des MRC de Maskinongé, du Centre-de-la-Mauricie et du Haut-Saint-Maurice ont fait part de leur position dans des résolutions ou des lettres envoyées au ministre délégué au Tourisme. À ces organismes s'ajoute aussi la Chambre de commerce et d'industrie de Grand-Mère, qui a formulé une résolution en ce sens.

Dans la lettre datée du 6 juin dernier et envoyée au ministre Maxime Arseneau, le directeur général du CLD du Centre-de-la-Mauricie, Luc Arvais, rappelle au ministre que l'organisme qu'il dirige appuie «de façon non équivoque la formation d'une ATR Mauricie composée des cinq territoires d'appartenance de sa région administrative, soit les MRC du Centre-de-la-Mauricie, de Francheville, du Haut-Saint-Maurice, de Maskinongé et de Mékinac».

À La Tuque, la coordonnatrice et conseillère en développement touristique au CLD du Haut-Saint-Maurice, Hélène Pelletier, a fait parvenir une lettre au comité provisoire pour la mise en place d'une ATR Mauricie. On peut y lire que le CLD de l'endroit appuie toujours la proposition de la mise en place de deux nouvelles organisations pour chacune des régions administratives afin de doter la Mauricie d'une organisation de développement touristique qui lui soit propre. Une résolution en ce sens avait été adoptée par le CLD en mars dernier.

Le CLD de la MRC de Maskinongé a pour sa part adopté, lors de sa réunion du conseil exécutif du 27 mai dernier, une résolution par laquelle il appuie officiellement le mouvement pour la mise en place d'une ATR Mauricie «telle que déterminée géographiquement par la région administrative de la Mauricie».

Dans le préambule qui accompagne la résolution, on peut lire que la région de la Mauricie et celle du Centre-du-Québec sont deux régions administratives distinctes, qu'elles n'ont aucun sentiment d'appartenance et que leur image touristique est complètement différente.

Enfin, la Chambre de commerce et d'industrie de Grand-Mère a réitéré la position qu'elle a adoptée le

31 mars dernier, position selon laquelle elle appuie la décision des participants à la rencontre du 10 février tenue à Grand-Mère. Il est urgent, selon la CCIGM, d'amorcer les démarches pour la formation d'une ATR couvrant le territoire de la Mauricie, incluant les cinq MRC situées au nord du Saint-Laurent.

Opinions partagées dans Francheville

Si certains organismes du grand Trois-Rivières, dont l'Office de tourisme et des congrès de Trois-Rivières et la Jeune chambre de commerce du Coeur-du-Québec, ont manifesté publiquement leur appui à la création d'une ATR Mauricie élargie, qui inclurait les MRC de Bécancour et de Nicolet-Yamaska, cette option ne fait pas l'unanimité au sein des intervenants touristiques de l'agglomération trifluvienne.

Le conseil d'administration du Festival des amuseurs publics de Cap-de-la-Madeleine, par exemple, s'est penché sur la question et a pris position en faveur d'une ATR Mauricie dont le territoire serait conforme au découpage administratif actuel. Cette option se traduira par un vote en ce sens, lors de l'assemblée générale de mardi prochain, par le président de l'événement, M. Pierre Catellier.

Celui-ci rappelle que la scission

de la région a été faite il y a deux ans, et que la création de deux ATR distinctes, de part et d'autre du fleuve, «n'empêcheraient en rien le développement de partenariats entre le nord et le sud.»

D'autres intervenants touristiques, représentants d'institutions, propriétaires d'établissements ou dirigeants d'événements de la MRC de Francheville voteront en faveur de la création de l'option 2, c'est-à-dire la création de deux ATR distinctes, sans égard au territoire des MRC de Bécancour et de Nicolet-Yamaska. Plusieurs d'entre eux se montrent toutefois hésitants à dévoiler publiquement leur position avant le vote.

Pour d'autres, l'inclusion des

deux MRC riveraines du Centre-du-Québec demeure un atout et ils voteront en ce sens mardi. Gaston Bellemare, président du Festival international de la poésie, est parmi ceux-là.

«Peu importe ce qui arrivera, ça ne changera rien aux événements. Je comprends Nicolet et Bécancour de vouloir s'accrocher à la Mauricie, en raison de leurs affinités avec Trois-Rivières.»

«Je comprends aussi les gens de Shawinigan qui ont peu de liens avec eux. Mais il y a tellement de liens naturels entre Bécancour, Nicolet et Trois-Rivières que le Festival va se positionner en faveur de la troisième option, si elle est présentée», conclut-il. ■

Que les membres décident!

Deux autres groupes veulent les trois options sur la table

Marcel Aubry
Saint-Grégoire

■ Deux autres groupes intéressés au domaine touristique sont intervenus publiquement, hier, pour demander que les membres de l'Association touristique régionale (ATR) Mauricie-Bois-Francs aient la possibilité de décider eux-mêmes de la structure qui leur convient le mieux.

Ils réclament donc que les trois options soient mises sur la table (et non pas seulement deux) pour que tout le monde ait l'occasion de se prononcer sur l'avenir de l'ATR. C'est en effet la position qui a été défendue, d'abord en avant-midi, en conférence de presse, par la Table sectorielle touristique de la MRC de Bécancour et son président, M. Robert Saint-Cyr.

Celui-ci était alors accompagné de la présidente du CLD (Centre local de développement) de Bécancour, Mme Ginette Fortin, et de l'agente de développement touristique du même organisme, Mme Fabiola Aubry.

Dans son intervention, M. Saint-Cyr a demandé de faire place à la démocratie par la présentation des trois options et de laisser les membres décider. Même chose pour la Chambre de commerce de Cap-de-la-Madeleine, Sainte-Marthe-du-Cap et Saint-Louis-de-France.

Dans un communiqué rendu public en après-midi, le président de la Chambre, Me Jean-Éric Guindon, dit souhaiter que les membres de l'ATR Mauricie-Bois-Francs puissent se prononcer sur la formation d'une ATR élargie qui engloberait, outre les 5 MRC de la Rive-Nord, les deux MRC riveraines de l'autre côté du fleuve, soit celles de Bécancour et de Nicolet-Yamaska. «Il est essentiel, déclare-t-il, de présenter toutes les options possibles et de laisser les membres décider.»

La Chambre de commerce considère que les régions de Nicolet et de Bécancour sont naturellement reliées à la Rive-Nord via le pont Laviolette, construit jadis pour réunir les deux rives. Elle est aussi d'avis que d'un

point de vue touristique, le fleuve assure un lien physique et historique qui unit les deux rives plutôt que de les diviser. De son côté, M. Saint-Cyr affirme que le tandem du monde rural et urbain uni par le fleuve en fait des partenaires naturels de premier choix.

Tant la Chambre de commerce de l'agglomération madénoise que la Table sectorielle touristique de la MRC de Bécancour estiment que le débat est trop politisé depuis le début.

Selon la Chambre, la crise que traverse l'ATR Mauricie-Bois-Francs porte ombrage à toutes les initiatives qui sont prises pour attirer les visiteurs. Il est urgent, selon l'organisme, que l'abcès soit crevé une fois pour toutes et que les structures d'une ATR Mauricie élargie puissent jouer le rôle pour lequel elle est vouée, soit travailler au développement touristique de la région.

Si jamais la troisième option, soit celle d'une ATR Mauricie élargie, n'est pas mise sur la table lors du vote qui sera pris à l'assemblée générale spéciale du 15 juin, la Table sectorielle touristique de la MRC de Bécancour se rabattra alors sur la première option, soit celle qui préconise le maintien d'une seule ATR Mauricie-Bois-Francs avec la mise en place de mesures pour améliorer la performance de la région.

Mais pas question pour M. Saint-Cyr de se prononcer pour une ATR qui comprendrait uniquement les cinq MRC du Centre-du-Québec, calquée sur le découpage territorial de la nouvelle région administrative. Le président de la Table sectorielle demande qu'on offre à l'industrie touristique l'opportunité de se prononcer sur les trois options telles que définies par Tourisme Québec et qu'on s'assure d'une représentativité équitable au sein de la future ATR.

La présidente du CLD, Mme Ginette Fortin, a aussi réclame que les gens directement concernés aient la possibilité de se prononcer sur l'ensemble des options. C'est d'ailleurs, selon elle, la philosophie qui a présidé à la création des CLD puisque le gouvernement a alors voulu remettre un peu de pouvoir entre les mains des gens. ■



(Photo Marcel Aubry)
M. Robert Saint-Cyr

Boutique Monique

SOLDE ESTIVAL

20% à 70%

DE RABAIS

Tailles : 2 à 24½ ans
* Sauf : vêtements mères des mariés

TOUTE VENTE FINALE

LES BOUTIQUES MONIQUE POUR MIEUX VOUS SERVIR : (angle Royale et Laurier)

1942 - 1955, ROYALE TROIS-RIVIERES

Stationnement gratuit aux portes des boutiques.

MINI ENTREPÔT

UMAN pour hommes

à l'arrière de la boutique UMAN

50% à 70%

sur toute la marchandise en magasin

• Vestons sport • Habits • Chemises
• Polos • Bermudas • Maillots • Ect.

SUGGESTIONS POUR LA FÊTE DES PÈRES

UMAN
UMAN
UMAN

UMAN boutique pour hommes

Centre Les Rivières, mail sud
face au Pik-Nik - 693-2093

ONCTION DES MALADES

Le samedi 12 juin 1999 à 13 h
au Petit sanctuaire

Dans le cadre de la
Célébration mariale

Bienvenue à tous!

Invitation spéciale
aux personnes atteintes du SIDA
ainsi qu'à leurs familles.



SANCTUAIRE NOTRE-DAME-DU-CAP
626, rue Notre-Dame
Cap-de-la-Madeleine (Québec)
G8T 6B3
Téléphone : (819) 374-2441
Courriel : pubndc@sanctuaire-ndc.ca

Les vols de voitures chutent

Les réclamations sont par contre plus élevées

Nancy Massicotte et PC
Trois-Rivières

■ Même si le nombre de vols de voitures au Québec a chuté en 1998, le montant des réclamations, lui, a grimpé, atteignant un niveau record.

Les assureurs ont en effet versé 256 millions \$ pour les vols 36 827

vols qui ont été rapportés.

La région, par contre, fait bonne figure dans ce bilan puisque le nombre de vols et le montant des réclamations sont à la baisse.

Le coût du vol automobile en Mauricie est passé de 6 095 672 \$ à 5 534 310 \$.

Or, M. Claude Lapointe, porte-

parole du Groupement des assureurs automobiles, ne croit pas que cette baisse soit réellement significative pour la région.

«Premièrement, la diminution du montant de réclamations est assez minime si on fait une comparaison avec l'évolution du coût du vol automobile au cours des cinq dernières années. Les indemnités demeurent toujours élevées. En 1994 et en 1995, les réclamations dans votre région se situaient respectivement à 4,1 et 2,5 millions \$, a-t-il indiqué.

Sur le plan provincial, les indemnités versées aux propriétaires de voitures lésés étaient supérieures à 200 millions \$ et ce, pour une troisième année consécutive.

De 215 millions \$ en 1996, elles sont passées à 241 millions \$ en 1997 puis à 256 millions \$ l'année dernière.

Pis encore, elles ont bondi de 49 pour cent en cinq ans, alors qu'elles se chiffraient à 172 millions \$ en 1994. Comme devait le rappeler M.

Lapointe, c'est encore le citoyen qui paie en bout de ligne.

En dépit de l'augmentation de 6 pour cent de la valeur des réclamations entre 1997 et 1998, le nombre de vols de véhicules a au cours de cette période diminué de 9 pour cent, glissant de 40 637 à 36 827, a précisé le GAA. Il s'agit de la première baisse observée en cinq ans.

En Mauricie, selon les données fournies par le GAA, le nombre de vols qui se situait à 1065 en 1997 a baissé à 914 en 1998. Il s'agit toutefois des vols qui ont été signalés aux assureurs.

Dans les faits et uniquement dans l'agglomération trifluvienne, les corps policiers de Trois-Rivières, Trois-Rivières-Ouest, Cap-de-la-Madeleine et la Sûreté du Québec rapportent 1606 vols de véhicules sur leur territoire comparativement à 1625 en 1997.

Toutefois, la valeur moyenne des véhicules volés est en hausse nette. Elle est passée de 4985 \$ en 1994 à 6963 \$ en 1998, soit une augmentation de 40 pour cent.

La grande région montréalaise est la principale cible des voleurs de véhicules au Québec qui y ont commis 65 pour cent de leurs larcins en 1998. A elle seule, la région de Montréal a compté pour 70 pour cent des indemnités versées par les assureurs automobiles.

L'ampleur du fléau est telle que le Groupement des assureurs automobiles a décidé de renouveler sa campagne de prévention des vols de véhicules de concert avec le Service de police de la Communauté urbaine de Montréal et le Service de protection des citoyens de Laval.

D'ici les prochains jours, les automobilistes pourront apercevoir, installées aux quatre coins de la région métropolitaine, des affiches géantes rappelant les règles élémentaires de prévention des vols.

Les corps municipaux des autres villes du Québec et la Sûreté du Québec désireux de s'associer à cette campagne se verront remettre les trois mêmes affiches, pouvant être apposées dans les vitrines des commerces et des institutions. ●

IMAGES DU TOURNOI DE GOLF DE LA CHAMBRE DE COMMERCE DE TROIS-RIVIÈRES TENU AU CLUB DE GOLF KI 8 EB.



Les membres du comité organisateur ont encore une fois fait un succès de ce dernier tournoi du présent millénaire. Il s'agit de MM. René Parent, président du comité, Mario Côté, vice-président exécutif de la Chambre, Louis Gauthier et Mme Francine Lachance tous deux membres du comité.



Dans ce foursome, à part le score, trois joueurs ont au moins une autre chose en commun, le port de verres fumés. Avaient-ils déjà les yeux si petits ? M. Marcel Beaumier se devait de garder l'oeil ouvert sur Mme Lise Beaulieu, M. Denis Normandin, président sortant et M. Michel Richard.



Porter le bâton avec la tête en haut n'a pas changé l'allure de leur partie. C'est sous un soleil éclatant que le nouveau président de la Chambre, Me Jean Boulet, a joué le parcours en compagnie de MM. Denys Diamond et André St-Arnaud.

(Publicité)

L'offensive contre l'alcool au volant donne de bons résultats

Plus de 4700 conducteurs interceptés dans la région dont 16 avec les facultés affaiblies

Trois-Rivières (NM)

■ L'offensive menée contre l'alcool au volant entre le 6 mai et le 6 juin a donné de bons résultats. Dans la région de la Mauricie uniquement, les 70 barrages routiers érigés par les policiers ont permis d'intercepter 4707 conducteurs. Des 73 qui ont dû se soumettre à l'appareil de détection, 16 avaient les facultés affaiblies par l'alcool.

Dans la région du Centre-du-Québec, les policiers ont tenu 76 barrages, intercepté 6392 conducteurs dont 50 qui ont été testés et 11 qui ont échoué.

Au Québec, ce sont 105 000 conducteurs qui ont été interceptés lors des 1427 barrages policiers, dont 2098 personnes qui ont soufflé dans les appareils de détection. Du nombre, 461 d'entre elles dépassaient la limite légale.

Selon la Société de l'assurance

automobile du Québec, la campagne «L'alcool, ça s'arrête ici!» a obtenu les résultats escomptés puisque qu'elle a contribué à sensibiliser plusieurs personnes.

Globalement, quatre conducteurs sur 1000 étaient en état d'ébriété avec une alcoolémie moyenne de 131 milligrammes. En Mauricie, on parle plutôt de trois conducteurs sur 1000 avec un taux moyen de 120 milligrammes. Ces gens devront tous se présenter devant la cour pour répondre de leurs actes.

Malgré tout, Jacques Tremblay, directeur régional de la SAAQ en Mauricie et en Estrie, estime que les efforts doivent se poursuivre. «Nous avons choisi de mener cette opération contre l'alcool au volant au cours d'une période jugée dangereuse puisqu'il y a beaucoup de partys d'étudiants et de bals de finissants. Les résultats sont bons et nous sommes d'ailleurs très satisfaits de la collaboration des corps de police municipaux et de la Sûreté du Qué-

bec dans la région. Or, il reste encore beaucoup de gens qui s'entêtent à conduire avec les facultés affaiblies. Pour arrêter ces délinquants qui, souvent, circulent à vitesse élevée et ne s'attachent pas, la visibilité des policiers doit être accrue sur les routes. La campagne est finie mais d'autres barrages sont à prévoir», a-t-il indiqué.

La SAAQ souhaite aussi maximiser l'efficacité des nouvelles mesures prévues dans le Code de la sécurité routière. Rappelons qu'une de ces mesures permet à la SAAQ de faire évaluer la capacité de conduire d'un conducteur reconnu coupable d'une deuxième infraction pour alcool au volant.

Notons par ailleurs que les policiers ont intercepté au Québec 122 conducteurs détenant un permis d'apprenti et probatoire, dont deux seulement en Mauricie. Dans l'ensemble, 50 étaient en état d'ébriété tandis qu'en Mauricie, un seul a été pris en défaut. ●

Les «femmes... anciennes» du Collège Marie-de-l'Incarnation



Grâce à l'initiative des 5 organisatrices, Louise Marion, Andrée Houle, Christiane Julien, Louise Houle, Lorraine Lavigne, et une des leurs, Nathalie Carpentier, conseillère publicitaire pour Le Nouvelliste, que l'on voit ensemble à la première rangée de la photo, les étudiantes de la promotion de 1974 du C.M.I. se sont rassemblées pour souligner le 25e Anniversaire de leur amicale d'études secondaires, déjà surnommée un jour... leur «conventounnes»!

57 sur 142 d'entre elles ont fraternisé le 22 mai dernier lors d'un brunch en effeuillant la marguerite, gracieuseté de Lucie Laurendeau de Gauthier fleurs, une autre des leurs. Avec le souvenir de tout un bagage de formation, d'éducation et de solidarité, elles se sont retrouvées un peu, beaucoup, énormément!

Tentative de meurtre

Detroit (AP)

■ Un jeune garçon de 13 ans et son frère de 12 ans sont accusés de tentative de meurtre sur une fillette de trois ans, qu'ils ont fait entrer de force dans une sècheuse à linge après l'avoir battue.

«Je lui ai dit d'entrer dans la sècheuse. Elle a tourné dedans pendant quelques instants et après, je l'ai laissée sortir», a avoué le jeune garçon de 13 ans, rapporte le quotidien Detroit Free Press. Il a aussi avoué avoir frappé la fillette parce qu'elle ne voulait pas arrêter de pleurer.

Richard McKnight, le responsable du tribunal pour enfants du comté de Wayne a or-

donné, mercredi, que les deux jeunes accusés soient remis en liberté sous caution en attendant leur audition le 17 juin.

La fillette a été hospitalisée dans un état grave. Elle souffre de brûlures au dos et au thorax, de contusions au visage et au cou et on craint qu'elle n'ait des blessures au foie. Il n'est pas exclu non plus par les enquêteurs qu'elle ait été abusée sexuellement et délibérément brûlée avec une chandelle.

La mère avait laissé sa fillette et son jeune bébé à la soeur des deux jeunes garçons dont elle s'occupait aussi lundi. Cependant, la jeune fille de 16 ans avait décidé de sortir dans la soirée et de laisser les enfants sous la garde des deux jeunes accusés. ●

loto-québec

Tirage du 99-06-09		GAGNANTS		LOTS	
6/6	3	5/6+	12	5/6	309
5/6+	12	4/6	17 348	3/6	312 236
5/6	309				
4/6	17 348				
3/6	312 236				

Numéro complémentaire: 4

Prochain tirage 99-06-12

Tirage du 99-06-09		GAGNANTS		LOTS	
6/6	0	5/6+	1	5/6	26
5/6+	1	4/6	1 254	3/6	22 689
5/6	26				
4/6	1 254				
3/6	22 689				

Numéro complémentaire: 21

Ventes totales: 16 756 035,005

Prochain gros lot (appr.): 2 200 000,005

Tirage du 99-06-10		Tirage du 99-06-10		Tirage du 99-06-10	
4	5	3	4	NUMÉRO:	726448
18	19	258	4544	NUMÉRO:	984112
32	36				
38	38				
45	47				
49	50				
51	51				
54	55				
56	60				
69	69				

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets.

En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Kevin Parent
Auteur compositeur
interprète

Moi, j'ai signé ma carte de don d'organes

Et vous? Dans l'accord MUTUEL

1 800 267-3434

MESSAGE À NOS AMIS CLIENTS

Les Produits de l'alvéole de Sainte-Sophie-de-Lévrard, en vente depuis 4 ans au Marché Godefroy, sont désormais disponibles à notre kiosque sous le chapiteau du Marché public de Shawinigan, tous les samedis de l'été. C'est une invitation à tous les amateurs et connaisseurs de miel.

LES PRODUITS DE L'ALVÉOLE (819) 288-5499

Cet été tous les jours jusqu'au 14 août

jouez à L'ÉTÉ ENSOLEILLE Le Nouvelliste

A GAGNER

10 minichânes stéréo et 3 ensembles cinéma maison, valeur totale 16 000\$

C'est divertissant d'être abonné au journal Le Nouvelliste

Détails chaque lundi dans Le Nouvelliste

Pour vous abonner (819) 376-2506

Info-aînés

Prothèse Auditive (519) 371-2010
Prothèse numérique et automatique...
Pureté sonore! Très discrète!
François Bellefeuille
audioprothésiste
3510, St. Des Forges, locaux de Lunetterie New Look Trois-Rivières

Elle est diplômée de l'Université Laval à 83 ans

Norman Delisle
Québec (PC)

Il n'y a pas d'âge pour étudier. Gabrielle Laflamme-Verge le démontre clairement: à 83 ans, elle recevra son diplôme dimanche prochain, lors de la collation annuelle des grades à l'Université Laval.

C'est une des plus vieilles diplômées dans l'histoire de cette université qui a vu défiler des générations d'étudiants depuis sa fondation, en 1852.

«Je suis contente d'avoir complété mon cours car j'ai 12 petits-enfants et deux arrière-petits-enfants. J'ai l'impression que c'est un bon exemple pour eux, car s'ils veulent arrêter leurs études, leurs parents

pourront leur dire: Il faut que tu fasses comme ta grand-mère», a commenté en riant Mme Laflamme-Verge dans une entrevue accordée cette semaine à la Presse Canadienne, quelques jours avant l'obtention officielle de son diplôme.

Cette octogénaire, qui est loin d'accuser son âge véritable, vient de compléter cette année un baccalauréat multidisciplinaire avec des crédits obtenus en lettres françaises, en création littéraire et en histoire.

Elle avait tenté de s'inscrire une première fois à Laval dans les années 1930 mais elle avait du réaliser que les femmes n'étaient pas nécessairement les bienvenues dans les refuges mâles que constituaient alors ces institutions de haut savoir.

Malgré son âge, elle mène plusieurs autres activités de front avec ses études. Elle a publié l'an dernier chez Septentrion un récit autobiographique intitulé «Ma vie au couvent». Elle y raconte son passage chez les Ursulines lors de son cours primaire. Elle a de plus publié la même année un roman, en collaboration avec d'autres romanciers, dans le cadre d'un atelier d'écriture.

Par ailleurs, Mme Laflamme-Verge est une peintre et aquarelliste fort connue, dont les oeuvres se sont retrouvées jusqu'à Toronto. Elle a dispensé des cours d'art et de peinture.

Françoise Dumoulin, de la Faculté de lettres de l'Université Laval, a enseigné à la nouvelle bachelière.

«C'est une personne d'un dynamisme extraordinaire. Elle est très alerte et aime s'impliquer avec tous les élèves de la classe», a raconté le professeur Dumoulin.

Cette dernière a été particulièrement impressionnée par la façon dont son étudiante collabore avec les jeunes élèves (la plupart sont au début de la vingtaine) lorsqu'il y a des travaux de groupe à effectuer.

«Ces jeunes l'acceptent avec empressement. Ils sont impressionnés par son vécu et par la bonne qualité de sa langue française», a dit Mme Dumoulin.

Très rapidement, les autres élèves passent du 'vous' au 'tu' en côtoyant Mme Laflamme-Verge. Ils finissent par l'appeler familièrement



Gabrielle Laflamme-Verge

«Gabi».

Sa fille Penny-Ann, une des seules de la famille de six enfants à habiter encore la région de Québec, est très fière de sa mère.

«Elle est active physiquement, car c'est une bonne marcheuse et elle pratique la natation quatre fois par semaine», raconte Penny-Ann Verge. ●



(Image-Média Mauricie; Laurence Biron)
André et Thérèse D.-Trudel, Jacques et Nicole Trudel, les quatre premiers de gauche à droite sur la photo, ont été parmi les membres fondateurs de La GAF, en 1957. Une couple d'années plus tard, Thérèse et Gilles Charbonneau qu'on aperçoit également sur la photo, ont joint les rangs de ce club très original.

Les membres de La GAF sont maintenant retraités

Trois-Rivières-Ouest (RL)

Ce club n'a pas de conseil d'administration, pas de carte de membre à payer, pas de budget annuel et pourtant, il fonctionne bien depuis plus de quarante ans.

La GAF (Groupe des amis fidèles), a été fondé en 1957 par les couples Nicole et Jacques Trudel, Thérèse D.-Trudel et André Trudel, de même que Marielle Bourbeau. Au fil des années, une vingtaine de membres ont composé l'effectif de la GAF, bon an mal an.

Chaque dernier vendredi du mois, les membres de La GAF ont un déjeuner, dans un restaurant du Trois-Rivières métropolitain. Jamais un conférencier n'est invité. La philosophie qui anime les rencontres est simplement de fournir une occasion de se rencontrer, de discuter tout bonnement des sujets d'actualité, de la famille, etc.

Les rencontres mensuelles sont aussi le moment de suggérer des activités ou de faire le point sur la dernière. Celui ou celle qui suggère une activité, en devient presque automatiquement le ou la responsable. La rencontre de mai aura permis de faire le point sur l'organisation du rallye historique qui aura lieu le jeudi 11 juin.

De professions ou métiers divers, un des rares points communs des membres, c'est que la grande majorité ont été animateurs chez les scouts ou les guides et sont des amateurs de plein air. C'est alors qu'il était aumônier des scouts que Claude Bruneau, par la suite éditorialiste au quotidien *Le Nouvelliste*, a été invité à rejoindre les rangs de La GAF.

Des membres actuels témoignent que lors des premières années, La GAF était le prétexte à des parties, la fin de semaine, la plupart du temps. Pendant des années, on organisait les repas progressifs, ces activités qui débutaient à 18 h et se terminaient qu'à 6 h, le lendemain matin. Bons plats bien arrosés regroupaient le Groupe des amis fidèles, constitué alors de jeunes couples. Pique-niques familiaux, fêtes de Noël ou des membres étaient,

dans les premières années, d'autres occasions de retrouvailles.

«Puis les enfants ont grandi. Nous avons été invités au mariage d'un bon nombre d'entre-eux. Avec le temps, ce fut ensuite les fêtes de 25e ou de 35e anniversaire de mariage. De sorte qu'aujourd'hui, La GAF se compose de membres qui sont tous à la retraite, à l'exception d'une», a expliqué Claude Bruneau.

Depuis longtemps, le moment fort de l'année est le camp de plein air d'hiver qui se tenait la fin de semaine, et maintenant en plein milieu de la semaine, puisque les membres ont le libre choix de leur utilisation du temps. À plusieurs reprises, le groupe s'est rassemblé à des camps connus de Saint-Raymond-de-Portneuf, L'Avenir et au Lac-en-Coeur.

«Chaque camp a un thème choisi. Il y a eu par exemple le camp médiéval où l'invitation était lancée pour le port de costumes d'époque. Le cirque était le thème du dernier camp. Une grande boustifaille couronne le camp de plein air», a mentionné Claude Bruneau.

Après plus de 40 ans d'existence, le mot solidarité est celui qui caractérise le plus la force de La GAF, tous les membres le confirment. ●

La santé, toujours le dossier majeur

Roger Levasseur
Trois-Rivières-Ouest

Encore pour la prochaine année, l'amélioration de notre système de santé constituera la pierre angulaire du plan d'action de l'Association québécoise de défense des droits des retraités et préretraités, section Trois-Rivières.

«Encore cette année, notre association locale demandera aux élus de travailler sans relâche pour que la situation dans les salles d'urgence s'améliore. Le système actuel est déplorable et est indigne de notre société.»

«Le séjour dans certains hôpitaux de la région, d'après plusieurs plaintes formulées par nos membres, ne respecte aucunement l'intimité du malade, ni la dignité humaine des personnes», a fait ressortir Mme Charlotte Brunelle, présidente de l'AQDR-Trois-Rivières, à l'issue de l'assemblée annuelle de l'organisme.

De plus, dans le domaine de l'assurance-médicaments, l'AQDR-Trois-Rivières revendiquera la gratuité des médicaments pour les personnes bénéficiaires du Régime de suppléments de revenu garanti. On estime que pour ces personnes, le temps devrait être révolu quant au choix de se nourrir ou d'acheter les médicaments prescrits.



(Image-Média Mauricie; Patrick Beauchamp)
L'AQDR-Trois-Rivières a choisi ses dirigeants pour la prochaine année. Ce sont, à l'avant, de gauche à droite: Mme Marthe Rheault, Mme Charlotte Brunelle, réélue présidente, Mme Jacqueline Collins et Mme Yvette Pelletier, secrétaire. Debout dans le même ordre: M. Émilien Labarre, Mme Aline B.-Janvier, vice-présidente, M. François Brunelle et Mme Pierrette Bédard. Le trésorier Maurice Bélanger complète le nouveau ca.

L'organisme estime d'autre part que le contrôle des prescriptions de médicaments doit se poursuivre comme présentement. «Des ajustements à la Loi de l'assurance-médicaments pressent. Nous revendiquons le droit à une information entière. Vivre avec un revenu annuel de 10 600 \$ c'est privilégier la pauvreté», a commenté Mme Brunelle.

Un autre dossier qui demandera des énergies à l'AQDR-Trois-Rivières, est l'obtention d'une réglementation pour les résidences de neuf personnes âgées et moins, là où les abus sont souvent visibles et nombreux. On fera des pressions pour une réglementation qui donnera des logements salubres, sécuritaires, dans un environnement fonctionnel.

Sur la table de travail, on réclamera comme base de calcul des crédits d'impôt personnel, pour les femmes, l'utilisation du revenu individuel plutôt que le revenu familial. «De cette manière, les femmes pourront éventuellement sauver leur pension de sécurité de la vieillesse», a noté la présidente de l'AQDR-Trois-Rivières.

Sur le plan d'organisation, l'AQDR-Trois-Rivières qui compte actuellement 150 membres voudrait bien en recruter 100 autres.

Un accroissement du membership aiderait certes l'AQDR-Trois-Rivières à concrétiser un autre de ses projets, soit la création d'un secrétariat permanent. ●

La Fadoq-Région Centre-du-Québec bien représentée aux Jeux des aînés

Drummondville (RL)

Pour le territoire de la Fadoq-Région Centre-du-Québec, ils étaient un peu plus de 1000 athlètes à participer aux Jeux des aînés de secteurs, en mai dernier. De ce nombre, trois cents ont participé aux compétitions régionales qui ont eu lieu à Drummondville. Et, c'est un peu plus de soixante médailles d'or, d'argent et de bronze qui porteront fièrement les couleurs du Centre-du-Québec, lors des finales provinciales, à Montréal, les 7, 8 et 9 septembre.

Parmi les médaillés des jeux ré-

gionaux, l'équipe nicolétaine composée de Gilles Labarre et Françoise Fréchette a remporté le bronze, au palet américain.

Aux sacs de sable, une autre équipe de Nicolet, cette fois regroupant André Fleurent, Côme Fréchette, Rémi Lemire et Adeline Lemire, a également obtenu une médaille de bronze.

Aux petites quilles, la formation d'André Garon, Ginette Beauvois, Jacqueline Bourque, Jean-Marcel Rheault et Réal Bourque, de Saint-Grégoire, a récolté le bronze.

Aux grosses quilles, les joueurs nicolétains Jean-Guy Provencher,

Léandre Laforge, Jacqueline Proulx, Bernadette Gaudreault et Alain Beaudet ont mérité une médaille d'argent.

Le bronze est allé à l'équipe de baseball poches de Deschailions et regroupant Jean Leblanc, Lionel Trottier, Louiseette Potvin, Lucia Trottier, Irène Fiset, Françoise Lépine, Thomas Barabé, Louise Barabé et Madeleine Saint-Onge.

Toujours pour le bronze, à la marche à relais de prédiction, les gagnants ont été les membres de l'équipe Yvan Rousseau, Armande Bergeron, Gilles Marchand et Ginette Lemire, de Nicolet. ●

Personnes en perte d'autonomie, convalescents.

RÉSIDENCE

Accréditée par Fadoq Mauricie Titulaire 4 Roses d'or

DES GÉRANIUMS

- Une résidence chaleureuse.
- Un personnel attentif.
- Services et soins spécialisés.
Infirmière licenciée

125, des Géraniums Sainte-Marthe-du-Cap Information 378-1929

À quelques pas des Galeries du Cap

ENCORE QUELQUES UNITÉS DISPONIBLES

1 1/2 à 4 1/2 pièces

Résidence Fernand-Blais
295, rue Chapleau (coin Des Ormeaux)
Cap-de-la-Madeleine
Guylaine Blais
(819) 370-8185

Personnes autonomes 3e et 4e âges

A compter de 850\$*
tout inclus
* Possibilité crédit repas.

Éditorial

Cette violence intolérable

Ginette Gagnon

À Saint-Jean-sur-Richelieu, un conjoint éconduit retrouve sa victime et l'abat froidement avec son fusil de chasse. Un autre drame conjugal d'autant plus bouleversant qu'il est survenu il y a 36 heures dans un centre d'hébergement pour femmes victimes de violence familiale, ces refuges sensés mettre justement les femmes à l'abri du pire.

La nouvelle va provoquer une onde de choc dans l'ensemble des maisons d'hébergement, un courageux réseau d'environ 85 refuges communautaires à travers le Québec. Ces maisons, piliers de l'offensive contre la violence conjugale, fonctionnent avec des moyens limités mais accomplissent quand même une oeuvre admirable. C'est la première fois qu'une tragédie semblable survient en leurs murs.

Les maisons se font les plus discrètes possible mais il est bien évident, surtout dans les petits milieux, qu'il est aisé pour un homme déterminé d'en retrouver la trace.

Il y aura sans doute une enquête du coroner et sans doute aussi quelques recommandations pour tenter de resserrer encore la sécurité autour de ces maisons mais il ne faut pas perdre de vue que la sécurité à 100% ça n'existe nulle part. Il y a deux ans, une autre victime de violence conjugale, à Pointe-Saint-Charles, s'était faite accompagner d'une travailleuse sociale pour retourner chez elle le temps de récupérer ses affaires personnelles. Son homme l'attendait et ne s'est pas privé de tirer dessus devant témoin.

Depuis quelques années, on a quand même progressé dans la bonne direction. Les campagnes de sensibilisation et les services de soutien se sont multipliés si bien que de plus en plus de femmes ont choisi de se libérer de leur agresseur avant qu'il ne soit trop tard.

Mais les services publics prétendent toujours que les plaintes qui sont déposées ne représentent que la pointe de l'iceberg et que de trop nombreuses femmes subissent encore en silence les assauts physiques ou psychologiques d'un conjoint qui ne se contrôle pas.

En décembre 1995, Québec se dotait d'un programme pour contrer la violence conjugale. On a organisé des campagnes de publicité pour sensibiliser l'opinion publique. On parlait de former les policiers à cette problématique particulière pour qu'ils soient mieux à même d'intervenir avec doigté et efficacité. On a décidé de saisir les armes d'un conjoint violent.

Dans les palais de justice, on avait convenu de mettre des salles d'attente privées à la disposition des femmes qui doivent affronter leur agresseur. On avait aussi promis de prévenir la victime de la sortie de prison de son ex-conjoint, etc. Il serait intéressant de faire un bilan de ces interventions parce qu'il est difficile d'apprécier leur valeur à vue d'oeil.

Mais une chose semble évidente, le travail le plus porteur à long terme c'est celui de la prévention. Il faut trouver le moyen de travailler avec plus de vigueur encore sur les comportements masculins et de façon précoce. Dès le jeune âge. Il est plus qu'évident que les hommes assument plus mal que les femmes les échecs amoureux. Il est évident aussi que certains hommes, pour toutes sortes de raisons sociales et culturelles, sont fondamentalement incapables de voir la femme autrement que dans une relation de dominant à dominé. Il y a quelque chose là qui doit être gratté.

Quand la question de la violence conjugale est devenue une préoccupation sociale, on a d'abord cherché à informer, sécuriser et aider les femmes à se prendre en mains. On a fait un bon bout de chemin à ce niveau mais il faut trouver le moyen d'agir de manière plus fondamentale sur les mentalités et non pas seulement réagir en pompier. C'est un énorme défi.

LA SESSION PARLEMENTAIRE SE TERMINE
SUR LES CHAPEAUX DE ROUE ...

TOURLOU!
JE SUIS TERRIBLEMENT
EN RETARD POUR LES
SEMAILLES



Votre opinion

Attendre sur une liste à 85 ans!

■ Où s'en va-t-on? Surtout à 85 ans. Pour le gouvernement est-ce le déficit zéro, le référendum, ou la santé de ma mère qui compte le plus?

Voici ce que j'ai vécu. Ma mère, qui a 85 ans, a des cataractes aux deux yeux et elles sont «mûres» en langage médical. Mais voilà, l'opération c'est pour dans 10 ou 12 mois, peut-être plus... la liste d'attente est chargée.

Cela fait plusieurs mois qu'elle attend son tour. Elle ne voit plus la télévision, ne peut plus lire et elle a beaucoup de difficulté à voir où elle va. À 85 ans, le temps est un facteur important.

Tout dernièrement, ma mère décide d'aller se faire opérer dans une clinique privée où elle aurait tout de suite sa place. Avant, nous avons demandé à la Régie de l'assurance-maladie, l'autorisation pour les frais à déboursier. La réponse fut négative. Ma mère a donc dû payer 4400 \$ au complet pour les deux yeux. Pourtant on paie pour l'hôpital, en Floride, pour ceux qui sont à l'extérieur du pays.

Cela m'inquiète beaucoup pour moi et ceux de ma génération. Comment serons-nous traités?... M. Bouchard et son parti ont dépensé 20 000 000 \$ pour l'enquête Le Hir sur le référendum pour la séparation du Québec et cela ne fut pas assez. Voilà que dernièrement il veut, tel que mentionné à l'Assemblée nationale, faire une autre enquête de 14 000 000 \$ pour un autre référendum, argent pris à même les fonds publics. Les millions valent...

M. Bouchard, vous devez connaître le proverbe: «Jamais deux sans trois». Cela vaut aussi pour les référendums. Votre persistance à prendre l'argent des payeurs de taxes ne vous fatigue pas trop... la

santé aussi...

Il serait temps de réveiller nos politiciens. L'argent, le pouvoir, les référendums... ça passe après le bien-être des gens et d'une provin-

ce. Le cas de ma mère Rose-Hélène Chassé-Lizotte est un fait vécu par elle-même et par bien d'autres. Une plainte a été portée au Protecteur du citoyen. Pour ceux qui vivent le même problème que ma mère et qui aimeraient faire bouger les choses, veuillez vous adresser au: Protecteur du citoyen, a/s Mme Chassé, numéro de téléphone: 1-800-463-5070. Donnez votre nom et votre numéro d'assurance-maladie.

Un Québécois qui a honte de vos dépenses inutiles.

Yvon Lizotte
Trois-Rivières

Parlant de sécurité...

Lettre au conseiller Roland Thibeault

■ À la lecture de votre communiqué publié dans le deuxième numéro du journal de quartier du secteur De Normandie: «Le Cap aux Cornelles», quartier que vous représentez depuis plus de huit années au conseil municipal de Trois-Rivières, j'ai été estomaqué d'y lire, entre autres messages, celui-ci que je cite textuellement: «Parlons sécurité: l'arrivée de jeunes familles qui ont choisi d'animer notre secteur augmente aussi la présence d'enfants; il nous faut les protéger. N'oublions pas non plus de veiller à la sécurité des gens âgés. Nous apprécions le magnifique travail de prévention exercé par la Sécurité publique trifluvienne. Il suffit de collaborer avec elle en tout point. La vitesse tue.» (fin de la citation).

Comment, M. Thibeault, pouvez-vous prétendre avoir à coeur la

sécurité des enfants et des aînés alors que les principales rues et avenues de ce quartier sont de véritables pistes de courses pour motos et autos?

Que dire aussi de la saison hivernale, alors que ces mêmes enfants et aînés, dont la sécurité vous préoccupe tellement, ne disposent d'aucun trottoir déblayé. Ils n'ont pour tout partage que le milieu de la rue (Louis-Pasteur), les deux côtés de ladite rue étant réservés sans restriction au stationnement des voitures.

Au printemps de 1991, alors que quelques citoyens de la rue Louis-Pasteur que vous étiez venus rencontrer se plaignaient du risque et des dangers pour leur sécurité que leur causaient la vitesse des véhicules et le stationnement autorisé sur les deux côtés de la rue avec, en plus, absence totale de trottoir durant l'hiver, vous leur avez fait cette promesse: «Si, en mai prochain (1991) la situation n'est pas réglée, mon nom n'est pas Roland Thibeault. Comment devons-nous vous appeler maintenant?» Car rien n'a été fait pour remédier à cette situation.

Lionel Bellefeuille
Trois-Rivières

Vous pouvez faire parvenir vos lettres à l'adresse suivante:

Votre opinion
Le Nouvelliste - C.P. 668
Trois-Rivières - G9A 5J6
- courrier électronique
noured@lenouvelliste.qc.ca
- télécopieur:
819-376-0946

Ces lettres devront être courtes et accompagnées du nom, de l'adresse et du numéro de téléphone de leur signataire. Le Nouvelliste se réserve le droit d'abréger ou de refuser des lettres. Nous ne publions pas dans cette chronique de remerciements à caractère personnel.

Bloc-notes

La Compagnie des Philosophes

J e roule sur la 55 en direction de Sherbrooke, soudain, surgissent d'un boisé deux hommes à cheval. L'un est presque couché sur sa monture, tandis que l'autre redresse le buste et tient d'une main son chapeau enfoncé jusqu'aux oreilles. Ils fendent l'air.



Christian Bouchard

Je ralentis. J'admire le spectacle. Je m'efforce de rester en arrière, légèrement à l'écart, heureux de ne plus être dans la course.

Les deux cavaliers me donnent une image de la vie, de la vie sauvage et délicate, instinctive et sou-

ple, libre et audacieuse, que nul doute ne vient entacher. Je rêve cheval comme on rêve d'amour.

J'accélère. On m'attend au Centre d'Arts Orford où a lieu la première rencontre de la Compagnie des Philosophes. Les organisateurs Josée Fabien et Jacques Perron ont pris l'initiative de réunir dans un cadre champêtre des passionnés de philosophie. Deux jours durant, la pensée sera à l'honneur et la quête de sens justifiée.

Plusieurs auteurs sont sur place. Ils animent des ateliers au cours desquels ils présentent leurs ouvrages et répondent aux questions du public. J'aime bien cette idée d'un lieu où les artisans du verbe travaillent en commun. Cent trente participants s'interrogent sur l'ave-

nir de l'homme et tentent d'échapper à l'angoisse de ce temps.

Lors d'un échange amical avec Jacques Languirand, où la santé de l'esprit se manifeste par de grands éclats de rire, le philosophe Jacques Dufresne rappelle ce mot de Platon: «Nul homme sérieux ne prend les choses sérieuses au sérieux.» Comme quoi la bonne humeur est au rendez-vous et la morgue, point nécessaire à l'épanouissement de l'intelligence.

Bien sûr, il y a des exceptions. Un trouble-fête, philosophe à ses heures, multiplie les remarques dédaigneuses. Il veut faire de moi le complice de son mépris. Le crâne légèrement dégarni, les bras largement ouverts, les yeux mi-clos, la bouche en cul de poule, il se rap-

proche dangereusement. J'ai beau le fuir, rien ne le décourage. C'est Dracula sorti de sa tombe pour aller sucer le sang des vivants.

Grâce au ciel, une vieille dame observe son manège et comprend mon désarroi. Elle trotte jusqu'à nous et me porte secours. Je l'imagine armée d'un pieu et d'un maillet. Car dès qu'elle arrive, l'immonde chauve-souris s'en va.

La vieille dame me parle de ses petits-enfants, d'une recette de potage, de foi chrétienne et d'un art de vivre perdu; elle arbore un sourire, tricote quelques pensées, lave à grande eau mon ennui. Sagesse d'autrefois.

Elle me fait songer à Mme Vinnac. Une autre vieille dame, d'environ 70 ans, rencontrée à Blars, dans

le Lot, à l'occasion d'un séjour en France. Elle m'avait rapporté les propos d'une grand-mère, beaucoup plus âgée qu'elle: «Le vernis qu'a pris l'homme lui a enlevé tout ce qu'il avait de bon.»

Mme Vinnac m'avait aussi confié que «les gens vont dans les sectes parce qu'il leur manque un truc.» Au Centre d'Arts Orford, l'essayiste Serge Bouchard souligne que «la modernité s'est voulu une entreprise de solitude libératrice». On a voulu échapper à la communauté, aux ragots de village.

Voilà, c'est réussi, on est bien seul. Alors on cherche un truc. Je crois que la Compagnie des Philosophes en est un bon. Il me prend l'envie de suivre Montaigne et de monter à cheval. Au petit trot, pour commencer. ■

Le Nouvelliste

Fondé le 30 octobre 1920
1920, Bellefeuille
Trois-Rivières - G9A 3Y2
(819) 376-2501
NOURED@lenouvelliste.qc.ca

Président et éditeur:
Jean Sisto

Rédaction:
Rédacteur en chef: André Poitras
Directeur de l'information: Michel Saint-Amant
Télécopieur: (819) 376-0946

Publicité - Marketing
Directrice: Ginette Panneton
Annonces locales: André Garceau
Promotion et annonces classées: Céline Parent
Télécopieur: (819) 691-4356

Tirage:
Directeur: Mario Poirier
Finances et administration:
Directeur: Alain Rocher

Production:
Directeur: Marc Pronovost
Imprimé à TROFSET
Directeur: Fernand Sylvain



MEMBRE DE ABC
L'avis de publication
enregistrement no. 0786

Les campeurs poursuivent leur bataille

Délégation à l'assemblée de la MRC pour critiquer la taxation

Marie-Josée Montminy
Shawinigan

■ Les campeurs de Notre-Dame-du-Mont-Carmel poursuivent leur croisade contre la taxation leurs roulettes qui ont été considérées comme immeubles à la suite d'une évaluation.

Une soixantaine de campeurs mécontents se sont présentés à l'assemblée publique de la MRC du Centre-de-la-Mauricie, mercredi, pour répéter en somme ce qu'ils avaient exprimé au conseil municipal de Notre-Dame-du-Mont-Carmel plus tôt cette semaine.

Le président de la coalition des campeurs, Jean-Claude Fréchette, a une fois de plus mis en doute la compétence des évaluateurs qui ont décrété que 300 roulettes réparties sur trois terrains de camping de Notre-Dame-du-Mont-Carmel sont des immeubles et doivent donc payer un impôt foncier à la municipalité.

Comme la firme André Bourinival a été mandatée par la Municipalité régionale de comté pour effectuer les évaluations, c'est donc à la MRC qu'il faut payer les 40 \$ requis pour contester l'évaluation. Jean-Claude Fréchette a qualifié d'«aberrante la somme de 40 \$ demandée pour un travail qui selon nous a été mal fait».

M. Fréchette a donné l'exemple de sa roulotte datant de 25 ans qui, en 1992, avait été évaluée à 2400 \$ et qui, en 1998, a été évaluée à 4900 \$, pour affirmer que la firme d'évaluateurs a fait preuve «d'incompétence en roulettes de camping».

Le président de la coalition a tenu à préciser que son groupe de dissocies des propriétaires de roulettes-chalets et de roulettes qui servent de résidences permanentes. Il a par ailleurs réservé l'argument selon lequel les campeurs sont locataires et occupent les lieux seulement du 15 mai au 15 septembre.

Le préfet de la MRC, M. André Garant, a réitéré ce que le maire de Notre-Dame-du-Mont-Carmel avait prescrit aux campeurs lors de leur intervention au conseil de ville de Mont-Carmel, c'est-à-dire de se prévaloir de leur droit de contester l'évaluation.

«On peut diverger d'opinion, et c'est pourquoi on a une formule de contestation. La firme aura à justifier sa façon d'évaluer. Si vous pensez avoir été traités injustement, il est mieux d'aller contester. Il va y avoir une justice, pas nécessairement à votre satisfaction, mais il va y avoir une justice», a indiqué le préfet aux citoyens, en rappelant que si la décision est maintenue lors de la réévaluation, au moins les gens seront informés des raisons pour lesquelles leur roulotte est considérée comme immeuble.

«On n'est pas 250 personnes qui disent que les évaluateurs ne sont pas compétents. On n'accepte pas de payer 40 \$ 250 fois pour prouver que c'est des deux de pique!», a lancé Lucie Durocher, à sa sortie de l'assemblée.

«Qu'il arrive quoique ce soit, on va se rendre à la limite», a pour sa part soutenu Jean Richard, un autre campeur, en insinuant qu'il n'a pas l'intention de payer ses taxes.

Les campeurs qui doivent payer des taxes à Notre-Dame-du-Mont-Carmel ont jusqu'au 27 juin pour faire parvenir leur demande de contestation.

Quatre autres municipalités de la MRC du Centre-de-la-Mauricie ont également envoyé des comptes d'impôt foncier aux campeurs dont les installations justifiaient une inscription au rôle d'évaluation. Quarante-dix campeurs sont touchés à Lac-à-la-Tortue, environ 80 à Saint-Mathieu-du-Parc, 43 à Saint-Jean-des-Piles et environ 75 à Saint-Élie.

Les comptes n'ont pas encore été envoyés à Lac-à-la-Tortue; les campeurs se sont d'ailleurs regroupés pour contester le principe de la taxation, comme l'ont fait les campeurs de Mont-Carmel. Les administrations municipales de Saint-Mathieu et de Saint-Jean-des-Piles n'ont pas à négocier avec les contestations jusqu'à maintenant, les comptes étant envoyés et les chèques commençant à être reçus. À Saint-Élie, on signale deux cas de plaintes. ■

Le ministère de l'Environnement doit élargir sa réglementation

Deuxième journée de la consultation publique de la Commission sur la gestion de l'eau

Martin Lafrenière
Trois-Rivières

■ Henri-Claude Lavallée n'a pas passé par quatre chemins pour indiquer au ministère de l'Environnement du Québec qu'il devrait élargir sa réglementation à toutes les industries afin d'exercer un meilleur contrôle de la pollution de l'eau.

Professeur associé au Centre de recherche en pâtes et papiers de l'Université du Québec à Trois-Rivières, M. Lavallée a été invité à titre d'expert à participer hier à la consultation publique de la Commission sur la gestion de l'eau au Québec.

Menée par le bureau d'audiences publiques sur l'environnement (BAPE), cette deuxième journée de consultation publique consécutive à Trois-Rivières jetait un regard sur l'assainissement des eaux usées industrielles.

Au cours de sa présentation, Henri-Claude Lavallée a fait part de l'importance de quantifier tous les rejets d'eaux usées effectués par les industries. «Les données disponi-

bles ne concernent que les industries de pâtes et papiers et pétrolières. Il est impossible de présenter le vrai portrait de la situation. Donc, il est impossible d'informer la population.»

Pour régler cette situation, M. Lavallée propose que le ministère de l'Environnement effectue un suivi systématique de tous les rejets industriels et qu'il publie un bilan annuel de ces rejets.

De plus, le professeur de l'UQTR verrait d'un très bon oeil que les instances gouvernementales uniformisent la réglementation en matière de dépollution des eaux. Ainsi, on assurerait une certaine équité entre les entreprises afin qu'elles soient compétitives au niveau international.

M. Lavallée a proposé que le ministère de l'Environnement adopte le modèle de la Communauté urbaine de Montréal en matière d'assainissement des eaux (le territoire de la CUM n'est pas assujéti à tous les articles de la Loi sur la qualité de l'environnement, à la suite d'une en-

tente signée entre Environnement-Québec et la CUM en 1986).

M. Lavallée a été fortement impressionné par la présentation de ce programme par Bernard Séguin, ingénieur-surintendant au service de l'environnement de la CUM, qui s'est adressé aux membres de la commission tout juste avant le professeur de l'UQTR.

M. Séguin a entre autres livré les grandes lignes du règlement 87, qui porte sur le contrôle des rejets des eaux usées dans les réseaux d'égouts et les cours d'eau. Ce règlement fixe des limites de rejets de 20 contaminants tout en exigeant l'obtention d'un permis de déversement de la part des industries qui rejettent un fort débit d'eaux usées. La CUM a aussi mis en place un système de redevances basé sur les débits d'eaux usées et la quantité de contaminants rejetés.

Depuis l'instauration du règlement 87, en 1986, bon nombre d'améliorations ont été observées. Toutes les industries des pâtes et papiers ont obtenu un permis de dé-

versement, tandis que 81 % des entreprises ouvrant dans le secteur de la chimie sont également détentrices de ce permis. Tout comme ces deux secteurs d'activités, les domaines de la transformation du métal et du textile sont avancés en ce qui a trait à l'assainissement des eaux.

Toutefois, la CUM vise maintenant à établir le deuxième volet de son programme d'assainissement qui est la réduction des rejets à la source. La diminution à la source des contaminants, la réduction de la contamination des eaux fluviales et des composés organiques s'inscrivent comme étant les prochains défis à relever.

En lever de rideau, les experts du ministère de l'Environnement du Québec ont rappelé que les travaux de base en assainissement des eaux, chez les grandes entreprises, sont complétés en grande partie. Le Ministère conserve dans sa mire l'objectif d'atteindre la quasi-élimination des rejets d'eaux usées industrielles. Selon certains programmes d'intervention, les actions à prendre doivent cependant être adaptées au milieu concerné. ■

Circulaire d'été



Cuisinière (201339)

- Four autonettoyant et à convection
- Dessus relevable • Néon
- 2 prises de courant
- Noir et blanc

779⁹⁵



Réfrigérateur 18,7 pi cu (197026)

- Tablettes ajustables pleine largeur
- Balconnets de porte ajustables

849⁹⁵



VELO SPORT

VELO GRATUIT

À l'achat d'un DUO Réfrigérateur et Cuisinière

Whirlpool ■ FRIGIDAIRE KitchenAid

Valeur : 200 \$



FRIGIDAIRE

Cuisinière (228632)

- Rond expansible
- Horloge électronique
- Éclairage surbaissé • Tête vitrée
- Dessus en vitro-céramique

799⁹⁵



FRIGIDAIRE

Réfrigérateur (234072)

- Tablette pleine largeur
- 2 demi tablettes ajustables
- Balconnets ajustables dans la porte

739⁹⁵



Danby

Climatiseur PORTATIF 7200 BTU

879⁹⁵

Climatiseur mobile (229063)

- 3 APPAREILS DANS 1
- Déshumidificateur • Climatiseur
- Ventilateur 3 vitesses



SAMSUNG

Climatiseur (227513)

- Climatise jusqu'à 250 pi²

269⁹⁵

COMMENCEZ À PAYER EN DÉCEMBRE 1999*

A MEUBLEMENTS TANGUAY

LIVRAISON & SERVICE GRATUITS

À LA GRANDEUR DE LA PROVINCE

www.tanguay.qc.ca

* Sous réserve de l'approbation du service du crédit, ne payez que les taxes de vente. Cartes de crédit acceptées.

TROIS-RIVIÈRES 2200, boul. des Récollets • (819) 373-1111 • 1 800 465-2200

Meurtre dans un centre d'hébergement

Une femme a été assassinée par son conjoint

Montréal (PC)

■ Une femme a été assassinée par son conjoint, dans la nuit de mercredi à hier, à Saint-Jean-sur-Richelieu, dans la maison pour femmes violentes où elle avait trouvé refuge.

La victime, âgée de 42 ans, dont l'identité n'a pas été officiellement dévoilée, a été abattue de sept coups de feu et serait morte sur le coup.

Son conjoint, un menuisier-constructeur de 44 ans qui s'est rendu, quelques heures plus tard, à la police du Haut-Richelieu accompagné de son avocat, comparaitra aujourd'hui au Palais de justice de Saint-Jean. Il n'avait aucun antécédent criminel.

La police n'avait jamais été appelée à intervenir auprès de ce couple qui vivait ensemble depuis 20 ans.

La victime avait demandé refuge auprès de la maison d'hébergement Coup d'elle pour se mettre à l'abri de la violence psychologique de son conjoint.

Quelques minutes après avoir allumé un incendie dans sa maison, dans le but apparent de détourner l'attention des policiers, le suspect se serait présenté vers 2 h 50 du matin à la maison Coup d'elle, où sa femme avait trouvé refuge un mois auparavant. Il aurait défoncé la porte



(Photo - PC)
La présidente, Suzanne Tardif, et la coordonnatrice, Louise Riendeau, du Regroupement provincial des maisons d'hébergement et de transition ont fortement réagi après l'annonce du meurtre à Saint-Jean-sur-Richelieu, hier.

d'un coup de pied et demandé sans succès à l'intervenante de faction où était sa conjointe. Il l'aurait malheureusement lui-même trouvée à l'étage de la résidence, qui abritait quatre autres femmes et six enfants, et aurait déchargé sur elle son fusil de calibre 20 avant de prendre la fuite en voiture.

maison d'hébergement et pendant ce temps alerté les policiers et aidé les autres occupants de la maison à s'enfuir.

Ces dix femmes et enfants ont par la suite été amenés à l'hôpital local avant d'être envoyés dans d'autres maisons d'hébergement.

Impuissante, l'intervenante de la

Encore sous le choc de la tragédie,

la coordonnatrice de la maison d'hébergement, Sylvie Langlais, assurait hier que toutes les mesures de sécurité avaient pourtant été prises. Le terrain était clôturé, les portes étaient munies d'un système de verrouillage automatique, l'entrée de quiconque était étroitement contrôlée, des boutons d'urgence étaient disposés partout et les téléphones étaient programmés sur le 911.

Le refuge étant ouvert dans la petite ville depuis 1982, son emplacement avait toutefois perdu graduellement de son secret. «Il nous était bien arrivé que des hommes viennent de temps en temps garer leur voiture devant la maison pour harceler des femmes, a-t-elle expliqué, mais jamais rien de comparable à ça.»

En fait, un tel drame serait une première depuis l'établissement au Québec, il y a 25 ans, des premiers refuges de ce genre, selon la coordonnatrice du Regroupement provincial des maisons d'hébergement et de transition des femmes victimes de violence conjugale, Louise Riendeau.

Aujourd'hui, il y a entre 85 et 90 maisons d'hébergement au Québec, dit-elle, qui accueillent chaque année en moyenne 8000 femmes et autant d'enfants.

«Qu'il n'y ait pas eu de tragédie

semblable en 25 ans, déclare Louise Riendeau, montre bien que les maisons sont des lieux sécuritaires. On n'a jamais voulu en faire des prisons avec des gardes. On veut plutôt que les femmes se retrouvent dans des maisons qui ressemblent à la leur, où elles peuvent mener une vie communautaire.»

Parlant du drame de la nuit, elle ajoute: «De toute façon, je doute que si un gardien avait été là ça aurait changé grand-chose.»

Selon elle, plutôt que de chercher à renforcer les dispositifs de sécurité dans les maisons d'hébergement, il serait grandement temps de reconnaître enfin la gravité de ce genre de violence.

«Ce qui est arrivé à Saint-Jean, dit-elle, montre bien que, contrairement à ce que l'on dit souvent, la violence conjugale n'arrive pas parce que quelqu'un perd soudainement la carte. C'était un geste prémédité d'un homme qui voulait garder le contrôle sur sa conjointe.»

Il est urgent, croit-elle, qu'un message dissuasif clair soit envoyé par les pouvoirs publics et les tribunaux à propos de ce genre de crime. Que des peines plus lourdes soient imposées et qu'un véritable suivi des personnes condamnées à d'autres peines que la prison soit assuré. ●

Circulaire d'été

JVC
NOUVEAUTÉ 1999

Télécouleur stéréo 27 po
NOUVEAU DESIGN EUROPÉEN (236031)

- Résolution horizontale de 800 lignes
- Filtre peigne numérique
- Expansion du niveau de noir
- Son hyper «surround» (ambiophonique)
- Son BBE
- Réception stéréophonique MTS et SAP
- Réducteur de bruit dbx
- Entrée de signal composant (numérique)
- Hyper scan

699⁹⁵
24 versements: 33,44

- 2 Entrées A/V
- Entrée S-VHS et RF
- Sortie A/V variable et fixe
- Télécommande universelle «Super command»

JVC
Caméscope COMPACT VHS (213188)

- Écran couleur 4 po haute résolution 110 000 pixels
- HYPER ZOOM DIGITAL 44X Digital HYPER ZOOM
- Stabilisateur d'image
- Éclairage automatique
- Programme AE avec effets spéciaux
- Télécommande

699⁹⁵
24 versements: 33,44

Rabais 200⁰⁰ inclus

Adaptateur de cassette VHS INCLUS

COMMENCEZ À PAYER EN DÉCEMBRE 1999*

AMEUBLEMENTS TANGUAY ÉLECTRONIQUE

OUVERT LE DIMANCHE

www.tanguay.qc.ca

LIVRAISON ET SERVICE GRATUITS À LA GRANDEUR DE LA PROVINCE

TROIS-RIVIÈRES 2200, boul. des Récollets (819) 373-1111 • 1 800 465-2200

Pauline Marois en est consciente

Il faut investir davantage pour contrer la violence faite aux femmes

Pierre April
Québec (PC)

■ La ministre d'État à la Santé et aux Services sociaux, Pauline Marois, est consciente qu'il faut investir davantage dans les mesures visant à protéger les victimes de violence familiale.

Hier, au cours de la période de questions, la députée libérale de Saint-Henri-Saint-Anne, Nicole Loiselle, a interpellé la ministre en lui rappelant les besoins des centres d'hébergement pour femmes battues.

«En 1995, a rappelé Mme Loiselle, six ministres du Parti québécois lançaient en grande pompe la Politique d'intervention en matière de violence conjugale. Une politique remplie de bonnes intentions et de belles priorités. Le seul défaut, c'est qu'il n'y a pas d'argent neuf pour venir l'appuyer.»

«Quatre ans plus tard, a poursuivi la députée, les centres d'hébergement pour femmes battues sont tellement sous-financés que certains sont menacés de fermeture et doivent même aller quémander dans des institutions financières des marges de crédit afin de survivre.»

La porte-parole libérale estime que la méthode gouvernementale actuelle fait en sorte que «des femmes et des enfants battus sont emprisonnés dans la trappe de la violence parce que des maisons d'hébergement sont en péril, sont déficitaires et qu'elles ont un besoin urgent de financement.»

«Quand allez-vous être cohérents et logiques, a demandé Mme Loiselle, quand allez-vous donner le financement adéquat à ces centres d'hébergement pour ces familles violentées?»

Faisant allusion au triste incident de la veille — où une femme a été abattue par son conjoint à l'intérieur même d'un centre d'hébergement de Saint-Jean-sur-Richelieu —, Mme Marois a souligné l'importance de ces maisons d'accueil.

«On sait qu'il est arrivé un événement très malheureux et très triste dans une de ces maisons, a-t-elle indiqué. Donc, je pense qu'il faut souligner l'importance de ces maisons pour protéger les femmes, pour les aider à s'en sortir.»

La ministre a précisé qu'elle avait déjà pris des mesures pour faire le point sur la situation avec les organismes communautaires sur les besoins de ces centres d'hébergement. «J'espère être capable, a-t-elle dit, de dégager un peu de ressources pour leur venir en aide et soutenir leur action.»

«Nous avons reconnu ces maisons qui reçoivent des femmes en difficultés avec leurs enfants, a conclu la ministre. Nous croyons qu'il est nécessaire de rehausser les ressources qui doivent leur être rendues disponibles. Nous essayons d'évaluer actuellement à quelle hauteur nous pouvons le faire.» ●

Économie

Le plus grand choix de matelas aux plus bas prix en Mauricie.

Charbonneau

Le spécialiste du matelas

OUVERT à 13 h tous les jours - Samedi 10 h - Dimanche - FERMÉ

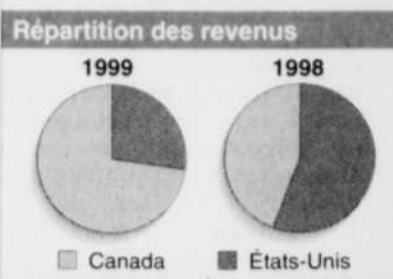
153, rue Lorette, Cap-de-la-Madeleine 379-5680

Le chiffre d'affaires de Saputo a doublé



Exercices terminés en mars

(millions \$)	1999	1998
Revenus	1 915,6	817,2
Bénéfice net	79,1	45,7
Bénéfice par action dilué (\$)	1,59	0,93



Profil de l'entreprise

Siège social: Saint-Léonard.

Effectif: Plus de 3000 employés.

Activités: Fabrication de fromage (principalement du mozzarella) et autres produits dérivés du lait.

Usines: neuf au Canada, 19 aux États-Unis, ainsi que 13 centres de distribution.

Source: Saputo -- (PC)

plus de 3000 personnes. Elle exploite 13 centres de distribution et neuf usines au Canada, et 19 usines aux États-Unis.

Le fabricant de mozzarella et d'autres fromages comme le parmesan, le ricotta, le bleu et le suisse, a effectué son premier appel public à l'épargne en octobre 1997.

Coup d'oeil boursier

Montréal-XXM	3780,28	-23,17
TSE-300	6921,35	-39,06
Dow Jones	10621,27	-69,02
Dollar canadien (US Cents)	68,37	+0,48
Or (New York-US\$)	259,30	-0,90

- PC

Réaction en chaîne

D'autres banques haussent leurs taux hypothécaires

Toronto (PC)

Les grandes banques canadiennes ont imité la décision de mercredi de la CIBC et de la Banque Nationale en annonçant hier, des hausses de leurs taux hypothécaires.

La banque Toronto Dominion, la Banque de Montréal, la Royale, la Scotia, la Laurentienne et le Canada Trust ont donc majoré leurs taux hypothécaires à moyen et long terme de 0,15 à 0,30 point de pourcentage. Cette hausse — la quatrième en moins d'un mois — entre en vigueur dès aujourd'hui.

Ces taux augmentent alors que la peur de l'inflation s'empare des marchés financiers américains et augmente le coût des emprunts dans le marché des obligations, où les banques financent leurs prêts hypothécaires.

Les changements dans les taux hypothécaires se traduisent par une hausse de 0,15 point à 6,75 pour cent pour les hypothèques d'un an, alors que le taux pour cinq ans grimpe à 7,65 pour cent. Le taux hypothécaire de 10 ans fermé s'élève de 0,3 point pour atteindre 8,2 pour cent.

Marie Tison
Montréal (PC)

Saputo a connu une excellente année en 1998-1999. Le fabricant de fromage a vu son chiffre d'affaires doubler et son bénéfice net augmenter de 73 pour cent par rapport à l'exercice précédent.

«C'est selon nos attentes», a déclaré sobriement la responsable des relations avec les investisseurs de Saputo, Mme Lynda Leith, en entrevue téléphonique.

Elle a toutefois ajouté que la direction était «tout-à-fait» heureuse de ces résultats.

La performance de Saputo est attribuable à l'intégration d'importantes sociétés américaines, soit Stella Foods, acquise en décembre 1997, et Avonmore Cheese et Waterford Food Products, acquises en mai 1998.

Le chiffre d'affaires de Saputo, qui était de 817 millions \$ au cours de l'exercice financier 1997-1998, est passé à 1,9 milliard \$ en

1998-1999. Il s'agit d'une augmentation de 134 pour cent.

L'exercice 1998-1999 comprenait une contribution de 52 semaines de Stella Foods, rebaptisée Saputo Cheese USA, alors que l'exercice 1997-1998 ne comprenait que 16 semaines.

Le bénéfice net, qui était de 45,6 millions \$ en 1997-1998, ou 0,93 \$ par action sur une base diluée, est passé à 79,1 millions \$ en 1998-1999, ou 1,59 \$ par action sur une base diluée.

Saputo a attribué cette performance à l'efficacité du processus d'intégration des autorités américaines. «L'intégration a été un peu plus rapide qu'on l'avait escompté, ce qui est positif», a commenté Mme Leith.

Saputo a procédé à la fermeture d'une usine au Wisconsin, à la fin de novembre, et d'une autre à Kent, en Illinois, le 31 mars dernier. «Dans les deux cas, surtout dans celui de Kent, nous avons offert des emplois aux gens dans d'autres usines à proximité, et nous avons offert di-

vers avantages, a souligné Mme Leith. Nous ne faisons pas une fermeture juste pour fermer l'usine, mais nous faisons cela dans le cadre d'une rationalisation.»

Elle a affirmé que ce processus d'intégration, qui n'était pas tout-à-fait terminé, avait eu des résultats positifs. «Ça nous permet de redistribuer notre production à travers nos usines, étant donné que nous en avons plusieurs aux États-Unis qui sont à peu près toutes dans une même région», a-t-elle déclaré.

Ce programme de rationalisation n'a pas touché les usines canadiennes de la compagnie.

Au mois d'août 1998, Saputo a fait deux petites acquisitions au Canada, soit Riverside Cheese and Butter, en Ontario, et Bari Cheese, en Colombie-Britannique.

Depuis, Saputo a gardé l'oeil ouvert, mais n'a procédé à aucune autre acquisition, a indiqué Mme Leith. «Il n'y a rien à annoncer pour l'instant», a-t-elle ajouté.

Saputo emploie présentement

Plus de croissance qu'aux États-Unis

Gord McIntosh
Ottawa (PC)

Le Canada a enregistré une croissance économique légèrement supérieure à celle des États-Unis au cours du premier trimestre de l'année.

Sa progression a été de 4,2 pour cent, a indiqué hier Statistique Canada, alors que l'économie américaine a crû de 4,1 pour cent. La nouvelle a donné un petit coup de fouet au dollar canadien, qui a clôturé à 68,37 cents US hier, en hausse de 0,48 cent.

C'est la première fois depuis 1995 que le produit intérieur brut du Canada avance à un rythme supérieur à celui de nos voisins. La hausse du PIB canadien est cependant restée inférieure au taux annua-

lisé de 4,8 pour cent rapporté au dernier trimestre de 1998.

Statistique Canada impute l'augmentation du PIB aux exportations, au développement des affaires et à la croissance de la demande intérieure.

N'eût été d'une baisse des inventaires des sociétés, le PIB aurait pu enregistrer une progression d'environ 5,5 pour cent.

Les bénéfices des entreprises ont grimpé de 5,9 pour cent au cours du premier trimestre, alors qu'ils avaient chuté de 6,0 pour cent un an plus tôt. «C'est le revirement le plus impressionnant que nous ayons vu depuis le troisième trimestre de 1997», a commenté Mario Angastiniotis, économiste en chef chez MMS Standard and Poors.

Ces dernières statistiques ont tout pour river le clou à ceux qui pensent que la crise monétaire asia-

tique puisse affecter l'économie canadienne, a-t-il ajouté.

Marc Lévesque, économiste à la Toronto Dominion, a souligné que le dernier tableau de l'économie canadienne ne comportait aucune tâche, ce qui laisse entrevoir pour cette année une progression semblable à la croissance de 3,1 pour cent observée en 1998.

Comme l'économie canadienne ne roule pas encore à plein régime, Sherry Cooper, économiste en chef chez Nesbitt Burns, a dit douter que la Banque du Canada ne relève ses taux d'intérêt pour tempérer l'activité économique, même si la réserve fédérale américaine devait le faire.

Par ailleurs, le déficit du Canada au chapitre du compte courant est passée de 16,5 milliards \$ au quatrième trimestre de 1998 à 5,4 milliards \$ au premier trimestre de

1999.

Ce déficit traduit la différence entre les capitaux entrant au pays et ceux qui en sortent. En général, un déficit favorable à un pays donne consolide sa monnaie.

La réduction du déficit du compte courant du Canada est principalement attribuable à une croissance des exportations deux fois plus importante que celle des importations. «Globalement, ce portrait d'une forte croissance économique et la réduction du déficit du compte courant a de quoi stimuler sans équivoque le dollar canadien», a commenté M. Lévesque.

La seule menace à la santé du huard est la possibilité de voir la banque centrale américaine gonfler les taux d'intérêt, une stratégie que n'imitera probablement pas la Banque du Canada.

HISTOIRE DE RÉUSSITE DE GENS D'ICI

Publi-reportage

Le plus important : aimer son travail



ROBERT AUBIN
Aubin réfrigération

Robert Aubin est un homme heureux. Heureux de n'avoir jamais manqué de travail au cours des cinquante dernières années; heureux d'avoir pu travailler dans un domaine pour lequel il voue une véritable passion; heureux d'avoir eu une vie bien remplie; finalement, heureux de voir ses deux fils, Michel et Robert Junior, emprunter la même voie que lui.

Dans sa jeunesse, Robert Aubin a été élevé sur une ferme. Très jeune, il a donc été habitué à travailler fort, à ne pas compter les heures. Ses études techniques, il les a faites à Joliette, à l'école des Arts et métiers. Peu de temps après, il se rend à Trois-Rivières, à l'École technique où il apprend le métier de frigoriste. D'ailleurs, il avait déjà travaillé dans le domaine et il s'était rendu compte qu'il aimait ce genre d'ouvrage. «Au début, le domaine de la réfrigération était surtout concentré dans le secteur de l'alimentation avec les comptoirs réfrigérés et les chambres froides. J'ai tout de suite vu qu'il existait un grand potentiel en climatisation» dit-il. «À Trois-Rivières, j'ai commencé chez Alphonse Rousseau jusqu'en 1953. Je suis retourné à Joliette pendant un an, puis à Montréal une

autre année, pour enfin revenir à Trois-Rivières pour de bon. C'est en 1955 que le commerce qui portait alors le nom de Aubin et Pélissier a ouvert ses portes. Je me souviens que le premier travail que nous avons effectué, ce fut chez Atlantic & Pacific du boulevard des Récollets.»

Robert Aubin attribue son succès à plusieurs facteurs. Mais, parmi ceux-ci, le plus important, c'est d'aimer son travail. «Il faut être heureux le matin quand on se rend au travail. C'est fondamental, autant pour les employés que pour le patron. Pour moi, la priorité a toujours été le travail bien fait. Le travail mal fait, je n'en suis pas fier du tout. J'ai toujours misé sur de la marchandise de première qualité et une installation impeccable.

Depuis les cinquante dernières années, Robert Aubin a vu le métier de frigoriste évoluer. Aux commerces d'alimentation se sont ajoutés les industries et la climatisation de commerces de tout genre, sans oublier les arènes, les abattoirs, les usines de transformation de viande et le domaine résidentiel. «Par exemple, nous som

mes présents dans presque toutes les entreprises de nos parcs industriels. Je vais toujours sur les chantiers et je supervise la formation des recrues en atelier. Certains de nos employés comptent trente ans d'ancienneté chez nous. Ils sont vraiment un atout extraordinaire dans la réussite d'Aubin réfrigération et je les remercie sincèrement. Malgré tout, il faut que les jeunes puissent aussi obtenir la formation nécessaire; il faut qu'ils soient prêts à tout apprendre.»

Lorsqu'on demande à Robert Aubin si, à la lumière de son expérience, il recommencerait, sans hésiter, il dit oui. «Je referais la même chose, c'est certain. Il y a beaucoup de gratification à être son propre patron. J'ai travaillé dur toute ma vie. Je ne le regrette pas.»

Robert Aubin est l'une de ces figures marquantes qui ont laissé des traces dans l'économie locale, si bien qu'aujourd'hui, lorsqu'on parle de réfrigération et climatisation, le nom Aubin réfrigération est sur toutes les lèvres.

FREINS • SILENCIEUX • AMORTISSEURS • PNEUS • DIRECTION • SUSPENSION • ALIGNEMENT

PACO VOTRE CENTRAUTO

PACO

Qualité • Service • Satisfaction

TROIS-RIVIÈRES • TROIS-RIVIÈRES-OUEST • CAP-DE-LA-MADELEINE

Raybestos, WALKER, MONROE SENSATRAC, PENNZOIL

Nomination au CLD

Manon Ross succède à François Fex à la direction générale

Brigitte Trahan
Louiseville

Le Conseil local de développement (CLD) de la MRC de Maskinongé vient de choisir Mme Manon Ross pour combler le poste laissé vacant par M. François Fex à la direction générale de l'organisme.

La nouvelle directrice générale a d'abord occupé le poste d'adjointe au commissaire industriel de l'ancienne Corporation de développement économique de la MRC de Maskinongé. Elle fut ensuite conseillère en entreprise au Conseil local de développement puis directrice par intérim du CLD, poste qu'elle occupe depuis deux mois.

Mme Ross a été choisie parmi 23 postulants. «Sa formation, son expérience et sa jeunesse alliées à sa parfaite connaissance du CLD lui donnèrent, lors de l'entrevue, une assurance déterminée et déterminante. La MRC est sa région», a fait savoir le comité de sélection.

Mme Ross a été diplômée de l'UQTR en administration, option entrepreneuriat, il y a cinq ans. «Je ne m'attendais pas à avoir un poste de responsabilité si rapidement mais je suis native de la région. Je me suis emballée à y travailler et je vois les défis qui se posent», dit-elle.

Mme Ross aura pour mandat de réaliser les plans d'action des diverses tables sectorielles du CLD, en particulier ceux qui ont



(Photo Alain Bédard)

Mme Manon Ross.

été adoptés lors du dernier colloque du CLD sur l'avenir de la MRC.

Le CLD embauchera bientôt deux nouvelles recrues pour soutenir Mme Ross dans ses tâches, soit un agent rural et un agent de communication, promotion et développement. Un peu plus tard, l'équipe s'enrichira d'un conseiller en entreprise et analyste financier.

La nouvelle directrice générale veut aussi créer un réseau de communications avec des entreprises du territoire afin de leur livrer des informations mensuellement sur toutes sortes de sujets pouvant les intéresser, notamment l'arrivée de nouveaux programmes. ●

Les titulaires de la Mutuelle approuvent sa démutualisation

Montréal (PC)

Les titulaires de police de la Mutuelle du Canada ont approuvé hier sa transformation en société par actions.

Chacun d'entre eux recevra entre 2100 \$ et 3300 \$ sous forme d'actions ou au comptant.

«Les résultats d'aujourd'hui démontrent la confiance des titulaires de police en nos plans pour l'avenir, a affirmé Robert Astley, président et directeur général de la Mutuelle. Quatre-vingt-dix-sept pour cent des votes étaient en faveur de notre projet et plus de 33 pour cent des titulaires de police ont exercé leur droit de vote. On nous dit qu'il s'agit là d'un haut pourcentage.»

Ce vote historique fait de la Mu-

tuelle le premier assureur canadien d'importance à obtenir l'autorisation de ses titulaires de police de changer sa structure.

Dans le cadre de cette transformation, la Mutuelle du Canada deviendra Clarica, une décision avalisée par les détenteurs de police.

La démutualisation de la Mutuelle doit cependant obtenir l'approbation du ministre fédéral des Finances.

La société fera un premier appel public à l'épargne, lequel devrait se terminer vers la fin juillet.

Le montant versé à chacun des quelque 900 000 détenteurs admissibles dépend de la réponse du marché boursier, de même que de critères tels la durée et la valeur de chaque police.

La Mutuelle estimait en avril

que les détenteurs de police — jusqu'ici les propriétaires de facto de la société — se partageraient entre 1,9 et 2,9 milliards \$ une fois la démutualisation consommée.

L'un d'eux aura droit à 18 804 actions d'une valeur totale de 423 090 \$.

D'autres mutuelles d'assurance entendent faire elles aussi appel à l'épargne public cette année. Il s'agit de la Financière Manuvie, de la Sun Life Compagnie d'assurance-vie, de Canada-Vie et de l'Industrielle-Alliance Compagnie d'assurance sur la vie.

Les cinq assureurs prévoient verser 11 milliards \$ à 2,6 millions de Canadiens et quelques autres milliards de dollars à des détenteurs de police à l'étranger. ●

Les combats du CPQ: moins d'impôt et moins de portée à l'article 45

Montréal (PC)

Le Conseil du patronat juge insuffisantes les réductions d'impôt des particuliers annoncées par Québec et souhaite une diminution beaucoup plus significative, de l'ordre de 20 pour cent sur deux ans.

Dans son dernier budget, le mi-

nistre d'État à l'Économie et aux Finances Bernard Landry avait annoncé des réductions à venir de 1,3 milliard \$ sur quatre ans, ce qui équivaut à 10 pour cent, selon le CPQ.

Ces réductions de l'impôt des particuliers annoncées par le ministre Landry devraient entrer en vigueur en juillet 2000, pour la première tranche.

Les hauts dirigeants du Conseil du patronat rencontraient la presse, hier, dans le cadre de leur assemblée annuelle. Ils ont alors exposé leurs vues sur deux grands thèmes de l'année: la fiscalité et la réforme du Code du travail.

Au plan fiscal, c'est une réduction de l'impôt des particuliers que visera le CPQ, et non une diminution de l'impôt des sociétés, puisque le Québec s'en tire assez bien à ce chapitre, indiquait le président du CPQ Gilles Taillon.

«Il faut rattraper éventuellement l'Ontario», opine M. Taillon.

Fait à noter, le premier ministre ontarien Mike Harris vient de se faire réélire avec une promesse de réductions d'impôts supplémentaires.

Quant à savoir comment y parvenir, le CPQ se fait plus vague, pour le moment. Par exemple, M. Taillon déplore «l'infrastructure d'État trop lourde», soulignant que 18 pour cent des emplois au Québec sont reliés à la fonction publique ou parapublique, contre 13,5 pour cent en Ontario.

Code du travail

Le dossier de l'année sera cepen-

dant la très complexe réforme du Code du travail. La ministre de l'Emploi et du Travail Diane Lemieux déposera un Livre vert à ce sujet au début septembre.

Trois aspects retiendront l'attention du CPQ: le statut des travailleurs autonomes, le processus d'accréditation syndicale et la portée de l'article 45.

Le CPQ s'oppose catégoriquement à la syndicalisation des travailleurs autonomes, prétextant que «dans la majeure partie des cas, le travailleur autonome veut être autonome».

Sur la question du processus d'accréditation syndicale, jugé trop long par les syndicats, le CPQ propose de changer le système actuel par un simple vote, qui serait tenu après que les parties se seraient entendues sur la composition de l'unité d'accréditation.

Là où le CPQ veut le changement le plus significatif, c'est dans la portée de l'article 45 du Code du travail. Cet article stipule ce qui adient du syndicat et de la convention collective lors d'une cession totale ou partielle de l'entreprise ou lorsque l'employeur fait appel à un sous-traitant.

De nombreux conflits ont tourné autour de l'interprétation à donner à cet article, ces dernières années, dont la cause des camionneurs de Métro-Richelieu, des téléphonistes de Bell et des changements de bannière d'hôtels.

Le CPQ veut un resserrement de la portée de cet article, pour éviter qu'il ne soit évoqué dans les cas de sous-traitance. ●

Pénurie de cracs dans le biopharmaceutique

Montréal (PC)

Le Québec se doit d'investir jusqu'à 420 millions \$ sur cinq ans dans l'éducation scientifique supérieure s'il veut améliorer sa position dans le peloton de tête mondial de l'industrie biopharmacologique.

L'organisme Montréal TechnoVision a publié hier une étude selon laquelle le Québec aura un déficit de 900 doctorats d'ici 2002.

«Quand nous allons à l'étranger faire du démarchage, les dirigeants de compagnies biopharmaceutiques que nous tentons de convaincre d'investir ici ne demandent plus: Quelles sont vos subventions? Ils demandent: Êtes-vous capables de nous fournir du personnel hautement qualifié et des chercheurs?», explique Denis Dionne, président de la société de capital de risque Sofinov et président du conseil de Montréal TechnoVision. Or, le Québec est en déficit de cerveaux dans ce domaine.

Selon l'étude publiée hier, le manque de scientifiques a provoqué une réduction de 13 pour cent de la croissance du secteur biopharmaceutique québécois depuis cinq ans.

«Plusieurs compagnies de Montréal ont récemment acheté des emplois à l'étranger plutôt que d'en créer ici à cause de cette pénurie de main d'oeuvre scientifique», soutient Gilles Duruflé, responsable du sondage.

Il cite les cas récents de Phénix International, qui a ouvert un laboratoire de recherche médicale au New Jersey, et celui de BioChem Pharma, qui en a ouvert un au Massachusetts. Plus de 600 emplois en recherche et développement ont ainsi été créés ailleurs et au moins 500 postes sont vacants au Québec.

Au cours des prochaines années, 1400 emplois de recherche pourraient ne pas être créés au Québec faute de candidats.

Montréal TechnoVision base ses chiffres sur un sondage très exhaustif réalisé auprès de 47 des 88 plus grandes entreprises biopharmaceutiques au Québec.

Selon M. Duruflé, la pénurie de diplômés scientifiques existe aussi au niveau de la maîtrise et du baccalauréat, mais dans une moindre mesure.

M. Dionne insiste sur le fait que le gouvernement québécois ne pourra simplement augmenter le financement des programmes universitaires existants dans le domaine de la biopharmaceutique: «Pour doubler la diplomation annuelle de doctorats de 300 à 600, il est indispensable d'investir des sommes considérables dans les infrastructures. On ne peut pas corder plus de monde dans les classes et les labos. Il n'y a pas assez de laboratoires, il n'y a pas assez de professeurs, il n'y a pas assez de classes.» ●

Rectificatif

Dans un texte paru dans l'édition du Nouvelliste du 8 juin intitulé «Profession: agente de commercialisation», M. Claude Pillard était présenté sous le titre «d'agent financier de Cuiris Soltan». Or, M. Pillard travaille auprès de cette entreprise à titre de conseiller en environnement. Nos excuses pour la confusion que ce malentendu a pu causer aux personnes ou entreprises concernées.

AVIS!

SOLDE Réduction d'inventaire

SUR

MAYTAG

LAVEUSE • SÈCHEUSES • LAVE-VAISSELLE
CUISINIÈRES • RÉFRIGÉRATEURS

CONDITIONS DE VENTE

1. Tous les appareils sont neufs.
2. Tous les prix indiqués sur les étiquettes incluent la garantie standard.
3. Possibilité de payer dans six mois sans intérêt sur approbation de crédit.
4. Les quantités et le choix des couleurs peuvent être limités sur certains modèles ou produits. Les premiers arrivés seront les premiers servis.
5. S.V.P. pas de détaillants ni de grossistes. Prix au magasin seulement.

2 JOURS SEULEMENT

Le samedi 12 juin de 9 h à 17 h
exceptionnellement le dimanche 13 juin de 10 h à 17 h

CENTRE D'APPAREILS MÉNAGERS
MAYTAG S.P.R.

Autoroute
55
sortie 211

1420, Trudel est, Saint-Boniface
(à 20 minutes de Trois-Rivières)

Tél.: (819) **535-5334**

Montréal

Cours transmis par la Presse Canadienne

Table of stock market data for Montreal, including various indices and company shares.

Table of stock market data for Montreal, continuing from the previous table.

Table of stock market data for Montreal, continuing from the previous table.

Table of stock market data for Montreal, continuing from the previous table.

Table of stock market data for Montreal, continuing from the previous table.

Toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne

Table of stock market data for Toronto, including various indices and company shares.

Table of stock market data for Toronto, continuing from the previous table.

Table of stock market data for Toronto, continuing from the previous table.

Table of stock market data for Toronto, continuing from the previous table.

Table of stock market data for Toronto, continuing from the previous table.

Devises étrangères

Le dollar américain

Table of foreign exchange rates for various currencies.

Le dollar canadien

Table of Canadian dollar exchange rates for various currencies.

Le dollar suisse

Table of Swiss dollar exchange rates for various currencies.

Le dollar japonais

Table of Japanese dollar exchange rates for various currencies.

Le dollar australien

Table of Australian dollar exchange rates for various currencies.

L'aéronautique sera la tête de la délégation canadienne qui participera au 43e salon international de l'aéronautique et de l'espace, qui débutera samedi à Paris.

Quarante pays et 1884 exposants participeront à cet événement qui se tient tous les deux ans au Bourget. L'exposition de 1997 avait attiré 286 000 visiteurs et on en attend 300 000 cette année.

Deux exposants directs font partie de la délégation canadienne, qui aura pour mission de conquérir de nouveaux marchés pour les avions, les moteurs et les pièces ainsi que des services tels que l'entraînement des pilotes.

«Nous avons beaucoup de succès sur le marché américain», dit M. Boag, soulignant que les ventes aux États-Unis ont représenté l'année dernière 60 pour cent des exportations totales.

«L'industrie aéronautique canadienne est en plein essor. Cette année, ses ventes surpasseront celles de l'Allemagne et elle deviendra la quatrième plus importante au monde après les États-Unis, la France et la Grande-Bretagne.»

Benefices

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce bénéfice de 31 millions, 1999, 79,100,000, \$1.63 l'action. Revenus: 1999, \$1,915,600,000; 1998, \$817,200,000.

Dividendes

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce dividende de 0,00015 par action, payable le 12 août.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Voici les taux des devises étrangères, tels que fournis par la Banque de Montréal, jeudi. Ils sont en devise canadienne. Les taux sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Le dollar américain a clôturé à 68,37 cents US, en hausse de 0,48 cent. Le dollar américain a clôturé à 1,4627 \$ Can, en baisse de 0,03 cent.

Benefices

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce bénéfice de 31 millions, 1999, 79,100,000, \$1.63 l'action. Revenus: 1999, \$1,915,600,000; 1998, \$817,200,000.

Dividendes

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce dividende de 0,00015 par action, payable le 12 août.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Voici les taux des devises étrangères, tels que fournis par la Banque de Montréal, jeudi. Ils sont en devise canadienne. Les taux sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Le dollar américain a clôturé à 68,37 cents US, en hausse de 0,48 cent. Le dollar américain a clôturé à 1,4627 \$ Can, en baisse de 0,03 cent.

Benefices

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce bénéfice de 31 millions, 1999, 79,100,000, \$1.63 l'action. Revenus: 1999, \$1,915,600,000; 1998, \$817,200,000.

Dividendes

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce dividende de 0,00015 par action, payable le 12 août.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Voici les taux des devises étrangères, tels que fournis par la Banque de Montréal, jeudi. Ils sont en devise canadienne. Les taux sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Le dollar américain a clôturé à 68,37 cents US, en hausse de 0,48 cent. Le dollar américain a clôturé à 1,4627 \$ Can, en baisse de 0,03 cent.

Benefices

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce bénéfice de 31 millions, 1999, 79,100,000, \$1.63 l'action. Revenus: 1999, \$1,915,600,000; 1998, \$817,200,000.

Dividendes

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce dividende de 0,00015 par action, payable le 12 août.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Voici les taux des devises étrangères, tels que fournis par la Banque de Montréal, jeudi. Ils sont en devise canadienne. Les taux sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Le dollar américain a clôturé à 68,37 cents US, en hausse de 0,48 cent. Le dollar américain a clôturé à 1,4627 \$ Can, en baisse de 0,03 cent.

Benefices

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce bénéfice de 31 millions, 1999, 79,100,000, \$1.63 l'action. Revenus: 1999, \$1,915,600,000; 1998, \$817,200,000.

Dividendes

La Presse Canadienne Group: Suptaxco Inc. annonce dividende de 0,00015 par action, payable le 12 août.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Voici les taux des devises étrangères, tels que fournis par la Banque de Montréal, jeudi. Ils sont en devise canadienne. Les taux sont nominaux car ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre.

Devises étrangères

Toronto (PC) — Le dollar américain a clôturé à 68,37 cents US, en hausse de 0,48 cent. Le dollar américain a clôturé à 1,4627 \$ Can, en baisse de 0,03 cent.

L'indice des coûts de production des agriculteurs évolue

Ottawa (PC)

Des frais plus élevés pour le bétail ont contribué à faire monter de 0,5 pour cent l'indice des coûts de production des agriculteurs, durant le trimestre écoulé, à 131,3 mars.

C'est la première hausse trimestrielle de cet indice depuis l'automne de 1997, rapportait mercredi Statistique Canada.

Toutefois la baisse de quatre neuf éléments composant cet indice fait un effet de 2,1 pour cent plus bas qu'il y a un an.

Les trois premiers mois de 1999, les agriculteurs ont payé plus en taxes foncières et loyers ainsi que pour les camions et pièces mécaniques. Mais les carburants, moulées et main-d'oeuvre sont allés moins chers.

Dans l'est du pays, les producteurs agricoles ont eu à couvrir des coûts légèrement moins élevés que leurs collègues de l'Ouest.

Entente renouvelée

Montréal (PC)

Métron (Richelle) et Ultram ont annoncé le renouvellement d'une entente évaluée à plus de 66 millions \$, désignant Métron-Richelle comme fournisseur principal du réseau Ultram. Cette entente s'étend d'une durée d'un an.

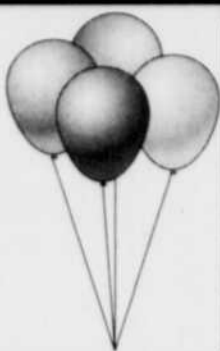
Le groupe Ultram compte près de 850 postes de vente à travers le Québec, et plus d'une centaine offrent à leur clientèle un choix varié de produits, dont des denrées alimentaires.

À VOS SOUHAITS !

Le Nouvelliste

ouvre ses pages aux événements heureux de la vie !
Que ce soit pour souligner un anniversaire de mariage ou de naissance, une promotion, montrer des images de générations, la photo de bébé ou la remise de diplôme d'un adolescent... il nous fera plaisir de partager avec vous.

P.S. : Nous ne retournons pas les photos.



**Jours de publication:
le lundi, le mercredi et le vendredi**

Cette chronique s'adresse exclusivement aux particuliers.
Payable à l'avance comptant ou par carte de crédit. Pour plus de renseignements, présentez-vous au Nouvelliste entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi ou faites parvenir par courrier à l'une des adresses suivantes :

À vos SOUHAITS

C.P. 668, Trois-Rivières, G9A 5J6
510, av. Broadway, Shawinigan, G9N 1M3
Format unique, Tarif : 20\$, taxes incluses

Heure de tombée : 2 jours ouvrables avant la date de publication.

BONNE FÊTE KIM !



À notre petite-fille chérie, que nous aimons beaucoup. Grand-maman Paula, grand-papa Pierre, gros bisous. XXX

BONNE FÊTE LÉO !



Passes une belle journée. De toute ta famille qui t'aime. XXX

BONNE FÊTE EN RETARD !



Devinez qui a eu 50 ans le 5 juin. De ta jumelle.

SURPRISE ALAIN POUR TES 40 ANS !



Le 12 juin. Nous t'aimons tous. Carmen, Rosiane et Julien. XXX

FÉLICITATIONS !



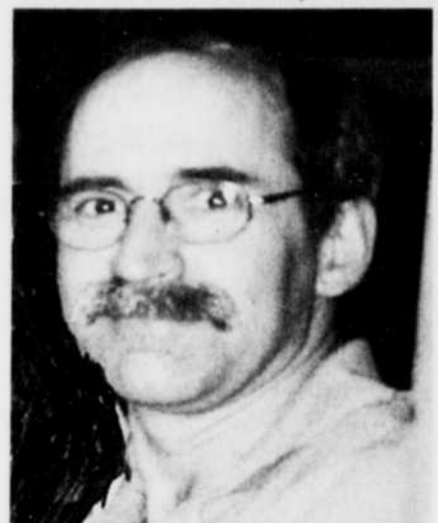
À Raymonde et Jean-Guy Pronovost pour leur 30e anniversaire de mariage, le 7 juin dernier. De vos filles, conjoint ainsi que vos petites-filles.

FÉLICITATIONS !



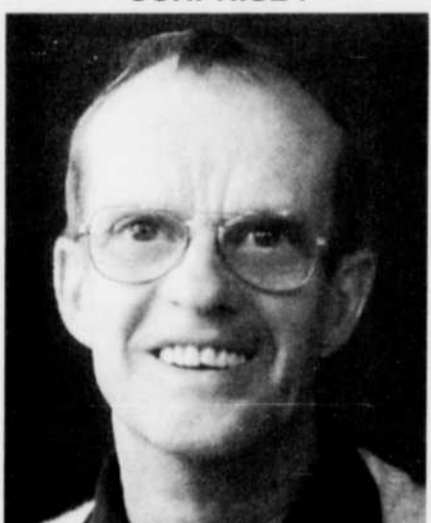
À Julie Boisvert pour avoir atteint son but, enseigner durant 2 ans chez les Inuits du Grand-Nord et bonne chance dans ta recherche d'emploi.

BONNE FÊTE DENIS, 45 ANS !



On fête ça mon grand. Tes parents Gaby et Jos Hamelin, ta conjointe Lynn. Nous t'aimons beaucoup. XXX

SURPRISE !



C'est à ton tour Bernard de te laisser parler d'amour pour ton 70e anniversaire de naissance. De ton épouse Marcella, tes enfants, conjoint(e) et tes petits-enfants. XXX

BONNE FÊTE MAXIME !



«6 ans»! Coucou! c'est Mémé et Pépé qui profitent de cette belle journée, pour te dire que tu es «notre rayon de soleil» et que l'on t'adore. Amuse-toi bien! XXX

BONNE FÊTE STEPH !



Pour tes 18 ans, le 12 juin. Bienvenue dans le monde des adultes. Maman, papa, Marc-Olivier et cocotte. XXX

ENFIN 18 ANS !



Bravo Steve, tu peux voler de tes propres ailes. Bonne fête mon grand. Grand-Maman.

BONNE FÊTE ROXANNE !



Pour tes 10 ans. Amuse-toi bien. De Maryse, Martin, David et Émile qui t'aiment beaucoup. XXX

PIERRE LAMPRON !



Le reconnaissez-vous? Aujourd'hui c'est sa fête, il a 40 ans, prends ça relaxe c'est juste un chiffre de plus, ha! ha! Passe une belle journée. De Liette, Maximilien et Nathaniel. XXX

91 ANS ! ÇA SE FÊTE !



Mme Élise Lefebvre résidente de la Résidence La Saint-Maurice, fête, le dimanche 13 juin 1999, son anniversaire de naissance. Bonne fête, de tes enfants, petits-enfants et une arrière-petite-fille. On t'aime beaucoup. XXX

BONNE FÊTE FÉLIX !



Déjà 6 ans le 13 juin, comme tu grandis vite. Nous te souhaitons une belle année remplie de bonheur, de joie, d'amour et de santé. De ta famille qui t'aime gros comme le ciel. XXX

JOSIANNE CÔTÉ !



Félicitations pour ton bacc en Sexo. Bonne chance dans tes nouveaux projets. Bonne fête 24 juin et bon voyage aussi. Germain, Pierrette et Claudine. XXX

JONATHAN DÉJÀ 19 ANS, LE 12 JUIN !



Tu es tellement important pour nous. Passe une belle fête. Jennifer, Johanne, Louise et papa qui t'aiment beaucoup.

Jeux et enjeux

Mots fléchés

No 33

SOLUTION DU MOT FLÉCHÉ NO 32

1	C	L	A	U	D	I	Q	U	E	E	T	A	L
2	A	I	G	R	I	N	R	U	P	T	U	R	E
3	U	S	I	N	E	S	A	R	I	A	I	S	
4	S	E	E	N	U	M	E	R	E	R	D	E	
5	E	R	E	E	R	A	T	O	A	B	E	R	
6	R	O	D	A	A	R	E	T	E	L	A		
7	N	O	T	A	N	T	E	N	T	E	S		
8	M	E	N	U	I	N	T	I	M	E	R		
9	E	U	L	O	S	A	N	G	E	E	T	E	
10	A	N	S	E	S	A	L	L	E	E	T		
11	N	I	A	N	G	P	E	L	L	E	I		
12	D	E	C	R	I	A	I	T	E	I	D	E	R
13	R	U	E	L	L	E	S	R	E	V	E		
14	E	N	E	E	E	U	R	E	E	R			

EXPLICATION DU JEU

Rappelons que les définitions sont inscrites dans des cases. Il suffit de suivre les flèches pour placer les mots correspondant à ces définitions dans les bonnes rangées et les bonnes colonnes. Les mots doivent toujours

Horoscope

BÉLIER

(du 21 mars au 20 avril)

Acquittez-vous des travaux de routine. Mais tâchez de mettre sur pied des projets de plus grande envergure. Occupez-vous sans tarder des affaires immobilières qui peuvent vous rapporter de l'argent.

TAUREAU

(du 21 avril au 20 mai)

Problèmes financiers en série. Votre budget actuel ne vous permettra jamais de tout régler. La chance vous sourira dans vos aventures. Des conseils dont il faut vous méfier.

GÉMEAUX

(du 21 mai au 21 juin)

Querelles, chicanes, gros mots voilà ce qu'on lit pour vous dans les astres. Le mieux serait de ne pas rester à la maison aujourd'hui. Vous semblez considérer vos parents comme des meubles. Songez que vous leur devez tout.

CANCER

(du 22 juin au 22 juillet)

Vos rapports affectifs devraient être excellents. Si votre cœur est encore libre, une rencontre pourrait combler vos désirs secrets. Acceptez les invitations, organisez des réunions; vous ferez de nouvelles connaissances.

LION

(du 23 juillet au 23 août)

Ne laissez rien au hasard, vérifiez que tous vos papiers sont en règle et qu'aucune erreur ne s'est glissée dans vos comptes. Votre patience et votre persévérance sont récompensées.

VIERGE

(du 24 août au 22 sept.)

Prenez des contacts d'affaires, en vue d'obtenir un poste qui soit plus en rapport avec vos capacités professionnelles. Soyez entreprenant et dynamique. Vous possédez en main tous les atouts susceptibles de vous faire gagner des points.

BALANCE

(du 23 sept. au 23 oct.)

Les astres mettront sur le tapis un problème concernant l'un de vos proches. Ne ressassez pas sans cesse de vieux soucis. Rendez visite à des amis qui se trouvent en province ou faites une excursion en campagne.

SCORPION

(du 24 oct. au 22 nov.)

Quelle impatience dans vos propos ce matin! Vite, excusez-vous et montrez que vous avez meilleure volonté. Fuyez le téléphone en soirée. L'agitation grandit. Ne vous laissez pas bernier. Ne confondez pas le métier.

SAGITTAIRE

(du 23 nov. au 21 déc.)

La prudence s'impose ce jour. Cherchez le moyen d'augmenter vos revenus, même si cela exige des cours par correspondance. Surprise agréable l'après-midi au cours d'une promenade.

CAPRICORNE

(du 22 déc. au 21 janv.)

Votre situation se stabilise et vos initiatives sont en bonne voie de réalisation. Si quelques détails restent préoccupants, ne vous découragez pas; les résultats seront excellents. N'imposez pas vos idées en famille.

VERSEAU

(du 22 janv. au 19 fév.)

Votre nature aimable, affable, facilite vos rapports humains. L'influence des astres agit sur vos relations sociales. Vous aurez affaire à des personnes négatives. Ne dépensez pas trop.

POISSONS

(du 20 fév. au 20 mars)

Vous êtes apathique, paresseux. Ne vous laissez pas aller. Reprenez-vous car il y a du pain sur la planche. Vous êtes d'humeur plutôt légère. Un enfant vous donnera des joies. Vous aurez une bonne soirée. ●

Mots croisés

B-151

HORIZONTALEMENT

- Oeuvre romanesque publiée par épisodes - Se dit de chevaux qui se défendent contre l'éperon
- Blanc d'oeuf - Sensation de piqure légère et répétée
- Accompagne - Personne incapable - Contexte (fig)
- Mesure - Avion - N'a rien de gai
- Pellicule de caoutchouc dont on fait des ballons très légers - Grecque - Grands paniers
- Qui s'impose à l'esprit - Carnivore
- Tressa - Effectif - Large écharpe de fourrure
- Sur la Drôme - Breuvage - Ce qui sert de défense - Carte
- Terminaison - Consacrée - Lapines
- Songe - Artères - Poisson - Monnaie
- Toujours à la une - Sont dans l'eau - Sélénium - Pomme
- Écuyers au service d'un seigneur - Nacré - Appâts
- Pour encourager - Arbre des régions chaudes - Poil
- Art de fabriquer les poteries et autres objets de terre cuite - Île de la Grèce - Problème
- Brome - Abrév. religieuse - Dieu de la Végétation
- Pressentir - Trois - Rubidium - Pron personnel
- Comparable - Très maigre
- Résine - V. d'Allemagne - Ont un gros appétit - V. d'Espagne
- De là - Rayer superficiellement - Organe pair
- Bouleversé - Diminutif - Erbium - Saisons - Pièce de la charrue

VERTICALEMENT

- Cinéaste allemand - Parler en criant et avec colère
- Nommé - Grand terrier - Première
- Faculté d'être présent en plusieurs lieux à la fois - Plante des lieux humides
- On y enseigne - Animal - Alternative
- Lumen - Opération mystérieuse - Pièce soutenant un mât à hauteur du pont

SOLUTION DU PROBLÈME B-150

1	F	I	N	A	N	C	I	E	R	O	I	G	N	O	N	A	D	E	S
2	R	O	S	E	D	E	S	P	R	E	S	O	P	O	T	E			
3	I	N	O	T	E	R	N	O	M	U	N	I	C	I	P	A	L		
4	S	M	E	H	A	R	I	S	P	A	R	O	N	I	M	I	C	A	L
5	E	R	O	S	C	A	S	M	A	T	E	N	O	C					
6	L	O	I	V	E	N	E	L	L	E	N	E	R	O	N	D	O		
7	I	M	A	I	S	E	L	A	T	P	E	N	O	N					
8	S	A	N	C	I	E	N	O	N	L	R	A	G	H	A	R	T		
9	N	E	N	E	O	B	I	A	A	T	I	D	O	A	R				
10	T	I	R	E	S	N	A	T	O	C	M	B	L	E	F	O			
11	A	S	E	I	H	B	E	N	T	H	O	U	E	T	E				
12	S	T	A	M	I	N	E	C	O	P	U	S	A	R					
13	S	E	R	R	A	T	O	L	E										
14	E	A	A	L	T	O	D	E	R	C	N	S	O	N					
15	M	A	U	I	C	O	N	E	A	R	A	I	E	T					
16	E	O	C	T	M	E	N	A	G	E	N	T							
17	N	O	A	L	E	A	O	I	R	E	E	M	E	T					
18	T	A	O	R	M	A	G	L	O	P	E	A	N						
19	W	I	O	S	T	A	R	I	F	N	E	T	S	R					
20	P	E	T	A	N	O	U	E											

HENRI



BLONDINETTE



GIGI



MANDRAKE



LE FANTÔME



JULIE



Nouveau tracé proposé

Le maire de La Tuque trouve l'idée avant-gardiste

Hélène Langlais
La Tuque

Le ministre délégué aux Transports, M. Jacques Baril, était à La Tuque hier pour dévoiler aux gens concernés dans le dossier de la voie de contournement, un tout nouveau tracé déniché par les fonctionnaires de son ministère, mais cette deuxième option n'a pas été dévoilée publiquement, car le ministre veut que les gens du milieu latuquois décident s'ils en veulent ou non.

«Je ne veux pas dévoiler le tracé maintenant parce que nous n'en sommes qu'au stade de croquis. Je suis venu à La Tuque pour informer les gens qui ont travaillé sur le dossier, c'est-à-dire le conseil municipal, le Conseil du Travail et la Chambre de commerce. Je leur ai demandé de réfléchir et de me faire un rapport le plus rapidement possible. S'ils acceptent le nouveau tracé,

nous allons travailler dessus plus en profondeur, car il n'y a rien de définitif actuellement. Nous en sommes encore au stade des études», a indiqué M. Jacques Baril au terme de sa rencontre avec les membres des trois organisations.

Ce nouveau corridor coûterait 2 millions \$ de moins au gouvernement du Québec, soit à peu près 18 millions \$. Il est issu des tables à dessins du ministère des Transports à la demande de M. Jacques Baril. Ce dernier trouvait illogique de créer une voie de contournement avec des pentes raides, alors que dans les autres régions du Québec les fonctionnaires doivent trouver des façons de réduire les pentes abruptes.

Là où le ministère des Transports ne change pas son fusil d'épaule toutefois, c'est pour le début de cette voie de contournement. Les promoteurs de la première heure à La Tuque auraient préféré une voie de

contournement qui débute à l'entrée sud de la ville tout juste après le pont de la petite rivière Bostonnais, mais le gouvernement du Québec trouve l'idée trop coûteuse. Que la première ou la deuxième option soit choisie, la voie de contournement latuquoise débutera au chemin Wayagamac et ira rejoindre la route 155 nord de l'autre côté de la ville. Les deux options proposent deux chemins différents pour y arriver.

Le maire de La Tuque, M. Gaston Fortin, a souligné que tous ceux qui étaient présents à la rencontre ont été surpris par le nouveau tracé qu'il a qualifié d'avant-gardiste et de révolutionnaire. Il a aussi avoué que la présentation a soulevé plusieurs questions et que l'idée ne semble pas faire l'unanimité.

M. Gaston Fortin croit toujours qu'il serait possible de plaire à la majorité des citoyens en évitant le boulevard Ducharme sur les terrains municipaux près de l'aéroport, avant

de contourner la ville par la montagne à partir du chemin Wayagamac. Son idée a fait sourire le ministre Jacques Baril et le ministre Jean-Pierre Jolivet, qui voient ce beau rêve comme une deuxième phase au projet actuellement sur la table.

En bon politicien, le maire de La Tuque a profité de la présence des deux ministres pour réclamer 100 000 \$ de plus pour la voie d'évitement vers Cartons St-Laurent dont les travaux ont débuté. Les citoyens du secteur réclament un changement au projet actuel qui nécessite environ 225 000 \$ d'argent neuf. M. Fortin aurait aimé avoir une réponse rapide pour régler le dossier la semaine prochaine, mais les ministres ont quitté La Tuque avec seulement une promesse de regarder le dossier de près.

«Je sais que les ministres ne sont pas entièrement d'accord avec moi à ce sujet, mais je crois que nous sommes une région particulière en ce

qui concerne le transport lourd. Nous avons une région riche en ressources naturelles qui fournit beaucoup dans l'assiette fiscale du gouvernement qui se doit de nous aider à moderniser notre réseau routier», a soutenu le maire de La Tuque.

M. Gaston Fortin a aussi mentionné que le conseil municipal se réunira lundi prochain pour regarder de près le nouveau tracé de la voie de contournement. Les élus décideront ensuite s'ils préfèrent la première ou la deuxième option. Pour ce qui est des modifications à la voie d'évitement, le conseil municipal a statué que la municipalité n'investira pas plus de 125 000 \$ pour l'achat de la maison à exproprier. Si les propriétaires acceptent la proposition, ce qu'ils ont toujours refusé de faire à ce prix jusqu'à maintenant, la municipalité aura besoin de 100 000 \$ du gouvernement du Québec pour la réalisation des travaux et la révision des plans. ●

Contre l'abolition des «clauses orphelin»

La Chambre trifluvienne prend position

Trois-Rivières (ML)

L'idée du gouvernement québécois de modifier la loi sur les normes du travail en matière de disparité de traitement ne fait pas l'affaire de la chambre de commerce du district de Trois-Rivières.

Me Jean Boulet a rencontré les médias hier après-midi pour faire part de la position de la chambre face à ce projet de loi annoncé il y a une semaine par la ministre du Travail, Diane Lemieux. Selon le nouveau président, ce projet de loi constitue une nouvelle entrave à la création d'emplois. «Le retrait des «clauses orphelin» va enlever la flexibilité nécessaires aux entreprises pour créer des emplois adaptés aux conditions du marché.»

L'intégration des jeunes sur le marché de l'emploi va également

être ralentie en raison des modifications que le gouvernement propose dans son projet.

«Le projet va nuire également à la compétitivité des entreprises québécoises», a déclaré Me Boulet, en ajoutant que la complexité de ce projet de loi entraînera certainement de nombreux recours devant la Commission des normes du travail. «La chambre de commerce du district de Trois-Rivières se prononce contre ce projet, car elle a la ferme intention de prendre le leadership dans tout dossier qui va empêcher la création d'emplois.»

Me Boulet a également affirmé que la chambre de commerce du district de Trois-Rivières, par le biais de la chambre de commerce du Québec, se promet d'afficher ses couleurs lors d'audiences publiques qui devraient être tenues sur le sujet cet automne. ●

La commission scolaire encaisse 506 000 \$

Le terrain de la rue Barkoff était à vendre depuis plusieurs années

J.-André Dionne
Cap-de-la-Madeleine

La Commission scolaire du Chemin-du-Roy a réussi à obtenir 506 000 \$ pour un immense terrain dont elle était propriétaire, sur la rue Barkoff, dans le secteur des affaires de Cap-de-la-Madeleine. Ce terrain, qui appartenait à la Commission scolaire Samuel-de Champlain, jusqu'à la fusion des commissions scolaires de l'agglomération trifluvienne, avait été mis en vente, il y a plusieurs années, et la commission scolaire n'avait jamais réussi à trouver preneur.

Il faut mentionner que le prix alors demandé dépassait le million de dollars. À la suite d'un appel d'offres public publié dans *Le Nouvelliste*, le 22 mai dernier, la Commis-

sion scolaire du Chemin-du-Roy a donc accepté l'offre de Publicité Franchel inc. au montant de 506 000 \$ pour ce terrain de plus de 133 000 mètres carrés. Le terrain en question devait servir pour la construction d'une école, dans ce secteur de la ville de Cap-de-la-Madeleine, mais l'explosion démographique n'est jamais venue. L'autorisation ministérielle pour la vente de ce terrain avait été donnée le 26 janvier 1996.

Le terrain devrait éventuellement servir à des fins de construction résidentielle mais les intentions des promoteurs n'ont pas été encore rendues publiques.

Une partie de ce terrain est inutilisable pour la construction étant donné qu'elle se trouve en flanc de côte. Le terrain est borné, au nord,

par le parc des Ormeaux et la rue Chapleau et s'étend jusqu'à la rue Mgr Comtois, dans le prolongement de la rue Vaillancourt.

La Ville de Cap-de-la-Madeleine n'était pas encore au courant, hier, des projets qui pourraient être réalisés sur les cinq lots qui ont fait l'objet de cette transaction avec la Commission scolaire Chemin-du-Roy. Le directeur général et directeur du service d'urbanisme, M. Michael Hillier, a laissé savoir qu'aucun projet de subdivision n'avait encore été déposé. Les promoteurs devront éventuellement céder l'espace nécessaire pour la construction de rues.

À cause de l'absence de rue donnant à ce terrain, un projet de centre commercial du promoteur Prudent Dargis avait dû être abandonné, à l'angle des rues Barkoff et des Ormeaux, il y a quelques mois. ●

NOUS AVONS UN TOIT POUR VOUS

Pour plus de renseignements sur cette propriété consultez

Le Nouvelliste



immobilier

dans le journal
de demain

Conservez-le!

Plus de 500
choix de
propriétés...
résidentielles
commerciales
industrielles.

Des camionneurs veulent une enquête publique

Lia Levesque
Montréal (PC)

■ Las d'être pointés du doigt chaque fois qu'un accident les impliquant survient, des camionneurs demandent une vaste enquête publique afin de pouvoir témoigner sans risque des conditions dans lesquelles ils doivent parfois travailler.

Selon eux, les «vrais coupables» de ces accidents sont ceux qui les contraignent à travailler dans des conditions «inhumaines», sous la pression ou la menace de faire appel à un autre camionneur.

Un groupe de camionneurs syn-

diqués à la CSN a rencontré la presse hier pour exposer ses doléances face à ce qu'ils appellent «l'omerta», la loi du silence qui prévaudrait dans l'industrie du camionnage.

Selon les représentants syndicaux Mario Thibeault et John David Duncan, la loi de la jungle y règne. Les camionneurs sont parfois contraints d'omettre de colliger certaines informations dans leur livre de bord, de continuer à travailler même s'ils ont dépassé le nombre maximal d'heures permis ou de transporter un chargement déséquilibré. S'ils refusent, l'employeur fera appel à quelqu'un d'autre.

Le Syndicat national du trans-

port routier, affilié à la CSN, a fait témoigner devant la presse des camionneurs qui ont eu maille à partir avec leur employeur pour des raisons similaires. Un a été congédié pour avoir refusé de continuer à conduire après avoir fait 15 heures; un autre a été suspendu après un accident causé par un chargement déséquilibré.

Convaincu que ces cas ne sont pas des exceptions, le syndicat demande une enquête publique. C'est la seule façon de permettre aux camionneurs de raconter dans quelles conditions ils travaillent, et ce sans risque de perdre leur emploi, fait valoir le président du Conseil central

de Montréal de la CSN Arthur Sandborn.

M. Sandborn croit aussi que ce serait une façon de «faire toute la lumière sur les vrais coupables des accidents»: ceux qui «imposent des conditions de travail inhumaines aux camionneurs».

Le syndicat cible aussi la CSST et la Société de l'assurance-automobile, leur reprochant de ne pas taillonner davantage les entreprises de transport laxistes ou récalcitrantes.

Il critique également le ministre du Travail Diane Lemieux, qui n'a pas encore modifié le Code du travail afin de permettre la syndicalisation des camionneurs propriétaires. ■

La fonction publique ressemble de plus en plus à un club de l'âge d'or

Norman Delisle
Québec (PC)

■ Les jeunes sont si rares dans la fonction publique québécoise qu'on peut presque les considérer comme «une minorité visible», estime le Conseil permanent de la jeunesse.

La présidente du Conseil, Clairandree Cauchy, propose diverses recettes pour augmenter de 20 pour cent le nombre de jeunes dans la fonction publique.

Il faudrait notamment introduire des objectifs dans chaque ministère, pour que les jeunes diplômés constituent 50 pour cent de la nouvelle embauche.

Comme dans la fonction publi-

que fédérale, des campagnes annuelles d'embauche devraient être tenues dans les collèges et les universités.

Des plans de mise à la retraite progressive des fonctionnaires âgés devraient être mis en place et les postes libérés devraient être comblés par des jeunes.

Un 'ombudsman' rattaché à la Commission de la fonction publique devrait être mandaté pour surveiller l'application de ces politiques.

Le portrait de la fonction publique tracé par le Conseil permanent de la jeunesse assimile presque les fonctionnaires à un véritable club de l'âge d'or.

Seulement un pour cent des

fonctionnaires permanents sont âgés de moins de 30 ans. Cette proportion était de 29 pour cent il y a 20 ans, au début des années 1980. La moyenne actuelle d'âge des fonctionnaires permanents est de 47 ans.

Si on considère les occasionnels, qui ne jouissent pas d'une permanence, la proportion de jeunes dans la fonction publique grimpe à 5,7 pour cent.

Ailleurs dans le secteur privé du monde du travail, on retrouve 20 pour cent de jeunes de moins de 30 ans. C'est cette proportion qui devrait servir de modèle à la fonction publique, croit le Conseil permanent de la jeunesse.

Le phénomène de vieillissement

de la fonction publique est tel que l'an dernier, on a vu un occasionnel prendre sa retraite sans jamais avoir obtenu sa permanence.

«Seule l'entrée massive de jeunes pourra revigorer la fonction publique et y causer le brassage d'idées qui est censé s'y produire», a dit Mme Cauchy.

Le Conseil permanent de la jeunesse avait déjà lancé un cri d'alarme à cet égard en 1990 mais rien n'a changé depuis.

Le Conseil espère que des gestes concrets seront posés par le gouvernement avant le Sommet de la jeunesse prévu pour l'an 2000. «Le gouvernement doit réussir son test de passage avant le Sommet», a dit la présidente. ■

Actualité

Les ingénieurs d'Hydro ratifient l'entente

■ Montréal (PC) — C'est dans une proportion de 90 pour cent que les ingénieurs d'Hydro-Québec ont accepté les termes de l'entente salariale conclue entre leur exécutif syndical et la société d'État.

L'entente prévoit des augmentations salariales qui respectent les paramètres retenus par le gouvernement du Québec dans sa négociation avec les employés de la fonction publique. Elle contient des augmentations salariales de 1 pour cent la première année et de 2 pour cent pour chacune des années allant de 2000 à 2003. En revanche, la rémunération est accompagnée d'une participation à un régime d'encouragement lié à la performance de l'entreprise.

S'inspirant de la réaction des ingénieurs, Hydro-Québec a soumis deux propositions à ses employés membres du SFCP. L'une, couvrant une période de deux ans, ne prévoit qu'une augmentation de salaire de 1 pour cent la première année et de 2 pour cent la deuxième. L'autre, couvrant une période de cinq ans et comprend les éléments que l'on retrouve dans la proposition faite aux ingénieurs. Selon les calculs patronaux, la rémunération des employés syndiqués pourrait ainsi augmenter, en moyenne, au rythme de 8,9 pour cent par année si la deuxième proposition était retenue.

Acte irresponsable

■ Ottawa (PC) — Le ministre fédéral de la Santé, Allan Rock, estime que l'activiste Joël Pinon, de Québec, a commis un «acte irresponsable et inacceptable» en donnant du sang sans indiquer à Hema-Québec qu'il est homosexuel. Le ministre réagissait à une question du Parti réformiste qui lui demandait hier, en tant que responsable de la sécurité du système de collecte de sang au Canada, de porter des accusations criminelles contre M. Pinon.

M. Rock a répondu que ce serait à la police de décider. Selon le député réformiste Grant Hill, des actions de la sorte peuvent «mettre en danger la vie des Québécois» qui dépendent du système de distribution sanguine pour survivre.

Soutenant que son sang est aussi bon que celui d'un autre, M. Pinon a donné de son sang le 22 mai dernier à Hema-Québec en mentant sur sa condition sexuelle, rapportait hier le quotidien La Presse. M. Pinon n'est pas porteur du VIH.

Services perturbés

■ Montréal (PC) — Après les infirmières qui menacent de débrayer les 15 et 17 juin en cas d'impasse dans les négociations, ce sont maintenant les employés CSN des hôpitaux qui s'approprient à perturber les services le 16 juin. Selon La Presse, les syndiqués CSN qui seront en congé le 16 juin vont rejoindre leur poste de travail, de sorte que les hôpitaux vont se retrouver avec un surplus de personnel. On prévoit également des piquets de grève devant les établissements.

Le Conseil des services essentiels suit les événements de près, mais ne peut répondre dès maintenant à la demande des associations d'employeurs qui craignent les effets du ralentissement de travail sur la population.

Plus pour la culture

■ Ottawa (PC) — Au terme de deux années et demie de travail et après avoir entendu des centaines de témoins, la majorité libérale du comité parlementaire sur le patrimoine a conclu, hier, que la culture canadienne a besoin d'un gros coup de pouce de la part du gouvernement fédéral. Ottawa doit augmenter son financement pour la culture et ce, dans une myriade de programmes. Radio-Canada, l'appui à la création, l'Internet, bref la culture au sens large du terme mérite plus que ce qu'elle en reçoit présentement.

Le président du comité, le député Clifford Lincoln, un ancien ministre du gouvernement québécois, se garde bien de chiffrer les demandes contenues dans le rapport. «Nous avons voulu donner un aperçu de ce que nous avons entendu», a-t-il expliqué. À son avis, quantifier ses recommandations aurait entraîné un débat inutile alors que le message du comité devrait servir plutôt d'inspiration au gouvernement fédéral. Par contre, M. Lincoln n'hésite pas à faire valoir l'apport économique de la culture au Canada, un secteur de 22 milliards \$, qui crée près d'un million emplois. ■

Corbeil livre la marchandise au plus bas prix, c'est garanti!

Nous abaisserons notre prix de 10%, si jamais vous trouvez le même article annoncé** à meilleur prix ailleurs.



Le spécialiste de l'électroménager au Québec!

MAYTAG

① LAVE-VAISSELLE

- GARANTIE DE 5 ANS SUR POMPE ET MOTEUR
- BROYEUR D'ALIMENTS SOLIDES (1006166)

EUREKA

② ASPIRATEUR CENTRAL «VICTORY»

- MOTEUR DE 11 AMPERES
- FILTRE AUTOMOTEUR
- GARANTIE LIMITEE A VIE (900147)

BOSCH

③ LAVE-VAISSELLE SILENCIEUX

- 4 NIVEAUX DE LAVAGE
- BLANC OU NOIR
- CUVE EN ACIER INOXYDABLE
- «DESIGN» INTEGRA (1010451)
- (AUSI DISPONIBLE EN ACIER INOXYDABLE)
- EXCLUSIF A CORBEIL

④ CUISINIÈRE 30"

- BLANC SUR BLANC
- FOUR À NETTOYAGE FACILE
- SURFACE DE CUISSON RELEVABLE (1005530)

Darby

⑤ CLIMATISEUR

- 5 000 BTU
- 2 VITESSES
- 2 NIVEAUX DE REFOUILLISSEMENT
- NECESSAIRE D'INSTALLATION INCLUS (1010044)
- MODÈLE VERTICAL AUSI DISPONIBLE

① 575⁹⁹\$

② 999⁹⁹\$

③ 245⁹⁹\$

④ 399⁹⁹\$

⑤ 545⁹⁹\$

⑥ 799⁹⁹\$

⑦ 1199⁹⁹\$

⑧ 249⁹⁹\$

Inglis

⑥ SÈCHEUSE

- BLANC SUR BLANC
- EXTRA GRANDE CAPACITE
- 4 CYCLES DE SÈCHAGE
- 3 CHOIX DE TEMPERATURE (1010076)

LAVEUSE

- BLANC SUR BLANC
- EXTRA GRANDE CAPACITE
- 6 CYCLES DE LAVAGE
- 2 NIVEAUX D'EAU (1010066)

GE

⑦ REFRIGÉRATEUR 18 P"

- CONGÉLATEUR EN BAS
- 4 TABLETTES EN VERRE
- 2 BACS À HUMIDITE CONTRÔLÉE
- 4 BALCONNETS (107394)

SHARP

⑧ ASPIRATEUR VERTICAL

- 12 AMPERES
- 1 300 WATTS (1009133)

Sur ces marques d'appareils

AUCUN DÉPÔT, AUCUN INTÉRÊT AVANT L'AN 2001*

Sur ces marques d'appareils

AUCUN DÉPÔT, AUCUN INTÉRÊT AVANT L'AN 2001*

NOUVEAU! B.B.Q. et CHAUFFE-PÂTI

DCS

LIVRAISON GRATUITE EN MOINS DE 24 H, 7 JOURS SUR 7

NOUS REPRENONS VOS VIEUX APPAREILS GRATUITEMENT

NOUVEAU! CLIMATISEUR PORTATIF

Pinguin

MAINTENANT 10 MAGASINS

TROIS-RIVIÈRES

3125, boul. des Récollets (face au Club Price)

(819) 697-3125

OUVERT 7 JOURS SUR 7

du lundi au mercredi : 9 h à 18 h

jeudi et vendredi : 9 h à 21 h

samedi : 9 h à 17 h

dimanche : 12 h à 17 h

* Aucune dépense initiale, aucun intérêt avant 2001, si payé en totalité avant le 12 janvier 2001, et que chaque mensualité est payée à échéance. Sur tout appareil de 500 \$ et plus. ** S'applique sur présentation d'un produit concurrentiel en vigueur. Jusqu'à concurrence de 200 \$ par article. Details en magasin. Les photos peuvent différer des modèles disponibles en magasin. Offre valable jusqu'au 4 juillet 1999.



Stephan Frappier:
des leçons
à retenir

— page 19

Sports

Du Rocher
vers un titre
provincial

— page 22



Les employés de l'écurie BAR ont commencé à préparer la voiture de Jacques Villeneuve pour les essais libres qui auront lieu aujourd'hui, à compter de 11 h.

Villeneuve garde le moral

Marc Delbès
Montréal (PC)

Décontracté et serein, Jacques Villeneuve a réitéré sa volonté de terminer sa première épreuve cette saison, dimanche, lors du Grand Prix du Canada de Formule un.

«Je suis persuadé que nous avons la voiture pour faire la distance ici, a révélé Villeneuve sur un ton déterminé lors d'un bref passage sur le circuit hier après-midi. Mika (Salo) en a fait la preuve à Barcelone.

«Chose certaine, je peux difficilement faire pire qu'à mes cinq derniers Grands Prix, surtout à Imola où je n'ai même pas fait un tour.»

Malgré les problèmes de jeunesse de son écurie depuis le début de la saison, Villeneuve jure que toute l'équipe garde le moral et demeure très motivée.

«Tout le monde reste positif. Nous sommes certes frustrés et déçus de ne pas avoir récolté les fruits de notre travail. Nous avons démontré que la voiture est compétitive et nous savons que les résultats vont venir.»

Bien entendu, comme tous les autres pilotes, Villeneuve ne sait pas comment sa BAR se comportera sur ce circuit qui demande peu d'appui aérodynamique.

«Nous n'avons pas effectué d'essais avec ce genre de configuration, a-t-il dit. «Nous ferons également l'essai de nouveaux ailerons ce week-end, que nous n'avons pas testé non plus. Mais ce n'est pas vraiment un problème puisque les ailerons habituels cassent aussi», a-t-il ajouté avec une pointe d'ironie, en faisant allusion à ses ennuis à Barcelone.

Bravo pour le temps chaud
Les essais libres d'aujourd'hui, à compter de 11 h, lui serviront à vérifier le comportement des pneus sur l'asphalte du circuit Gilles-Villeneuve.

Et comme il l'avait déjà espéré lors de sa conférence de presse de mardi, Villeneuve était heureux d'apprendre qu'on annonce du

temps chaud pour le week-end.

«On abime moins nos pneus que les autres quand il fait chaud. Alors que par temps frais, on éprouve des problèmes à les mettre en température.

«De plus, je me suis entraîné plus que par le passé et c'est la raison pour laquelle je préfère une course difficile physiquement.»

Des journalistes plus respectueux

Si Jacques Villeneuve s'est encore une fois prêté de bon gré aux questions des journalistes, déclarant que la couverture médiatique

qu'on lui accorde à Montréal est désormais plus respectueuse, il n'empêche qu'il se serait bien passé de ce devoir hier après-midi.

«Si j'avais le choix entre cette conférence de presse ou d'être sur le bord de la piscine, je préfère la piscine», a-t-il dit sans ambage.

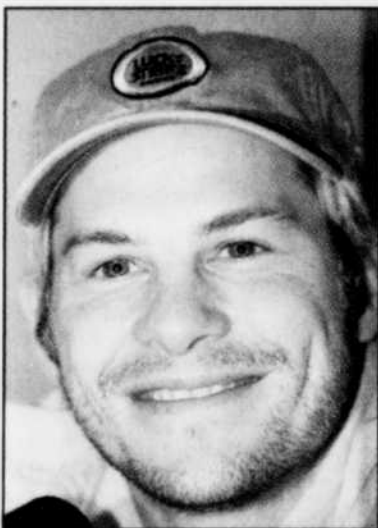
Quand un journaliste lui a suggéré qu'il faudrait alors tenir cette conférence de presse sur le bord de la piscine, il a esquissé un sourire. Il faisait effectivement très chaud sous la tente Air Canada où la rencontre s'est déroulée.

Comment considère-t-il le travail des journalistes d'ici qui le bombardent de questions depuis son arrivée dimanche?

«On se montre plus respectueux qu'auparavant. J'imagine que ça dépend des journalistes présents. En tout cas, il y a moins de questions cochonnes et c'est tant mieux.»

N'empêche qu'on ne s'est pas gêné pour étaler sa nouvelle idylle avec l'actrice australienne Dannii Minogue. «Si c'était secret, ce serait différent. Mais on nous a pris en photo sur la plage», a constaté Villeneuve, qui précise qu'il lui est maintenant plus facile de se promener sur la rue car les gens ont peur de le déranger.

«Je trouve que ma semaine s'est déroulée plus facilement que les autres années. C'est moins lourd, moins chargé.»



(Photo - PC)

Même s'il aurait préféré se retrouver sur le bord de la piscine, Jacques Villeneuve a répondu à toutes les questions des journalistes.

Les Stars ont brillé en fin de match

En l'emportant 4-2, Dallas provoque l'égalité en finale de la coupe Stanley

Dallas (PC)

Les Stars ont à leur tour gagné un match à leur façon et la finale de la coupe Stanley est égale 1-1.

Statistique intéressante: l'équipe qui a gagné le deuxième match de la finale a gagné 26 des 28 dernières coupes Stanley.

Les Stars ont fait preuve de patience et ont eu les Sabres à l'usure en l'emportant 4-2. Mais ils en ont encore eu plein les bras.

Les Stars avaient engagé Brett Hull en estimant que son punch offensif était la pièce qui leur manquait et celui-ci leur a procuré cette victoire cruciale à l'aide d'un de ses lancers frappés typiques, décoché de derrière le cercle de mise en jeu, que Dominik Hasek n'a peut-être pas vu.

Hull avait reçu une passe de Tony Hrkac, inséré dans la formation à la place de Jon Sim, puis sur le premier trio à la place de Mike Modano, qui venait d'être blessé par une mise en échec de Jay McKee.

Les Sabres avaient créé l'égalité une minute après le premier but de Craig Ludwig à ses 102 derniers matchs en séries, son faible lancer ayant passé entre les jambières de Hasek, qui n'est pas un surhomme. Il a été sauvé par son poteau plus tard dans la période lorsque battu par un tir de Sergei Zubov.

Alexei Zhitnik a fait 2-2 lorsqu'Ed Belfour a raté son tir frappé avec sa mitaine. Les Sabres, qui ont le meilleur jeu de puissance dans les séries, ont réussi leurs deux buts en quatre avantages numériques mais n'ont pu profiter de la punition à Derian Hatcher en fin de rencontre. Celui-ci a quitté le banc pour venir marquer le dernier but dans un filet désert.

Michael Peca et Jamie Langenbrunner s'étaient échangés des buts à la seconde période.

Hasek bousculé

Les deux entraîneurs ont longuement été interrogés sur Dominik Hasek après le match d'hier et leur opinion variait beaucoup.

«On ne veut pas faire preuve de rudesse à son endroit, a dit Ken Hitchcock en premier, mais il va si loin de son filet... Patrick Roy faisait la même chose et nous avons marqué trois buts dans cette série parce que nous l'avons traité comme un défenseur. Si on peut le presser, on va causer des revirements.»

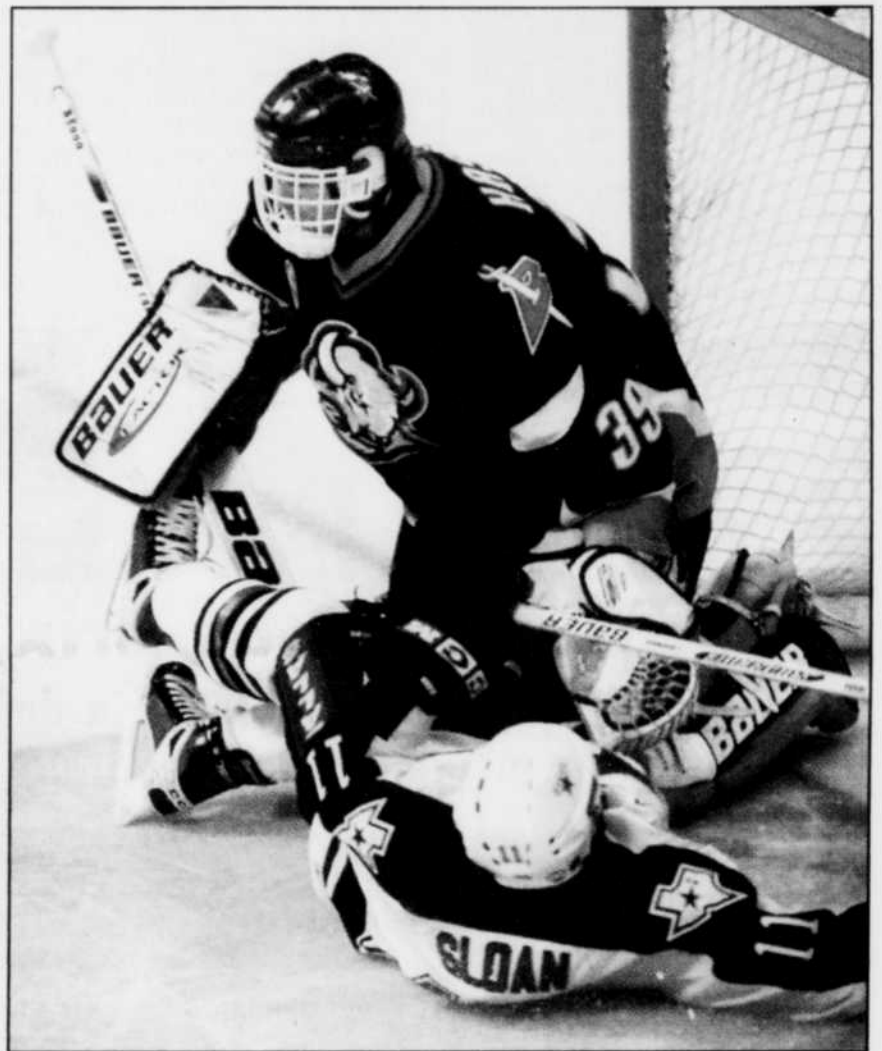
Brian Skrudland et Mike Modano ont été punis pour des infractions à l'endroit de Hasek.

«C'était visiblement intentionnel. C'a été la seule mise en échec de la soirée de Skrudland. Notre gardien est le seul gars qu'il peut rejoindre», a ironisé Lindy Ruff, qui a qualifié de «cheap shot» le geste de Modano, qui a fait trébucher le gardien.

«Le règlement dit qu'on ne peut traiter un gardien comme un défenseur. Les règlements sont faits pour protéger les meilleurs joueurs et Dominik est un de ceux-là.» Hitchcock et Ruff étaient cependant d'accord sur un point.

Continuant de dire que les deux finalistes de la coupe Stanley sont les meilleurs de la LNH pour défendre leur territoire avec passion, Hitchcock a prévu que l'issue de tous les matchs de cette série allait être décidée dans les 10 dernières minutes. Ou en prolongation.

«Ces deux équipes sont très proches l'une de l'autre», a reconnu Ruff, qui a ajouté avoir aimé la façon dont ses joueurs ont joué au cours des deux premières périodes, notamment la robustesse et les unités spécialisées. Les punitions ont fait mal à la troisième et expliquent, selon l'entraîneur, la domination des



(Photo - AP)

Dominik Hasek a été mis à l'épreuve par les Stars de Dallas hier soir, notamment par Blake Sloan.

Stars, 19-4, au total des lancers.

Hitchcock, lui, était déçu de son équipe en désavantage numérique, mais a vanté Guy Carbonneau pour son jeu pendant la punition à Derian Hatcher en fin de rencontre: «Il a été simplement remarquable.»

Le bon vieux Carbo a été l'atta-

quant des Stars qui a eu le plus de temps de glace après Jere Lehtinen.

Finalement, les médecins ont dit que la présence de Modano, blessé à un poignet par une mise en échec de Jay McKee, était «probable», pour le troisième match, mais Hitchcock préfère attendre. ●

LE PLAISIR EN



Du plaisir sans fin aux commandes d'un KVF automatique 1999 de Kawasaki.

Partez l'esprit tranquille grâce à la tenue de route précise et à la suspension supérieure du KVF.



Kawasaki

42 mois de garantie inclus

MAIS, PAS BESOIN DE NOUS CROIRE SUR PAROLE,

faites l'essai d'un



dès aujourd'hui et vous conviendrez avec nous que les performances en disent long.

A. Pérusse Machinerie

329A, rue Gervais, Trois-Rivières - 376-7436

Kawasaki
V'la le bon temps!

En bref

Belle s'en prend à son gérant

■ Atlanta (AP) - Le voltigeur Albert Belle, des Orioles de Baltimore, pourrait encourir des sanctions disciplinaires après avoir eu une violente altercation verbale avec son gérant Ray Miller.

Belle a lancé des invectives à Miller et des coéquipiers se sont interposés pour le retenir mercredi quand il a été retiré du match remporté 4-2 par les Orioles contre les Marlins de la Floride, à Miami.

Belle, qui a signé un contrat de cinq ans évalué à 65 millions \$ en tant que joueur autonome en décembre, a refusé de courir au premier sur un roulant.

Miller a ensuite remplacé Belle au champ extérieur par Rich Amaral lors d'un double changement, une décision qu'il avait prise, a-t-il expliqué, avant que Belle ne soit retiré à la suite d'un roulant. Belle ne frappe que pour .244. Il n'a réussi qu'un circuit à ses 21 derniers matchs.

Il s'était déguisé!

■ New York (AP) - Qui était cet homme masqué dans l'abri des Mets de New York? Apparemment, il s'agissait du gérant Bobby Valentine.

«Selon les informations que nous avons, il a été expulsé du match et il est revenu dans l'abri avec un déguisement», a dit la vice-présidente senior Katy Feeney, hier.

Valentine a été expulsé à la 12e manche par l'arbitre du marbre Randy Marsh après avoir contesté une décision de Marsh, qui avait estimé que le receveur Mike Piazza avait commis de l'obstruction. Le gérant, selon les informations de la Ligue nationale, est retourné dans l'abri avec une fausse moustache et des lunettes.

Feeney a indiqué que la ligue faisait enquête et elle espère qu'une décision sera rendue aujourd'hui.

Lang l'emporte

■ Brossard (PC) - Yanning Lang voulait sans doute prouver que son championnat 1998 n'était pas l'effet du hasard. Et hier, sur le parcours du club de golf de Brossard, il a sorti l'artillerie lourde pour remporter d'une façon non équivoque la classique Gerry-Proulx, première étape du circuit Télémax-Vidéotron réservé aux professionnels-adjoints de la PGA du Québec.

L'adjoint du club Hillsdale a présenté une carte de 66, six coups sous la normale, et il s'est sauvé avec la bourse principale de 2000 \$ des 10 000 \$ à l'enjeu.

Trois golfeurs de la région étaient aussi présents à cette compétition: Robert Sicard (Ki-8-Eb) 76, Alan Quigley (Métabéroutin) 77, et Jean-François Chrétien (Grans-Mère) 91.

Le Vatican critique

■ Rome (AP) - Le Vatican a fortement dénoncé, hier, le transfert record de la Lazio à l'Inter de Milan de l'attaquant international italien Christian Vieri, considéré comme «une offense aux gens modestes».

«L'Osservatore Romano», le quotidien du Vatican, s'est interrogé sur ce record du monde d'un montant de 90 milliards de lires - 70 millions \$ environ - qui selon lui heurte les valeurs et les idéaux du sport.

«Cette somme est trop (pour un joueur)», écrit le quotidien du Vatican.

Vieri fera équipe la saison prochaine avec Ronaldo au centre de l'attaque de l'Inter de Milan.

Lareau défait

■ Londres (AP) - Sébastien Lareau, de Boucherville, s'est incliné en trois manches de 6-4, 6-7 (3-7) 6-4 face au Croate Goran Ivanisevic (no 8), hier, lors des rencontres du troisième tour du tournoi du Queen's sur gazon.

Lareau a surpris Ivanisevic en enlevant le deuxième set au bris d'égalité. Mais il n'a pu enchaîner dans la troisième manche, perdant son service face au Croate qui l'a emporté en une heure 34 minutes.

Lareau est engagé dans le double avec l'Américain Alex O'Brien. Ils affronteront aujourd'hui en quarts de finale Byron Black, du Zimbabwe, et Wayne Ferreira, d'Afrique du sud.

Par ailleurs, Pete Sampras est à nouveau numéro un mondial. L'Américain, quintuple champion de Wimbledon, va remonter au sommet du prochain classement ATP, grâce à sa victoire, hier, sur l'Australien Wayne Arthurs, en deux sets 7-5, 6-3, au troisième tour du tournoi du Queen's sur gazon. ●

Un circuit pas très apprécié

Ricardo Zonta est impatient de se retrouver en piste

Montréal (PC)

■ Si le Grand Prix du Canada fait l'unanimité en terme d'appréciation chez les pilotes de Formule un, le circuit Gilles-Villeneuve ne soulève guère de passion chez les cracs du volant. Au moins deux pilotes, Mika Hakkinen (McLaren) et Damon Hill (Jordan), détestent ce tracé.

À la question si le circuit convenait à son type de pilotage, le champion du monde en titre a répondu après une longue hésitation. «Oui. Il faut optimiser tous les détails pour trouver les meilleurs réglages qui conviennent à votre style et au type de circuit. Et je dois vous avouer que cette piste est difficile à saisir, plus que celle de Barcelone et que bien d'autres.»

«De plus, il y a toujours de la poussière sur la piste la première journée. Une autre difficulté est de mettre les pneus en température. Ce sera encore plus difficile cette année parce que les pneus sont tellement durs.»

Il a finalement avoué que s'il n'aimait pas particulièrement le circuit, c'est peut-être parce qu'il n'y a jamais connu de succès. Et on peut le comprendre puisque ces deux dernières années, il n'est pas parvenu à compléter un seul tour au Grand Prix du Canada. L'an dernier, il a été victime de sa boîte de vitesses et, en 1997, il avait été victime d'un accrochage au départ.

Le Français Jean Alesi (Sauber) est sans doute le pilote du plateau qui garde le meilleur souvenir du circuit. «C'est ici que j'ai enregistré ma seule victoire en F1 en 1995 et je n'oublierai jamais cette journée-là.»

Zonta est impatient

De son côté, le Brésilien Ricardo Zonta, le coéquipier de Jacques Villeneuve, renouera avec la compétition ce matin et le jeune homme



Le nouveau pilote de Williams, Alessandro Zanardi, a pris quelques minutes hier pour se refaire une beauté... dans son rétroviseur.

avait bien hâte de retrouver le volant de sa BAR.

Victime d'une fracture au pied gauche à la suite d'un accident pendant les qualifications du Grand Prix du Brésil en début de saison, Zonta s'estime rétabli même s'il ressent encore une petite douleur

quand il reste debout immobile.

«Mais dans le cockpit, je ne ressens aucune douleur», a-t-il mentionné, hier, dans les paddocks de l'écurie BAR.

Zonta, remplacé par Mika Salo lors des trois dernières épreuves, souffrira de son absence, lui qui n'a

presque pas roulé depuis cet accident.

«J'ai fait seulement cinq tours lors d'essais privés à Silverstone la semaine dernière car la pluie est venue gâcher la journée.»

À Montréal, il retrouvera toutefois une voiture qui a beaucoup évolué depuis le Brésil. «L'équipe a fait beaucoup de travail pour rendre la voiture plus rapide et j'ai bien hâte de rouler sur le circuit Gilles-Villeneuve.»

Zonta affirme ne pas ressentir une pression additionnelle de courir au sein de la même écurie que Jacques Villeneuve, un pilote exigeant.

«La seule pression est celle que je m'impose moi-même. Ma relation avec Jacques est bonne même si nos contacts ont été limités jusqu'ici compte tenu que j'ai fait une seule course.»

«Mon objectif est donner le meilleur de moi-même à l'équipe.»

0-0-0

Un incident regrettable a ponctué la journée d'hier sur le circuit Gilles-Villeneuve. En fin d'après-midi, un camion de livraison a heurté la passerelle du préposé au départ, situé au fil départ-arrivée. Trois préposés de la FOA (Fédération One Administration) se trouvaient dans la passerelle au moment de l'impact.

«Ces trois personnes ont subi des blessures mineures et elles ont été soignées à l'hôpital du circuit», a fait savoir Richard Prieur, le vice-président aux communications.

Deux d'entre elles ont ensuite reçu leur congé mais la troisième a été transportée à l'Hôpital du Sacré-Coeur par mesure de prudence.»

La passerelle a été lourdement endommagée et on devra travailler dur au cours des prochaines heures pour la remettre en état. ●

Beau duel à prévoir

Stéphane Roy n'a pas l'intention de laisser filer Billy Asaro

Robert Martin
Trois-Rivières

■ Bon deuxième à Mosport, après avoir fait une lutte endiablée au pilote recrue Billy Asaro, Stéphane Roy aimerait bien faire la barbe de l'Ontarien à l'occasion du Grand Prix Air Canada en fin de semaine sur le circuit Gilles-Villeneuve de l'île Notre-Dame. Mais la lutte s'annonce féroce entre les 42 pilotes inscrits, d'autant que cette course (la 2e de la saison au championnat canadien de Formule Ford) sera dotée d'une bourse record de 24 000 \$.

Le vainqueur pourrait même repartir de l'île Notre-Dame avec 8500 \$ en poche s'il devait ajouter à son triomphe la pole position (1000 \$) et le tour le plus rapide en course (500 \$). En fait, le promoteur remet en jeu la totalité — ou presque — des frais d'inscription qui sont de 600 \$ par pilote. Une suggestion, pour ne pas dire exigence, des promoteurs du Grand Prix qui acceptaient la présence des Formule 1600 à cette seule condition.

Généralement, le vainqueur d'une épreuve encaisse un «p'tit 1000 \$» et le deuxième au fil d'arrivée est le seule autre pilote à récupérer la mise de 600 \$. Voilà pour l'aspect économique. Au niveau de la course, il pourrait bien y avoir de la casse avec 42 voitures. Surtout au départ. Sans compter le fait que les premiers amasseront d'intéressantes bourses et que l'épreuve sera présentée en direct sur les ondes de RDS, dimanche matin. Autant de facteurs à considérer pour un pilote qui veut impressionner la galerie.

Roy compétitif

Le pilote de Saint-Grégoire, Stéphane Roy estime que ses chances de remporter l'épreuve sont excellentes. Mais il admet aussi qu'il ne prendra pas de risque inutile. L'an dernier, à quelques mètres de l'arrivée, croyant son coéquipier Serge Beaudin en difficulté, il avait tenté de le doubler pour monter sur la deuxième marche du podium. «Je peux et je veux gagner. L'auto est assez compétitive pour me mener à la victoire. Il y aura beaucoup de monde en piste, mais la lutte devrait se faire entre quatre ou cinq pilotes, entre autres Serge Beaudin, Billy Asaro, Bruno St-Jacques et possiblement Jean-François Dumoulin», de confier Roy.

Roy était à la piste de Sanair, vendredi dernier, afin d'y faire quelques essais au volant de sa Vector. «Nous avons apporté quelques changements mineurs, car la voiture se comportait déjà fort bien au niveau de l'aérodynamisme. Pour ce qui est du moteur, nous avons de la puissance», disait-il.

Sa soeur Isabelle était aussi présente à ces essais. La jeune femme expliquait qu'on avait beaucoup travaillé afin qu'elle soit assise plus confortablement dans la voiture. «J'étais auparavant trop avancée», disait-elle. Sa Vector s'est également bien comportée lors de ces essais. Résultat: elle est fort optimiste en vue de l'épreuve montréalaise. «Une place parmi les 15 premiers sur la grille de départ serait de nature à me satisfaire. Et si tout va bien, pour-quoi pas dans le top ten!» ●



Louis-Philippe Dumoulin a passé tout l'hiver à préparer son bolide pour la saison de courses.

Un hiver à préparer sa saison de courses

Louis-Philippe Dumoulin, un passionné à l'instar de son père Richard et de son frère Jean-François

Robert Martin
Trois-Rivières

■ Parti 17e lors de la première épreuve de la saison du championnat canadien de Formule Ford à Mosport, le Trifluvien Louis-Philippe Dumoulin a rallié l'arrivée en 12e position. Le frangin de Jean-François n'a jamais été dans le coup, mais il compte bien se reprendre à Montréal dans le cadre du Grand Prix Air Canada.

À Mosport, à chacun de ses retours dans les paddock, Dumoulin a toujours dit au paternel Richard: «Ne touche pas à la voiture, c'est le pilote qui ne roule pas.» Pourtant, le jeune Dumoulin, 20 ans, a beaucoup travaillé sur son bolide depuis l'épreuve courue à Mosport. «Nous avons notamment beaucoup travaillé au niveau des amortisseurs», disait-il. «À Mosport, je ne voulais pas que l'on touche à la voiture parce que je ne croyais pas que mes recommandations pouvaient nous permettre d'améliorer le comportement de la voiture. Je n'avais pas confiance en moi, au point que je n'ai pas voulu prendre le risque d'apporter des modifications et de faire pire en piste par la suite», avouait-il.

Refait de A à Z

Pourtant, Louis-Philippe Dumoulin devrait être en mesure d'analyser le comportement de sa Van Diemen et d'y apporter les modifications nécessaires pour améliorer son comportement en piste. Il a passé les longs mois d'hiver à la reconstruire. À la refaire de A à Z. «On a tout refait, après avoir déshabillé complètement le châssis. On a refait les éléments de la suspension, de la transmission. La voiture, je la conçois par coeur», confiait-il.

Dumoulin a beaucoup discuté avec son frère aîné Jean-François et son père Richard au cours des derniers jours. Les deux étaient présents à Sanair, la semaine dernière, lorsque le cadet des Dumoulin a fait des essais. Et en fin de semaine, Jean-François sera aussi très présent auprès de lui. «Nous avons profité des essais à Sanair pour tenter d'améliorer la voiture. À Montréal, Jean-François et moi allons chausser nos patins à roues alignées pour reconnaître la piste. Je sais que la compétition sera très féroce, mais je suis prêt», de confier celui que l'on surnomme «L.-P.».

Il estime que pour rouler avec les meilleurs en course, il devra se classer préférentiellement parmi les cinq premiers sur la ligne de départ.

Jutras confiant

Par ailleurs, le pilote de Baie-du-Febvre, Dominique Jutras est confiant d'inscrire un bon résultat à Montréal. «Lors de notre première course à Mosport, j'ai dû composer avec un moteur qui avait des ratés. Nous avons constaté qu'en plus du mauvais fonctionnement du carburateur qu'un piston était cassé. Nous avons donc été chanceux que le moteur n'explose pas», disait-il.

Lorsque joint par Le Nouvelliste, Jutras revenait de trois jours d'essais à la piste de Saint-Pie-de-Bagot. «Nous avons réglé nos problèmes. D'autant que nous aurons deux moteurs neufs pour Montréal. Je suis vraiment confiant de monter sur le podium. Je sais, par contre, qu'en raison des bourses élevées que plusieurs compétiteurs auront le couteau entre les dents. Je m'intéresse plus au résultat qu'à l'argent, et je vais donc être prudent», devait confier Jutras. ●

MÉTÉO MARINE		Météo Média
LAC ST-PIERRE		
VENTS DE RIVE		
Ce matin	S à 5nds	Avis: Les conditions de navigation peuvent changer rapidement. Obtenez toujours les plus récentes observations météorologiques avant de vous embarquer sur un plan d'eau. Soyez prudents.
Cet après-midi	SO à 5nds	
HAUTEUR DES VAGUES		
Ce matin	0	© Services Commerciaux MM
Cet après-midi	0-0.5	

RÉPARATION DE TOUT GENRE DE BATEAUX, DE TOUTE MARQUE DE MOTEURS.

CONCESSIONNAIRE

MARINE EXPERT

PRINCECRAFT

EVINRUDE

430, rue Dessureault
Cap-de-la-Madeleine 693-3880

Des leçons à retenir

■ «Les amateurs de Montréal méritent des gens et des joueurs tels que moi. Ils méritent une équipe.»

Pedro Martinez a peut-être connu l'une de ses pires sorties en carrière, mercredi soir face aux Expos, mais il a tout de même profité de son passage au Québec pour se faire remarquer. Notamment, il y est allé de quelques savoureuses déclarations qui devraient servir de leçons à toute l'organisation des Expos.

Pedro sait très bien que les partisans montréalais ne sont pas des fans «naturels» qui prennent plaisir à aller au baseball comme s'ils allaient à la messe. Comme ça peut être le cas aux États-Unis. Ici, au Québec, la religion c'est plutôt le hockey.

Pour attirer les foules au Stade olympique (et dans n'importe quel autre amphithéâtre du centre-ville), il faut d'abord et avant tout, comme Pedro l'a si bien mentionné, mettre des vedettes sur le terrain et, surtout, les garder à Montréal lorsqu'elles ont atteint leur apogée.

Mais voilà, au cours des dernières années, Claude Brochu et ses acolytes ont laissé partir une armée de ces joueurs qui à eux

seuls méritent le déplacement. Vous n'avez qu'à penser aux Walker, Grisom, Alou... et évidemment Pedro!

Mercredi soir, il y avait presque 20 000 spectateurs survoltés au Stade pour voir à l'oeuvre le meilleur lanceur des majeures. C'est presque quatre fois plus que d'habitude. C'est fou comment un seul homme peut faire déplacer du monde. Et quand on pense que cet homme était dans le vestiaire des Expos il y a quelques mois à peine, c'est très frustrant.

Mais à tout le moins le message est clair: vous n'avez qu'à mettre une bonne formation sur le terrain, messieurs les grands penseurs des Expos, et les amateurs reprendront goût à venir voir évoluer votre équipe de baseball. Et, avec un peu de temps, ils oublieront peut-être toutes les ventes de feu que vous avez faites par le passé. Peut-être!

En tout cas, des soirées comme celle de mercredi dernier démontrent une chose: le baseball n'est pas tout à fait mort à Montréal.



stéphane
frappier

Combien d'argent vaudra un Vladimir Guerrero dans quelques années s'il continue à frapper comme ça? Et Michael Barrett? Et Cabrera? Et White? Il paraît que la solution passe pas la construction d'un nouveau stade au centre-ville. Peut-être. Mais j'en doute.

Il ne faut pas oublier que les Expos resteront toujours l'un des enfants pauvres du baseball majeur. Il y a bien le partage des revenus, mais ce ne sera jamais assez. Dans le système actuel, les Expos ne pourront jamais rivaliser contre des concessions comme les Yankees, les Orioles et les Dodgers qui peuvent se payer ciel et mer. Mais ça, ce n'est pas tout à fait du ressort des Expos. Ce sont

plutôt les dirigeants du baseball majeur qui doivent mettre leurs colottes en mettant un frein à l'écoulement des salaires. Sinon, il n'y a pas que les Expos qui risquent de disparaître.

0-0-0

0-0-0

Une question se pose cependant: comment les Expos peuvent-ils envisager un jour se payer une vedette comme Pedro Martinez qui coûte plus de 10 millions \$ par saison?

Pedro Martinez a lancé une autre flèche en disant qu'il était très flatté de voir tous ces gens venir l'acclamer, mais «qu'ils devraient aussi venir voir Vladimir Guerrero et les autres jeunes Expos.»

À qui était destinée cette remarque, d'après vous? Aux amateurs? Peut-être un peu. Mais je crois aussi que Pedro (Felipe en a également fait mention cette semaine) voulait réveiller les responsables du marketing de la formation montréalaise qui trop souvent semblent sur une autre planète. Comment voulez-vous que les partisans s'identifient à une organisation qui fait plus de promotion pour l'un de ses anciens joueurs que pour ses propres éléments? Je vous le demande. C'est peut-être parce qu'ils ne veulent pas que leurs joueurs deviennent populaires trop rapidement. Vous savez: qui dit popularité, dit plus gros salaire. ●

Un effort au goût de Després

Gain des Aigles à Charlesbourg

Trois-Rivières (SF)

■ Les Aigles de Trois-Rivières ont continué leur bon travail, hier, en allant vaincre chez eux les Alouettes de Charlesbourg par la marque de 6-2. Le lanceur trifluvien Benjamin Jacob a très bien fait au monticule.

En sept manches de travail, il n'a concédé que cinq coups sûrs aux puissants frappeurs adverses. L'entraîneur Danny Després était visiblement comblé par la performance de son artiller après le match.

«Ben est un gars sur qui on comptait beaucoup en début de saison», explique-t-il. «C'est un gars de 21 ans qui a de l'expérience. Il a prouvé ce soir (hier) qu'il est capable de faire la job. Il a été en contrôle tout au long de la partie. La preuve, il n'a accordé aucun but sur balles.»

La seule erreur de Jacob a été d'accorder un circuit en quatrième manche. L'autre point des Alouettes a été marqué à la suite d'un jeu qui, selon Després, aurait pu être complété par sa défensive.

De leur côté, les Aigles ont pris les devants dès la première manche grâce au circuit de Jean-François Picard. En troisième, Jonathan Marchand a claqué un double bon pour deux points. Les trois autres points des Trifliviens ont été inscrits en septième.

Encore une fois, Danny Després était fier de la prestation offensive de ses joueurs, surtout qu'ils affrontaient Charles Tassiaux, un artiller qui a été récemment repêché par les Blue Jays de Toronto. «C'est la deuxième fois qu'on le bat cette saison. Et à chaque fois à Charlesbourg! Il n'y a pas beaucoup d'équipes dans la ligue qui vont faire ça cette année. Si mes gars ne comprennent pas qu'ils sont bons après ça, ils ne le comprendront jamais.»

Les Aigles reprendront le collier dimanche. Ils seront alors à Montréal où ils disputeront un double face aux Éléphants. «C'est une bonne équipe offensive, mais nous aussi on est capable de se défendre au bâton!», de conclure Després. ●

Michel Lajeunesse
Montréal (PC)

■ Nul doute: il n'y aura pas autant d'émotions dans l'air lors de la prochaine série inter-ligues que les Expos disputeront aux Devil Rays de Tampa Bay à compter de ce soir au Stade olympique.

Le retour de Pedro Martinez et la présence des Red Sox de Boston à su ramener de la magie au Stade olympique.

Les Devil Rays n'ont pas l'heur de soulever autant de passion... du moins chez leurs adversaires.

Les Rays ne sont pas derniers au classement de la section est de la Ligue américaine. Ils devançant les Orioles de Baltimore, bons derniers malgré les millions versés à ses joueurs par Peter Angelos.

Mais les Rays ne se battent pas non plus pour une place dans les séries.

Ils viennent de subir six défaites de suite. Ils ont été balayés par les Braves d'Atlanta à leurs trois derniers matches et ils ont perdu 15 de leurs 17 dernières rencontres.

En fait ils n'ont que Jose Canseco pour attirer l'attention.

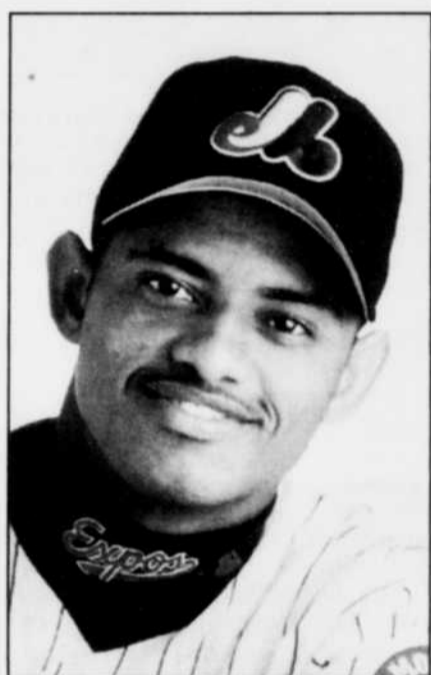
Canseco connaît une saison exceptionnelle. Il a déjà 22 circuits et a produit 50 points. Le seul autre joueur des Rays qui retient l'attention en attaque est le joueur de premier but Fred McGriff qui a frappé 15 circuits et produit 39 points.

0-0-0

Quand les Rays, équipe d'expansion au même titre que les Diamondbacks de l'Arizona, ont voulu se bâtir un personnel de lanceurs, ils ont délié les cordons de leur bourse pour faire l'acquisition du gaucher Wilson Alvarez.

Ils lui ont donné un contrat de cinq ans qui lui a rapporté 35 millions\$.

Les Rays savaient qu'ils faisaient alors l'acquisition d'un des meilleurs lanceurs du baseball. Ils ne



Orlando Cabrera s'est illustré en mai au point de mériter le titre de joueur du mois chez les Expos.

comptaient pas cependant sur un joueur au caractère aussi bouillant.

Mardi à Atlanta, Alvarez a cédé sept points aux Braves au cours des trois premières manches. Le gérant Larry Rothschild l'a retiré du match après deux manches et deux tiers.

En revenant à l'abri, Alvarez a lancé son gant et sa casquette dans les gradins. Il a retiré son uniforme et l'a jeté par terre. En furie, il a quitté le stade avant la fin du match.

«Je comprends qu'il n'était pas très fier de sa performance, mais le fait de jeter son uniforme au sol est une insulte, a dit Rothschild, qui a mis le lanceur à l'amende. C'est un comportement inacceptable.»

Avant le match du lendemain, Alvarez s'est excusé auprès de ses coéquipiers et du propriétaire Vince Naimoli.

0-0-0

Alvarez (2-4, moyenne de 5,08)



PROGRAMMATION ÉTÉ 1999

PISCINE DE-LA-SALLE

Cours de natation pour enfants :
28 juin au 9 juillet
(À tous les jours de la semaine pendant 2 semaines)

Les inscriptions : le dimanche 13 juin entre 8 h et midi à la piscine

Coût : 45 \$
(Cet été, les cours de natation à la chaleur pour mon enfant)

Pour plus de renseignements, prenez contact avec
Gilles Dion : 379-5822

pourrait lancer dimanche contre Carl Pavano (4-5, moyenne de 6,29) lors du troisième match de la série.

C'est Dave Eiland qui devait être au monticule, mais les Devil Rays viennent de mettre son nom sur la liste des blessés.

Ce soir, Bobby Witt (3-2, moyenne de 6.21) affrontera celui qui est devenu le numéro un chez les Expos, Miguel Batista (5-2, moyenne de 3.66).

Samedi, les lanceurs en présence seront Mickey Callaway, qui fera ses débuts dans les ligues majeures et Dustin Hermanson (3-5, moyenne de 5.70), qui n'a rien fait de bon à ses dernières sorties.

0-0-0

Cet après-midi, Orlando Cabrera sera honoré lors d'un dîner au centre-ville. On soulignera alors sa nomination comme joueur du mois de mai chez les Expos.

Le joueur d'arrêt-court est le joueur de l'heure de l'équipe mon-

tréalaie.

Il n'a commis que deux erreurs depuis le début de la saison, même s'il occupe le poste le plus exigeant en défensive.

Il ne se plaint jamais de l'état du terrain au Stade olympique.

«Oui, c'est un terrain dur, a-t-il dit l'autre jour. Mais c'est mon terrain et je connais tous les mauvais endroits qui donneront de faux bonds. C'est à mon avantage.»

Quant à Felipe Alou, il veut se montrer prudent dans ses commentaires. «Il est encore très jeune et je ne veux pas trop en dire, a mentionné Alou. Mais j'ai toujours pensé qu'il deviendrait une super-vedette.»

Cabrera a été le meilleur joueur des Expos en mai. Depuis le début de juin, il a multiplié les jeux spectaculaires en défensive et il continue de bien s'élaner au bâton. Il ne semble pas vouloir ralentir sa cadence. ●

TOURNOI DE GOLF DE LA CHAMBRE DE COMMERCE DE CAP-DE-LA-MADELEINE.

En mai dernier, au club de golf Dumoulin, se déroulait le tournoi de golf de la Chambre de commerce de Cap-de-la-Madeleine qui fut couronné d'un grand succès.



Durant le tournoi, toutes les équipes se sont démarquées, chacune à leur manière mais la chance a favorisé plus spécialement l'une d'elles. Ici, nous voyons MM. Hugues Bergeron, directeur général de Daewoo et Guy Beauchesne de Formule Pontiac Buick qui remettent le prix aux gagnants soient MM. André Lemire, Gaston Desrochers, Laurent Girard et Gilles Morin.



Le comité organisateur, grâce à son travail acharné, a rendu possible le succès de cet événement. Les voici : M. Robert Larose, président du comité organisateur, Mme France Lemire, directrice générale, M. Gerry Rochon, invité, M. Jean-Paul Bergeron qui lui s'est démarqué en faisant un trou d'un coup, M. Jean-Eric Guindon, président de la Chambre, Mme Francine Roberge, comité prés. ex officiaux, Mme Manon Hébert, permanence de la Chambre de commerce et M. Denis Gamache, adm. Chambre de commerce.

(Publicité)

Le Nouvelliste

fidèle comme votre ombre

- vous partez en vacances...
- vous déménagez...

il vous suit là où vous allez.

- vous ne recevez pas votre Nouvelliste
- faites-le nous savoir en composant le*
376-2506



**Nous sommes à votre service
du lundi au vendredi de 7 h à 17 h
et les samedis et congés fériés
de 7 h 30 à 11 h 30.**

*Information, divertissement,
économies,*

Le Nouvelliste

pour profiter de votre été.

Les Pionniers vers une reconnaissance provinciale

L'équipe de Grand-Mère est en nomination au gala du sport étudiant

Ann Boisvert
Trois-Rivières

■ Pour une deuxième année consécutive, une équipe de basket-ball de l'école secondaire Du Rocher, de Grand-Mère, a été retenue par le comité provincial de la Fédération québécoise du sport étudiant à titre de finaliste comme «équipe par excellence de l'année au niveau scolaire», dans le cadre de la présentation, ce soir, du Gala d'excellence du sport étudiant, à l'Auberge des Gouverneurs de Saint-Hyacinthe.

Championnes provinciales scolaires pour une deuxième année consécutive, les filles de Danny Vincent ont connu une saison exceptionnelle en 1998-1999. Avec une fiche parfaite dans la Ligue de basket-ball scolaire juvénile AA, les joueuses de Grand-Mère ont donné une brillante opposition aux équipes de calibre supérieur. En 47 rencontres, les Pionniers n'ont enregistré que sept défaites, et toutes l'ont été contre des formations des réseaux de compétition juvénile AAA et collégial AA.

«Je ne crois pas qu'une équipe de notre niveau pourra égaler ce que nous avons réussi cette année», a confié l'entraîneur-chef de la formation de Grand-Mère, Danny Vincent, qui a progressé avec ses joueuses depuis leur premier secondaire, il y a cinq ans.

La réussite des Pionniers cette année est d'autant plus surprenante que Vincent a misé, en début de saison, sur deux nouvelles joueuses qui n'avaient aucune expérience de basket-ball jusque-là. Mélissa Plourde et Véronique Lamy ont été en mesure d'atteindre un niveau de jeu qui les a confondues au reste des joueuses de Grand-Mère. «Je les ai traitées comme si elles avaient toujours joué au basket et les autres filles leur ont fait confiance. On ne voyait même pas la différence sur le jeu!», a précisé le pilote des Pionniers, une fierté bien évidente dans le ton.

Vincent n'a pas eu la tâche facile



Les Pionniers de l'école secondaire Du Rocher de Grand-Mère ont été retenus comme finalistes au Gala d'excellence du sport étudiant. Jessica Lachance, Christina Lacombe, Emily Gendron et Mélissa Plourde, à l'avant, de même que Mariève Deschênes, Emmanuelle Cossette, Sabrina Danis et Véronique Lamy, derrière, sont en compagnie de leur entraîneur-chef, Danny Vincent.

(Photomédia - Claude Gill)

cette année. Avec le temps ses joueuses sont passées d'adolescentes à jeunes adultes. Le volet social de leur vie a commencé à prendre un peu plus de place, empiétant même sur les heures d'entraînement. Et qui connaît Danny Vincent sait bien qu'il ne fait pas facilement de concession quand il s'agit de basket-ball. Lina Trudel, entre autres, une des meilleures joueuses de la Mauricie selon Vincent, a fait la vie dure à son entraîneur. «Elle manquait des pratiques parce qu'elle travaillait, ou parce qu'elle était trop fatiguée d'avoir travaillé!», raconte le pilote des Pionniers, qui se permet maintenant de rire de cette délicate situa-

tion. «Les filles ne lui ont jamais tenu rigueur et moi. J'ai compris qu'avec les filles particulièrement, on ne gère pas seulement des joueurs mais aussi des personnes...»

La subtilité que nécessite l'encadrement d'une équipe féminine a peut-être été essouffante par moments, mais Danny Vincent n'en retire pas moins une extraordinaire satisfaction. «Sur le terrain, c'était la plus belle équipe à voir jouer!», a-t-il plaidé. «Je sais maintenant pourquoi je préfère «coacher» des filles!»

Proclamés équipe par excellence à l'École secondaire Du Rocher et in-

tités à signer le livre d'or de la municipalité de Grand-Mère à titre de meilleurs ambassadeurs de l'année, les Pionniers vivent leur deuxième expérience au gala d'excellence de la Fédération québécoise du sport étudiant un peu comme s'il s'agissait d'un bonus. «On n'a pas de contrôle là-dessus, ce n'est pas comme pour un match!», a expliqué l'entraîneur. «On va là pour continuer le party. Ça va être une grande réunion d'équipe. Si on gagne tant mieux, mais si ce n'est pas le cas, ça ne nous enlèvera quand même pas tout ce que nous avons réussi pendant l'année. Ça c'est à nous pour toujours», a insisté Danny Vincent. ●

Golf

Quelle histoire!

Trois-Rivières (RM)

■ Quelle histoire! Luc Boisvert, professionnel en titre au Ki-8-Eb, était jaloux par ses confrères de l'AGP-Québec lorsque ceux-ci ont appris qu'il devait disputer le tournoi mixte Via Les Ailes en compagnie de Ann-Marie Kovacs, une golfeuse de London, en Ontario, qui flirte avec la LPGA.

Son père était heureux pour lui, Luc Rochefort, son adjoint, l'enviait presque, et les membres du Ki-8-Eb se frottaient les mains de satisfaction. Mais Boisvert n'avait pas terminé de raconter sa vaine qu'il recevait un appel lui confirmant que Kovacs ne pouvait être de la partie.

C'est ainsi qu'il s'est retrouvé avec la «substitut» Lisa Girard de la région de Québec. «Lorsque je l'ai rencontrée, je lui ai dit de ne pas s'en faire et qu'on allait s'amuser», raconte Boisvert. Au terme de la première journée, le duo Boisvert-Girard terminait à moins trois, loin des meneurs Heather Ann Lee et Christian Moreau à moins huit.

Le lendemain, Boisvert et Girard ramenaient une carte de moins cinq et terminaient donc la compétition à moins huit. «Sur le terrain, nous avons croisé Lee et Moreau qui étaient à moins neuf. Puis, j'ai appris que ces derniers avaient commis deux bogues consécutifs. Nous étions en tête, mais je ne l'ai pas dit à ma partenaire. Je voulais éviter qu'elle panique. Après la ronde, elle a convenu que c'était peut-être la chose à faire», d'expliquer Boisvert.

Le «pro» du Ki-8-Eb est reconnu pour la puissance de ses coups de départ. Son arme favorite l'a bien servi, la semaine dernière. «J'ai coupé partout. J'ai même atteint le vert de deux normales quatre en un. Tout fonctionnait. C'était incroyable», de confier Boisvert.

0-0-0

La première compétition 2-balles de Golf-Mauricie, qui se tenait en fin de semaine au Club de golf Gentilly, a été perturbée par la pluie. À tel point que les responsables ont dû écourter la ronde disputée par les joueurs de classe B et BB à seulement neuf trous.

En classe B, on a eu droit à une triple égalité en tête avec les duos de Léo Trottier-René Pellerin, Alain Bogus-David Cloutier, tous de Gentilly, et Mario Desrochers-Mario Larose de Sainte-Flore. Les trois équipes ont remis une carte de 39.

Le même scénario s'est répété en classe BB, alors que Aurey Thiffault et Fernand Bouchard, du Ki-8-Eb, André Palardy et Maurice Laroche, du DuMoulin, et Denis Clément et Michel Godin, aussi du DuMoulin, ont remis des cartes identiques de 37.

Dans la classe A, c'est le duo formé de Jean Boisclair et Roland Lauzier, DuMoulin, qui l'a emporté en inscrivant un pointage de 70. À trois coups des vainqueurs, on retrouve les duos: David et Patrick Frenette (Godefroy), André Désilets et John Beggs (DuMoulin), et Roland Roy et André Boisclair (Mémorial).

Dans la classe AA, quatre équipes ont terminé à égalité à 70, soit Richard Gravel et Martin Toutan, Ki-8-Eb, Claude Landry et René Chassé, Métabéroutin, René Parent et Laurent Girard, DuMoulin, ainsi que Jean-François Levasseur et Pierre-Jean Gaudet, du Ki-8-Eb.

0-0-0

L'Association canadienne des golfeuses, district de la Mauricie, tient son premier tournoi de qualification classe B ce lundi, 14 juin, au Club de golf de Saint-Gérard-des-Laurentides.

0-0-0

Janine Rousseau, dont on dit qu'elle est une retraitée joyeuse, se souviendra longtemps du 1er juin 1999 puisqu'elle a réussi un trou d'un coup au trou numéro trois, d'une longueur de 120 verges, au troisième neuf du Club de golf Ki-8-Eb. Elle était accompagnée de Aline Miller et Madeleine Drouin. ●

Lafontaine au ralenti

Trois-Rivières (AB)

■ Le coureur senior-élite de Cap-de-la-Madeleine, Bruno Lafontaine, doit encore composer avec les séquelles d'une infection virale contractée au début du mois de mai. Sa participation à la troisième épreuve de la Coupe du Canada de vélo de montagne, qui se déroule demain à Mont-Tremblant, est donc encore incertaine.

Aux prises avec une fatigue persistante, Lafontaine a accumulé presque une semaine d'inactivité depuis le début de la présente saison, ce qui l'éloigne de plus en plus d'une place dans le «top» dix du classement national.

Après une 27e position à la première compétition du circuit national, Bruno Lafontaine a été incapable de terminer la deuxième course de la Coupe du Canada. Cette semaine encore, alors qu'il

croisait remonter la pente, il a dû s'abstenir de participer à l'épreuve régionale de la Coupe de la Mauricie.

Le cadet des Lafontaine, Martin quant à lui, affiche une excellente forme. Demain, il espère pouvoir maintenir sa troisième position au classement cumulé provincial et conserver ses chances de participer à une série de compétitions dans l'Ouest canadien avec l'équipe junior-expert du Québec.

Chez les maîtres, 40-50 ans, par ailleurs, Réjean Parenteau, de Sainte-Marie-de-Blandford, veut continuer de s'imposer au classement national. Meneur actuellement, il veut se maintenir dans le peloton des trois premiers afin d'obtenir son laissez-passer pour le premier championnat du monde des maîtres, à Bromont, en septembre prochain. ●

À l'heure du week-end

Sélection pour le championnat canadien

■ Trois-Rivières (AB) — Une quinzaine de coureurs du club d'athlétisme des Patriotes de l'Université du Québec à Trois-Rivières, volet civil, seront sur la piste du PEPS de l'Université Laval, de Sainte-Foy, demain, pour participer à la compétition invitation du club Rouge et Or de l'endroit. Le calibre de la compétition devrait être assez relevé puisque cette rencontre servira de sélection pour le championnat canadien senior qui se déroulera à la fin du mois de juin, à Winnipeg.

Du club de Trois-Rivières, Éric Chamberland et Sébastien Néron vont tenter de réussir les standards nationaux de leur épreuve respective. Chamberland est inscrit au 200 mètres et au 400 mètres, alors que son coéquipier prendra le départ au 100 mètres et au 200 mètres. Une place dans les trois premiers en finale leur permettrait également de s'assurer une participation au national de Winnipeg.

Chez les cadets, les Patriotes vont être représentés par Marie-Pier Boire Paquette et Nathalie Bettez aux 80 et 200 mètres haies, deux épreuves qui seront présentées à la prochaine Finale provinciale des Jeux du Québec, cet été, à Alma. Chez les sprinters, Renaud Morel et Julien Dugal devraient bien faire aux 100 et 200 mètres, de même que leurs coéquipières Andrée-Anne Gélinas et Marie-Pier Pilon.

Pour sa part, Mathieu Gingras tentera d'établir une nouvelle marque québécoise au 3000 mètres «steeple chase». Actuellement, il n'est qu'à une seconde de la marque provinciale. Si les conditions climatiques lui sont favorables, le poulain de l'entraîneur Marc Bournival devrait atteindre son objectif.

Dans la catégorie junior, Kevin Champagne, qui a déjà en poche sa place pour le championnat canadien, les Jeux de la Légion, devrait livrer la marchandise au 3000 mètres. Jonathan Brunelle et Patrick Lafrance vont compétitionner quant à eux, au 400 mètres.

Natation: finale régionale

■ Le club de natation Les Mégophias est l'hôte, demain, de la finale régionale des Jeux du Québec de natation. Plus de soixante-dix nageurs et nageuses, âgés entre 11 et 14 ans, vont se disputer les honneurs dans une dizaine d'épreuves à compter de 9 h, à la piscine du Cégep de Trois-Rivières.

Anne-Marie Couture, présidente des Mégophias, agira comme responsable de cette compétition, où seront sélectionnés les membres de la délégation régionale qui sera à Alma, pour la Finale provinciale des Jeux du Québec, cet été. Le tout devrait prendre fin vers 12 h.

De l'action au Centre-du-Québec

■ La programmation des finales régionales des Jeux du Québec dans le secteur Centre-du-Québec prévoit une deuxième fin de semaine d'activités ce week-end. L'athlétisme est la seule discipline à l'honneur. Les jeunes athlètes vont se regrouper sur la piste du centre communautaire-récréatif Saint-Jean-Baptiste, 18e Avenue, à Drummondville, dès 8 h 30.

Défi Rabaska

■ Le Club de canotage de Cap-de-la-Madeleine est l'hôte, demain, de la deuxième édition du Défi Rabaska, une activité-bénéfice, inscrite dans le cadre de la campagne de financement annuelle.

Une douzaine d'équipages, à caractère essentiellement corporatif, ont confirmé leur présence. Les épreuves vont débuter à 9 h et vont regrouper des formations dans les volets récréatif et compétitif. Il sera toujours possible de s'inscrire, en équipe de 10 rameurs, ou de façon individuelle, à compter de 8 h 30.

Au programme, en plus des courses, les athlètes du club vont démontrer leur savoir-faire entre les épreuves, en après-midi, après la pause du midi, vers 13 h. ●

Piscines publiques

Place à la nouvelle saison!

Parc de l'Exposition

Du samedi 12 juin au dimanche 29 août, de midi à 20 h

Parc Pie XII et parc Lemire

Du samedi 19 juin au dimanche 22 août, de 13 h à 19 h

Pataugeuse du parc Pie XII et pataugeuse du parc des Pins

Du samedi 19 juin au dimanche 22 août, de midi à 17 h

Cours de natation

Trois sessions de cours commençant le 28 juin. Clientèle: enfants et adultes.

Cours offerts aux débutants, aux intermédiaires, aux avancés et aux aspirants sauveteurs.

Renseignements

Service des loisirs 376-2464
Piscine de l'Exposition 694-4496



Repérez
**L'INDICE
PAYANT**
chaque jour dans
Le Nouvelliste

5000\$ en argent au total

Accumulez vos 5 réponses et inscrivez-les sur le coupon publié une fois par semaine. Faites-le parvenir à l'une des adresses indiquées sur le coupon. Pour gagner, il faut être un abonné du journal Le Nouvelliste.

Mettez toutes les chances de votre côté, abonnez-vous maintenant

Le Nouvelliste Service des abonnements
376-2506



Le jeu
de la semaine
du 7 au 11 juin
a pour thème:
Les instruments
de musique

STATISTIQUES



BASEBALL MAJEUR

Ligue nationale					Ligue américaine						
Section Est					Section Est						
G	P	Moy	Diff	G	P	Moy	Diff	G	P	Moy	Diff
Atlanta	37	22	627		New York	33	24	579			
New York	31	28	525		Boston	33	25	569			
Philadelphie	30	28	517	6%	Toronto	27	34	443	8%		
Montreal	23	33	411	12%	Tampa Bay	24	35	407	10%		
Florida	23	37	383	14%	Baltimore	22	36	379	11%		
Section Centrale					Section Centrale						
Houston	35	23	603		Cleveland	37	20	649			
Chicago	32	24	571	2%	Chicago	27	29	482	9%		
Cincinnati	31	24	564	2%	Kansas City	25	32	439	12%		
Pittsburgh	30	28	517	5%	Detroit	25	34	424	13%		
St. Louis	29	29	500	6%	Minnesota	21	37	362	16%		
Milwaukee	26	33	441	9%	Section Ouest						
Section Ouest					Texas	35	23	603			
Arizona	35	25	583		Seattle	30	28	517	5%		
San Francisco	30	27	502	2%	Oakland	30	29	508	5%		
Los Angeles	29	29	500	5%	Anaheim	28	31	475	7%		
Colorado	26	30	464	7%							
San Diego	24	34	414	10%							

Jeu, 10 juin
Voir le calendrier de la Ligue américaine

Vendredi, 11 juin
Chicago White Sox (Parque 6-5) à Chicago
Cubs (Lieber 5-1), 15h20.

Tampa Bay (Witt 3-2) à Montréal (Batista 5-2), 19h05.

N.Y. Yankees (O. Hernandez 6-5) en Floride (Meadows 5-5), 19h05.

Kansas City (Rosado 3-5) à Pittsburgh (Benson 4-4), 19h05.

Cleveland (Gooden 2-2) à Cincinnati (Parris 4-0), 19h05.

Toronto (Hamilton 0-3) à Philadelphie (Wolf 0-0), 19h35.

Boston (Rose 3-0) à N.Y. Mets (Yoshi 5-5), 19h40.

Baltimore (Ponson 5-4) à Atlanta (Maddux 5-3), 19h40.

Minnesota (Perkins 1-3) à Milwaukee (Karl 5-5), 20h05.

Detroit (Micki 2-5) à St. Louis (Bottenfeld 9-2), 20h10.

Colorado (Kile 4-3) à Texas (Helling 5-6), 20h35.

Arizona (Reynoso 3-1) à Anaheim (Hill 3-4), 22h05.

San Francisco (Gardner 0-4) à Seattle (Moyer 6-4), 22h05.

Los Angeles (Arnold 2-1) à Oakland (Rogers 3-2), 22h15.

Ligue nationale
San Diego (Williams 2-3) à Houston (Bergman 3-2), 20h05.

Samedi, 12 juin
Boston à N.Y. Mets, 13h15.

Samedi, 12 juin
Baltimore à Atlanta, 13h15.

Chicago White Sox à Chicago Cubs, 13h15.

Los Angeles à Oakland, 16h05.

Tampa Bay à Montréal, 19h05.

Toronto à Philadelphie, 19h05.

N.Y. Yankees en Floride, 19h05.

Kansas City à Pittsburgh, 19h05.

Cleveland à Cincinnati, 19h05.

Minnesota à Milwaukee, 20h05.

Detroit à St. Louis, 20h10.

Colorado à Texas, 20h35.

San Francisco à Seattle, 21h05.

Arizona à Anaheim, 22h05.

Ligue nationale
San Diego à Houston, 20h05.

Jeu, 10 juin
San Diego 2 Oakland 1

Milwaukee 15 Cleveland 9

Vendredi, 11 juin
Voir le calendrier de la Ligue nationale

Samedi, 12 juin
Voir le calendrier de la Ligue nationale

Dimanche, 13 juin
Cleveland à Cincinnati, 13h15.

Toronto à Philadelphie, 13h35.

Kansas City à Pittsburgh, 13h35.

Boston à N.Y. Mets, 13h40.

Minnesota à Milwaukee, 14h05.

Detroit à St. Louis, 14h10.

Chicago White Sox à Chicago Cubs, 14h20.

Colorado à Texas, 15h05.

San Francisco à Seattle, 15h35.

Los Angeles à Oakland, 16h05.

N.Y. Yankees en Floride, 16h05.

Baltimore à Atlanta, 20h05.

Arizona à Anaheim, 20h05.

Lundi, 14 juin
Minnesota à Boston, 19h05.

Seattle à Detroit, 19h05.

Texas à New York, 19h35.

Kansas City à Baltimore, 19h35.

Tampa Bay à Chicago, 20h05.

Mardi, 15 juin
Minnesota à Boston, 19h05.

Anaheim à Toronto, 19h05.

Oakland à Cleveland, 19h05.

Seattle à Detroit, 19h05.

Texas à New York, 19h35.

Kansas City à Baltimore, 19h35.

Tampa Bay à Chicago, 20h05.

Mercredi, 16 juin
Kansas City à Baltimore, 15h05.

Anaheim à Toronto, 19h05.

Oakland à Cleveland, 19h05.

Seattle à Detroit, 19h05.

Minnesota à Pittsburgh, 19h05.

Texas à New York, 19h35.

Tampa Bay à Chicago, 20h05.

BASEBALL JUNIOR

Ligue de baseball Élite du Québec

Section Sud-Ouest				Section Nord-Est			
G	P	Moy	Diff	G	P	Moy	Diff
Sherbrooke	11	4	787				
LaSalle	9	7	563	2%			
Longueuil	7	6	538	3%			
St-Hubert	5	10	333	6%			
Section Est							
Montréal	11	6	647				
Repentigny	7	9	438	3%			
Laval	6	10	375	4%			
St-Eustache	6	11	353	5%			
Section Ouest							
Québec	9	6	600				
Trois-Rivières	8	6	571	1%			
Charlesbourg	10	8	556	1%			
Jonquières	4	9	308	4%			

Lundi, 7 juin
Repentigny 1 Longueuil 3
St-Hubert 5 St-Eustache 10

Mercredi, 9 juin
Longueuil 3 Montréal 18
Sherbrooke 14 Laval 7
St-Eustache 0 Trois-Rivières 5
Québec 21 Jonquières 2

Jeu, 10 juin
Québec 2 LaSalle 9
Trois-Rivières 6 Charlesbourg 2

Vendredi, 11 juin
Longueuil à Repentigny, 19h30
Montréal à St-Hubert, 19h30

Samedi, 12 juin
Jonquières à Sherbrooke, 19h
St-Eustache à St-Hubert, 19h
Laval à Charlesbourg, 19h

Dimanche, 13 juin
Laval à St-Eustache, 13h30
Jonquières à Sherbrooke, 14h, 19h
LaSalle à Québec, 14h, 19h
Trois-Rivières à Montréal, 14h, 19h30
St-Hubert à Longueuil, 19h
St-Eustache à Repentigny, 19h

BASEBALL-LBRM

Ligue de baseball rurale mauricienne Classement en date du 4 juin

G	P	Moy	Diff.
Pointe-du-Lac	4	0	1000
St-A-Pérade	4	2	866
St-Boniface	3	2	800
St-Théclé	3	3	500
St-Tite	2	3	400
St-Paulin	2	4	200
St-Ursule	1	4	200
St-Alexis	2	4	333

Dimanche, 13 juin
St-Théclé vs St-Alexis, 13h
St-Théclé vs St-Paulin, 16h
Pointe-du-Lac vs St-Boniface, 13h30
St-Ursule vs St-Anne, 13h
St-Tite vs St-Anne, 16h

LIGUE NORTHERN

Ligue de baseball Northern Association de l'Est

Section Nord			
G	P	Moy	Diff
Québec	8	3	727
Massachusetts	5	6	455
Albany-Colonie	4	7	364
Adirondack	3	8	273
Section Sud			
Elmira	8	3	727
New Jersey	7	4	636
Allentown	5	6	455
Waterbury	4	7	364

Section Est
St. Paul 6 5 545
Schaumburg 5 6 455
Duluth-Superior 4 7 364
Madison 2 8 200

Section Ouest
Fargo-Moorhead 10 1 909
Sioux City 8 2 800
Sioux Falls 4 7 364
Sioux Falls 4 7 364

Jeu, 10 juin
St. Paul à Sioux Falls
St. Paul à Duluth-Superior
Madison à Schaumburg
Québec à Adirondack
Allentown à New Jersey
Elmira à Waterbury
Massachusetts à Albany

BASEBALL LIB

Ligue internationale de baseball

Section Nord			
G	P	Moy	Diff
Pawtucket	35	25	583
Scranton	29	30	492
Syracuse	28	32	467
Buffalo	25	34	424
Ottawa (Expos)	25	35	417
Rochester	21	40	344
Section Ouest			
Columbus	39	19	672
Indianapolis	32	28	533
Louisville	26	35	426
Toledo	26	35	426
Section Sud			
Durham	36	22	621
Norfolk	35	22	614
Charlotte	31	26	544
Richmond	28	33	459

Mercredi, 9 juin
Charlotte 10 Louisville 5
Indianapolis 12 Durham 7

Jeu, 10 juin
Indianapolis à Charlotte (remis, pluie)
Ottawa 8 Columbus 4
Buffalo 4 Norfolk 1
Pawtucket 5 Richmond 3
Scranton Wilkes-Barre 6 Rochester 0
Syracuse 6 Toledo 5

Vendredi, 11 juin
Toledo à Syracuse
Scranton Wilkes-Barre à Rochester
Richmond à Pawtucket
Buffalo à Norfolk
Ottawa à Columbus
Indianapolis à Charlotte, 2
Durham à Louisville



LES INSCRITS À TROIS-RIVIÈRES

Vendredi, 11 juin (19h30)
(Programme de Montréal)
PREMIÈRE COURSE
Ambière-Bourse: 4000 \$

1 Visible Speed	A. Corbin	3 Survivor Magic	S. Brosseau
2 Eclair De Lune	S. Boucher	4 Sts Roger	D. Jones r
3 Arny Dol	M. Baillargeon	5 Bravo Mirabel	R. Renaud
4 Pier De Feu	A. Rivard	6 Gs Akuna	M. Lachance
5 Cams A Lady Luck	S. Brosseau	7 D Gs Akuna	M. Major
6 T N N	J. Hébert	8 Chewy Hanover	J. Hébert

SEPTIÈME COURSE
Ambière-Bourse: 5300 \$

1 War Cry	R. Guillemette	2 Casimir Quiet Man	S. Turenne
3 Langsye Hanover	D. St Pierre	4 Winners Gold	M. Baillargeon
5 Shaner Punim	G. Plourde	6 Maple Grove Ion	M. Marandola
7 Susies Laddie	G. Lamy	8 Lola Light	S. Brosseau

HUITIÈME COURSE
Trois-Bourse: 5700 \$

1 Speedy Roger Mor	P. Richer	2 Hotter Than Hot	S. Brosseau
3 Bambi Bambi	M. Baillargeon	4 Getreadytumble	S. Mendelson
5 Berto Surprise	G. Lamy	6 La Magicienne	D. Desjardins
7 Proud Appearance	G. Hébert	8 Buster Babe	G. Plourde

NEUVIÈME COURSE
Ambière-Bourse: 6800 \$

1 Frits Fire	M. Baillargeon	2 Keystone Lowdown	G. Gendron
3 Lincoln Drummond	S. Turenne	4 Tothelletter	G. Lamy
5 Passion Farouche	C. Dumont	6 Rhondas Buddy	M. Macdonald
7 Hazard Semalu	G. Plourde	8 Jessy Snippets	S. Brosseau

DIXIÈME COURSE
Ambière-Bourse: 5100 \$

1 Oka Musical	G. Gendron	2 L. Ami Fern	D. Jones r
3 Survivor Vision	D. St Pierre	4 See Spring	M. Cadeux
5 Tangowaltzweste	A. Corbin	6 Life With Davi	M. Cote
7 Pier Ho Albert	S. Brosseau	8 Gib	G. Plourde
AE1 Advisable	G. Plourde	AE2 Champ De Lys	P. Berube

TENNIS

Tournoi de Gentilly

Jeu, 10 juin
18h SHA: Mario Gélinas bat Donald Goudreau, 4-6, 6-4, 6-0
SHC: Reynald Demers bat Alexandre Dubois, 6-3, 7-6
SHC: Guillaume Breault bat Genevieve Nadeau, 6-3, 6-0
DHB: Gagnon/Latulippe battent Breault/Proteau, 6-1, 6-3
DHB: Turcotte/Daigle battent Carignan/Roy, 6-2, 6-2

Vendredi, 11 juin
18h SHA: Guy Veillette vs Denis Villeneuve
19h30 DHA: Michaud-Précourt vs Lafontaine-Leblanc
19h30 SHA: Manio Gamache vs Pierre Létoimeur
21h SHB: Steve Abran vs Luc Gagnon

En cas de pluie, les matchs ont lieu au TIM
Info: Alain Poliquin 298-2114 ou 298-3474

Tournoi Halle de l'ATP Simple

Deuxième tour
Carlos Moya (2), Espagne, bat David Prinosil, Allemagne, 6-4, 6-4.
Nicklas Kulti, Suède, bat Justin Gimelstob, Key Biscayne, Fla., 6-4, 6-4.
Tommy Haas (6), Allemagne, bat Hendrik Dreerkman, Allemagne, 6-4, 7-6 (7-4).
Daniel Vacek, République tchèque, bat Jin Novak, République tchèque.

Tournoi Queen's Club Simple

Troisième tour
Pete Sampras (2), Tampa,

L'agenda

Animation

Musée des arts et traditions populaires

— Jusqu'au 31 août, à tous les mardis, à 20 h 30, le Musée des arts et traditions populaires présente la grande série télévisée: Duplessis. Informations: 372-0406.

Maison Rodolphe-Duguay

— La Maison Rodolphe-Duguay de Nicolet-Sud organise une journée des dentellières, le samedi 12 juin, à 10 h. Informations: 293-4103.

Concerts

Église Saint-Pie-X

— À l'église Saint-Pie-X de Trois-Rivières, aura lieu le samedi 12 juin, à 16 h 40, une messe-concert. Invités: Les Petits Chanteurs de Trois-Rivières. Informations: 378-4866.

Église de Sainte-Angèle-de-Laval

— Messe-concert le dimanche 13 juin, à 9 h 45, à l'église de Sainte-Angèle-de-Laval, à Bécancour. Invitée: La chorale liturgique de la paroisse de Sainte-Angèle-de-Laval. Lecteur invité: Stéphane Lévesque, lecteur de nouvelles à CKTM-TV. Entrée libre.

Pavillon Ringuet de l'UQTR

— À l'Atrium Paul-Émile Borduas du pavillon Ringuet de l'UQTR, aura lieu le récital de Joséé Marin, pianiste, le samedi 12 juin, à 20 h, avec la participation du Septuor de saxophones de l'UQTR, sous la direction de Jacques Larocque et de Réjant Ladouceur, artiste-peintre qui s'exécutera sur place. Entrée libre.

Salle Anaïs-Allard-Rousseau

— Le Conservatoire de musique de Trois-Rivières présentera le jeudi 17 juin, à 20 h, à la salle Anaïs-Allard-Rousseau de la Maison de la culture de Trois-Rivières, un récital-bénéfice de la pianiste Marie Drouin-Germain.

Les billets sont en prévente à la billetterie de la salle J.-Antonio-Thompson ainsi qu'à la Maison de la culture le soir du concert.

Expositions

Église Sainte-Angèle-de-Laval

— La population est invitée à l'exposition: Les bateaux-passeurs de la Traversée de Jean-Claude Levasseur, qui se termine le dimanche 13 juin, à l'église de Sainte-Angèle-de-Laval. Entrée libre.

Hall d'entrée de l'hôtel de ville de Trois-Rivières

— Jusqu'au 6 septembre, la Corporation de développement culturel de Trois-Rivières présente les œuvres du photographe amateur, Pierre-Fortunat Pinsonneault, dans le hall d'entrée de l'hôtel de ville de Trois-Rivières.

L'Eskabel

— Jusqu'au 12 juin, l'espace-galerie du lieu culturel multidisciplinaire l'Eskabel accueille l'exposition «Cavalcades», qui réunit les œuvres de Francine Aléoin, René Donais, Emmanuel Galland, Massimo Guerrero et Martin LaCroix. Informations: 376-2428.

Maison Rodolphe-Duguay

— Jusqu'au 25 juillet, présentation d'une exposition de groupe sous le titre: «Génération T.»

— Jusqu'au 25 octobre, la Maison Rodolphe-Duguay de Nicolet-Sud présente à l'atelier l'Ermitage de la maison l'exposition des œuvres de Rodolphe Duguay sous le titre: «Découvertes récentes». Informations: 293-4103.

Bibliothèque de Cap-de-la-Madeleine

— Durant juin, la Bibliothèque municipale de Cap-de-la-Madeleine présente les huiles sur toiles et aquarelles de madame Danielle Lemay. On peut voir cette exposition aux heures d'ouverture de la bibliothèque.

Friperie D'hier à aujourd'hui

— Jusqu'au 31 juillet, la Friperie D'hier à aujourd'hui expose la collection privée: (Patchwork) ou collage, thèmes variés, de Philippe Jobin. Heures d'ouverture: mardi et mercredi, de 11 h à 17 h 30; jeudi et vendredi, de 11 h à 21 h; samedi, de 11 h à 17 h. Informations: 536-0555.

Centre culturel de Drummondville

— Jusqu'au 27 juin, la Galerie d'art l'Union-Vie du Centre culturel de Drummondville présente l'exposition de Denis Forcier, paysages stéréoscopiques.

— Jusqu'au 11 juillet, Vues panoramiques, 33 cinéastes photographiés par Daniel Kieffer. Informations: 477-5518.

L.I.M.: soirée des prix Julien

La saison de la Ligue d'improvisation mauricienne s'est terminée la semaine dernière en couronnant les Rouges champions de la saison 1998-99. La dernière activité pour cette année sera la soirée des prix Julien présentée dimanche qui vient. Elle vise à récompenser les joueurs qui se sont démarqués cette saison. Neufs trophées seront remis. Au cours du spectacle, on retrouvera aussi de la chanson, des parodies, des sketches et un mini match d'improvisation. Ce sera au Maquisart à 20 h. Entrée gratuite.



(Image-Média Mauricie: Stéphane Côté)



(Image-Média Mauricie: Stéphane Côté)

«Quémander l'affection»

Pour la durée du week-end, l'organisme Folie/culture et l'atelier Silex de Trois-Rivières présentent, à l'Agora du parc portuaire de Trois-Rivières, «Quémander l'affection» de l'artiste Guy Blackburn. Cette exposition a ceci de particulier: elle se tient dans une remorque de camion de 48 pieds stationnée devant la scène de l'agora. Elle regroupe un ensemble d'installations sur le thème du désir affectif. Par une telle manifestation, Folie/culture veut sensibiliser le public au besoin de comprendre ceux qui éprouvent des problèmes de santé mentale. Cette exposition se poursuit aujourd'hui, de 12 à 22 h, demain, de 10 à 22 h, et dimanche, de 10 à 18 h.

Bibliothèque de Louiseville

— Jusqu'au 15 août, la Galerie permanente de la bibliothèque de Louiseville présente des tableaux de Ginette Armstrong, Lise Lamy et Michel Paquin.

Vous pouvez voir cette exposition les lundis, mercredis et vendredis, de 18 h 30 à 20 h 30; les mardis, de 14 h 30 à 16 h 30 et les dimanches, de 13 h à 15 h. Informations: 228-3168.

Centre de diffusion Presse-Papier

— Jusqu'au 20 juin, le Centre de diffusion Presse-Papier présente l'exposition de Louise-Hélène Mathon intitulée: «Delirium». Informations: 373-1980.

Centre d'exposition sur l'industrie des pâtes et papiers

— Jusqu'au 30 septembre, le Centre d'exposition sur l'industrie des pâtes et papiers tient, dans le cadre de l'Événement Duplessis, une exposition intitulée: «Duplessis selon LaPalme, caricaturiste». Heures d'ouverture: de juin à septembre, tous les jours, de 9 h à 18 h. Informations: 372-4633.

Centre d'exposition Raymond-Lasnier

— Jusqu'au 13 juin, le Centre d'exposition Raymond-Lasnier présente deux expositions reliées à la représentation humaine et à l'inséparable fin de tout être vivant, intitulées: «Les corps lacunaires» de Fragonard de René Donais et «Lumière fugace» de Guy Langevin. Heures d'ouverture: du mercredi au dimanche, de 12 h à 17 h. Informations: 372-4611 ou 375-5641.

Café-bar Zénob

— Jusqu'au 20 juin, le Café-bar Zénob présente l'exposition de photographies de Étienne Royer. Informations: 378-9925.

Galerie Le Somnambule

— La Galerie Le Somnambule présente les œuvres de Louise Déziel, Jeanne Ducharme, Yolande Genois, Laure Laforest, Denise Rioux, Nicole Robichaud et de Reina St-Pierre, jusqu'au 28 juin, sous le titre: «Chute libre en couleurs». Informations: 537-5718.

Galerie Le Réfectoire

— Jusqu'au 13 juin, la Galerie Le Réfectoire du Musée des Ursulines présente une exposition des plus beaux travaux d'arts plastiques des élèves de 6^e année du Collège Marie-de-l'Incarnation. L'exposition «Expo en folie» veut souligner gaiement et fraîchement la fin du cours primaire de ces élèves. Heures d'ouverture: du mardi au vendredi, de 9 h à 17 h; les samedis et dimanches, de 13 h 30 à 17 h. Informations: Louise Létourneau au 375-7922.

Maison Mary-Monde

— Jusqu'à la fin de septembre, la Maison Mary-Monde présente les œuvres de Lynn et de Madeleine Garceau. Ouvert du lundi au samedi, de 9 h à 16 h. Informations: 535-5229.

Hôtel Sacacomie

— Jusqu'au 15 juin, le Centre d'art de l'Hôtel Sacacomie, à Saint-Alexis-des-Monts, présente les œuvres de Michèle Léveillé, artiste-peintre. Informations: 265-4444.

Terrasse Turcotte

— Folie Culture et Atelier Silex présentent jusqu'au 13 juin, à la Terrasse Turcotte, les sculptures et installations de Guy Blackburn, sous le thème: «Quémander l'affection sur la

route». Heures d'ouverture: le samedi 12 juin, de 10 h à 22 h et le dimanche 13 juin, de 10 h à 18 h.

La Pierre Angulaire

— Jusqu'à la fin de juin, le café-bistro La Pierre Angulaire de Saint-Élie-de-Caxton vous invite à l'exposition des œuvres de Clémentine Villeneuve, sous le thème: «Contes à lire debout». Informations: 268-3393.

Galerie d'art Chemin-du-Roy

— La Galerie d'art Chemin-du-Roy, à Batisca, expose en permanence des œuvres d'une cinquantaine d'artistes de la région. On peut y voir les bougies Chandelart de Richard Bégin. Aussi boutique de cadeaux. Ouvert tous les jours, de 11 h à 21 h.

Centre d'exposition des Gouverneurs

— Jusqu'au 18 juillet, le Centre d'exposition des Gouverneurs, à Sorel, présente l'exposition des œuvres de Jocelyn Philibert, sous le thème: «Reconstitution», (sculptures). Heures d'ouverture: du mercredi au vendredi, de 10 h à 17 h; les samedis et dimanches, de 13 h à 17 h, ou sur rendez-vous. Informations: 450-780-5720.

Café-galerie l'Embuscade

— Jusqu'au 29 août, le Café-galerie l'Embuscade présente la performance visuelle de Jean Beaulieu: la «Murale d'été», s'intitulant: «Les délires de Bacchus». Informations: 375-0720 ou 374-0652.

L'Oeil tactile

— Du 13 juin au 15 septembre, l'Association L'Oeil tactile vous invite à visiter les plus récentes œuvres de ses membres à son centre de diffusion en art actuel, situé au 1373, rue Hart, à Trois-Rivières.

Heures d'ouverture du mercredi au dimanche, de 13 h à 17 h et de 17 h à 21 h, les jeudis et vendredis. Informations: Gertrude Naud-Demers au 372-3315 ou Christiane Ross au 379-2808.

Improvisation

Le Maquisart

— La Ligue mauricienne d'improvisation vous invite à sa soirée remise des prix Juliens, le dimanche 13 juin, à 20 h à la salle de spectacle Le Maquisart. Informations: 374-9789.

Lancement

L'Embuscade

— M. Serge Mongrain, écrivain-poète, sera l'invité, pour le lancement de son livre: «Brouillard», le dimanche 13 juin, à 17 h. Informations: 375-0720 ou 374-0652.

Musées

Musée des Ursulines

— Jusqu'au 31 octobre, le Musée des Ursulines accueille «L'Événement Duplessis». Heures d'ouverture: du mercredi au dimanche, de 13 h 30 à 17 h; du mardi au vendredi, de 9 h à 17 h; samedi et dimanche, de 13 h 30 à 17 h. Informations: Louise Létourneau au 375-7922.

Musée Pierre-Boucher

— Jusqu'au 6 septembre, le Musée Pierre-Boucher présente une exposition temporaire aux salles Duguay, Godin et Petit, dans le cadre de l'Événement Duplessis: (Maurice Duplessis, l'homme, le collectionneur), œuvres d'art, objets-souvenirs et documents. À la salle Duplessis: exposition permanente: (Maurice Duplessis, l'homme, le collectionneur), œuvres d'art, meubles de famille, volumes. Ouvert du mardi au vendredi, de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h 30, ainsi que de 19 h à 21 h. Samedi et dimanche, de 13 h 30 à 16 h 30 et de 19 h à 21 h. Entrée libre.

Musée des Filles-de-Jésus

— Jusqu'au 3 septembre, le Musée des Filles-de-Jésus vous invite à sa nouvelle exposition temporaire: «Formes et couleurs du XX^e siècle» tout en maintenant l'exposition permanente: «De Bretagne en Mauricie». Horaire: en semaine, de 13 h à 16 h, jusqu'à la fin de septembre. Pour visite de groupes, veuillez composer le 376-3741.

Centre d'interprétation de l'érable à Saint-Prospère

— Présentation d'une exposition permanente d'objets et d'équipements anciens relatant la tradition du temps des sucres de la légende indienne à aujourd'hui. Visites guidées, dégustation et vente des produits de l'érable. Du lundi au vendredi, de 10 h à 17 h et les samedis et dimanches, de 12 h à 17 h. Informations: 418-328-4440.

Musée des religions

— Jusqu'en février de l'an 2000: «La rencontre des croyances, le sens de la fête», avec les cinq grandes traditions religieuses, judaïsme, christianisme, islam, hindouïsme et bouddhisme. Jusqu'au 19 septembre: «Les huichols», peuple mexicain de mythes et de magie. Heures d'ouverture: tous les jours, de 10 h à 17 h. Informations: 293-6148.

Vieux presbytère de Batisca

— Le Vieux presbytère de Batisca vous offre une reconstitution historique: La vie d'un curé de campagne au milieu du XIX^e siècle ainsi qu'une exposition permanente sur les diverses phases d'occupation des lieux. Et, Sacrer n'est pas toujours laid... expose différents objets liturgiques sacrés, et non pas pour sacrer! Le tout se déroule dans la salle d'accueil du Vieux presbytère, de juin à la fin d'octobre. L'accès à cette salle est gratuit. Informations: 362-2051.

Musée des arts et traditions populaires

— Dans la salle d'Actualité: Séguin - Histoire d'une passion... les textiles. À l'Étage: Jusqu'au 6 septembre: Parole, gestes et mémoire — À chacun son toit — 12 000 générations et Chez nous (expositions permanentes). Heures d'ouverture: jusqu'au 22 juin, du mardi au dimanche, de 12 h à 16 h 30. Du 22 juin au 5 septembre, du mardi au dimanche, de 11 h à 18 h. Informations: 372-0406.

Spectacles

Moulin Michel

— Au Moulin Michel de Bécancour, on y accueillera Breen Leboeuf en spectacle le samedi 12 juin, à 20 h. Un show intense, varié et spontané. Informations et réservations: 294-4455, poste 544 ou le 298-2882.

Le Maquisart

— La salle de spectacle Le Maquisart de Trois-Rivières présente la soirée-spectacle Carpe Diem, à 20 h, le jeudi 17 juin. Informations: 374-9789.

Nord-Ouest Café

— Dans le cadre du Festival latino Corona, le Nord-Ouest Café présente le vendredi 11 juin ainsi que le samedi 12 juin, à 21 h 30: le groupe Arnaly-A. Entrée gratuite.

La Pierre Angulaire

— Le café-bistro La Pierre Angulaire, situé à Saint-Élie-de-Caxton, vous convie au spectacle: An Acoustic Sin (Top au palmarès des Maritimes). Ils sont quatre musiciens débarqués du Nouveau-Brunswick: Ronnie Leblanc, chanteur; Steve Leblanc, guitariste; Richard Bourgeois, bassiste et Daniel Dupuis, batteur. Ils offriront ce spectacle le vendredi 11 juin, à 20 h 30. — Le samedi 12 juin, à 20 h 30: spectacle du chansonnier Sylvain Lelièvre sous le titre: Les choses inutiles. Informations et réservations: 268-3393.

Resto-bar le Comic

— Le Resto-bar le Comic poursuit ses soirées en chansons et ce, à tous les mercredis, à compter de 20 h. Le mercredi 16 juin: l'artiste trifluvien Pierre Chainé sera en septacle. Le mercredi 23 juin: le chansonnier Marc Bossé. Le mercredi 30 juin: le pianiste Gilles Hamelin et l'interprète Christiane Asselin.

Café-bar Zénob

— Les lundis tapageurs sont de retour avec les Têtes brûlées, à 21 h 30, au Café-bar Zénob. Prochain événement, le lundi 14 juin. Informations: 378-9925.

Manoir Bécancour

— La boîte chez Clairette du Manoir Bécancour accueillera le groupe Blues Z, le samedi 12 juin, à 19 h, dans le cadre d'un souper-spectacle. Informations et réservations: 294-9068.

Théâtre

Cabaret-théâtre Au Cénacle

— Le cabaret-théâtre du restaurant Au Cénacle de Shawinigan présente la pièce: «Légendes de la Vallée du Saint-Maurice», de Bryan Perro, avec les comédiens Renée Houle, Bryan Perro et Frédéric Pellerin.

Cette pièce sera présentée les mardis, vendredis et samedis en juin; du mardi au samedi, en juillet et août et les mardis et vendredis et samedis en septembre. Informations et réservations: 539-5959.

L'Eskabel

— L'Eskabel présente la pièce théâtrale: «Equus», de Peter Shaffer, dans une mise en scène de Jacques Crête, les 11 et 12 juin, à 20 h. Informations et réservations: 376-2428. ●

Arts et spectacles

Le retour des concerts rock en plein air

Philippe Zeller
Presse Canadienne

■ L'été frappe de nouveau à nos portes, et avec lui, toute une série de concerts et de festivals rock en plein air. Voici la liste des principaux d'entre eux prévus à travers la province, au cours des semaines à venir.

Le Stardust Picnic lancera le bal à Mont-Rolland, dans les Laurentides, le 26 juin, alors que Guster, Sarah Harmer, 54/40, Great Big Sea ainsi que Blue Rodeo se succéderont sur scène. Et sous les étoiles.

Ceux dans l'impossibilité de faire le trajet jusqu'à Rome, dans l'Etat de New York, où aura lieu Woodstock 99, pourront toujours se rabattre sur Woodstock en Beauce, les 1er, 2, 3 et 4 juillet, à Saint-Ephrem. A l'affiche: groupes hommage (notamment à Nirvana, Metallica et Radiohead) ainsi qu'artistes et ensembles davantage connus (April Wine, C.C.R., Robert Charlebois, Les Colocs, Grimskunk, The Tea Party, etc.).

Le Edgefest 99 n'aura finalement pas lieu comme prévu à Montréal, le 4 juillet. Qu'à cela ne tienne, ce festival fera escale à la Rideau Carleton Raceway d'Ottawa, la veille, avec Hole en tête d'affiche.

Le 23 juillet, toutefois, Montréal aura droit au Vans Warped Tour 99. Cet événement privilégiant le rock alternatif ancré dans la culture skate s'arrêtera au parc des Îles, Pennywise, Blink 182, Sevendust, Suicidal

Tendencies, Cypress Hill et une vingtaine d'autres groupes figurant au programme.

Du 31 juillet au 1er août, le festival Envol et Macadam est prévu à Québec, plus précisément dans le quartier Limoilou. A découvrir: les groupes Jack Of All Trades, Mimosa Circus, Kaspar Osser et Hyluzion, tous les quatre de Québec; God, de Sainte-Marie de Beauce; Strychnine, de Drummondville; ainsi que Sante-ria, de Montréal.

En août, enfin, le Polliwog reprendra du service à travers le Québec, soit à Matane (6), Port-Cartier (8), Jonquière (10), Rouyn-Noranda (12) et pour finir, à Montréal (14). La programmation de ces concerts demeure à préciser.

Et les autres...

Bien qu'ils ne reposent pas essentiellement sur le rock, d'autres événements offriront leur lot de spectacles - dont plusieurs gratuits - susceptibles de faire vibrer les rockers. Le Festival international de jazz de Montréal (1er au 11 juillet), le Festival d'été de Québec (8 au 18 juillet), le Festival international Nuits d'Afrique (15 au 25 juillet, à Montréal), le Festival international du blues de Tremblant (29 juillet au 1er août, à Mont-Tremblant, dans les Laurentides), les FrancoFolies de Montréal (30 juillet au 7 août) et Maximum blues (4 au 8 août, à Carleton, en Gaspésie) sont de ceux-là. Et, plus près de nous, l'International de l'art vocal de Trois-Rivières, du 24 juin au 2 juillet, avec Les Colocs,



Claude Dubois sera à l'International de l'art vocal de Trois-Rivières, le 25 juin, entouré de ses invités, Nanette Workman, Éric Lapointe et Mario Simard.

Claude Dubois, Nanette Workman, Éric Lapointe, Nancy Dumais et plusieurs autres qui, eux, n'ont vraiment aucun lien avec le rock.

Par ailleurs, les Feux d'artifice de Montréal, qui célèbrent cette année leur 15e année d'existence, entendent souligner la chose au moyen d'une série de trois concerts à La Ronde, au parc des Îles. A l'affiche: Les Colocs, le 19 juin; Okoumé, le 26 juin; puis Zachary Richard, le 3 juillet.

Finalement, le Grand Pique-Nique, festival itinérant dont le menu sera entièrement québécois - avec Kevin Parent en guise de plat de résistance - parcourra la province de long en large, en juillet. Itinéraire:

Gaspé, le 3; Montréal, le 10; Chicoutimi, le 16; Québec, le 22; puis Sherbrooke, le 31.

Pour plus d'informations: Edgefest 99: (514) 790-1245, 1-800-361-4595 ou www.edgefest.net.

Festival international de jazz de Montréal: (514) 790-1245, 1-800-361-4595 ou www.montreal-jazzfest.com.

Festival international Nuits d'Afrique: (514) 499-9239.

Festival Polliwog: www.disquesmpv.com.

Feux d'artifice de Montréal: (514) 872-1155 (4537), 1-800-797-1155 (4537) ou www.pdi-montreal.com.

FrancoFolies de Montréal: (514) 790-1245, 1-800-361-4595 ou www.francofolies.com.

Stardust Picnic: (514) 790-1245 ou 1-800-361-4595.

Woodstock en Beauce: 1-877-411-5151 ou www.woodstockenbeauce.qc.ca.

Contes et légendes Au Cénacle

Shawinigan (MJM)

■ Le cabaret-théâtre du restaurant Au Cénacle, à Shawinigan, présente cet été le spectacle «Légendes de la Vallée du Saint-Maurice», dans une mise en scène de Bryan Perro.

Les contes et légendes de ce spectacle sont présentés sous forme de courtes scènes dramatiques et mettent en vedette la comédienne Renée Houle et le folkloriste Frédéric Pellerin. Le «yable» des histoires de chantier, les lutins de Saint-Tite, la grosse Catherine, le général Trouduc, les chasseurs du lac des Piles et Gélinas-le-diable font partie de l'univers des «Légendes de la Vallée du Saint-Maurice».

Ce spectacle destiné à toute la famille est présenté les mardis, vendredis et samedis en juin et du mardi au samedi en juillet et août à 20 h. Pour informations et réservations: 539-5959. ●

« Un thriller Psychologique Extrêmement Puissant, Mystérieux et Touchant! »
Paul Wunder, WBAI RADIO

ANTHONY HOPKINS CUBA GOODING, JR.

INSTINCT

VERSION FRANÇAISE D'INSTINCT

www.instinct-themovie.com

APPARTIENT AU RÉSEAU

CINÉMA DU CAP JDD (Distributeur) CAP-DE-LA-MADELEINE CINÉMA FLEUR DE LYS TROIS-RIVIÈRES

CONSULTEZ LE GUIDE HORAIRE DES CINÉMAS

«... UN GRAND BRAVO, ET TOUTE MON ADMIRATION.»
- Roger Ebert, "SISKEL & EBERT"

STAR WARS ÉPISODE I LA MENACE FANTÔME.

www.starwars.com

À L'AFFICHE!

PRÉSENTÉ EN COUPONS-RABAIS & LAISSEZ-PASSER REFUSÉS

FLEUR DE LYS TROIS-RIVIÈRES O. CINÉMA BIERMANS SHAWINIGAN CINÉ-ENTREPRISE CINÉMA DU CAP

CONSULTEZ LE GUIDE-HORAIRE CINÉMA DU JOURNAL

La boîte «Chez Clairette» du Manoir Beaucourt

présente **SOUPERS-SPECTACLES**

SAMEDI 12 JUIN BLUE-Z Du blues pur... (6 musiciens de blues)

SOUPER ET SPECTACLE 30\$

VENDREDI 18 JUIN EL BOUTINO (6 musiciens sur scène, cubain, salsa, meringue et samba Soirée endiablée)

SOUPER, DANSE ET SPECTACLE 30\$

Tous les soupers-spectacles débutent à 19 h

Information et réservation: **294-9068**

Il s'est battu pour les bijoux de la Couronne. Maintenant, il se bat pour ses bijoux de famille.

AUSTIN POWERS AGENT SECRET 00SEX2

Version française d'AUSTIN POWERS THE SPY WHO SHAGGED ME

MIKE MYERS

HEATHER GRAHAM

ALLANIC FONTELLA MICHELLE YEOHUIE CHRISTOPHER MUMFORD BRUCE BOY SCHNEIDER PATRICK DEMPSEY & TEAM TONY

www.allmovie.com

FLEUR DE LYS TROIS-RIVIÈRES O. CINÉMA DU CAP SHAWINIGAN

À L'AFFICHE! CINÉ-PARC TROIS-RIVIÈRES

CONSULTEZ LE GUIDE-HORAIRE CINÉMA DU JOURNAL

Les Gaulois envahissent la Nouvelle-Gaule!!!
RECORD DE TOUS LES TEMPS AU BOX-OFFICE POUR UN FILM FRANÇAIS.

CLAUDE BERRI PRÉSENTE

Asterix & Obélix CONTRE CÉSAR

ROBERTO BENIGNI DANS LE RÔLE DE DÉTRITUS

GÉRARD DEPARDIEU

CHRISTIAN CLAVIER

«On voudrait traverser l'écran et vivre dans le film... Depardieu, Benigni, Clavier sont formidables!»

«Débarquement réussi pour ce grand film populaire qui met en vedette un Depardieu formidable!»

«Le régal est assuré!»

«Depardieu vole la vedette... Benigni: un pur délice!»

«Un film exaltant, drôle, très rythmé et étonnant»

Le Nouvelliste

FLEUR DE LYS TROIS-RIVIÈRES O. CINÉ-ENTREPRISE CINÉMA DU CAP SHAWINIGAN

À L'AFFICHE! CINÉ-PARC TROIS-RIVIÈRES

CONSULTEZ LE GUIDE-HORAIRE CINÉMA DU JOURNAL

5.50\$ LES CINÉMAS BIERMANS 539-8899

1553 Boulevard Biermans, Shawinigan Visitez notre site internet: http://www.cinema.ca

HORAIRE DU 11 JUIN AU 17 JUIN | COUCHE-TARD VEN. SAM. A 5.50\$

<p>«UN GRAND BRAVO, ET TOUTE MON ADMIRATION.»</p> <p>STAR WARS ÉPISODE I LA MENACE FANTÔME.</p> <p>COUPONS-RABAIS ET LAISSEZ-PASSER REFUSÉS</p> <p>(Rabais du Mercredi non-applicables)</p> <p>Sam. et Dim.: 12h45 - 15h30 - 18h35 - 21h20</p> <p>Ven. et Lun. au Jeu.: 18h35 - 21h20</p>	<p>AUSTIN POWERS AGENT SECRET 00SEX2</p> <p>Version française d'AUSTIN POWERS THE SPY WHO SHAGGED ME</p> <p>MIKE MYERS</p> <p>Sam. et Dim.: 12h30 - 14h30 - 16h30 - 18h40 - 21h25</p> <p>Ven. et Lun. au Jeu.: 18h40 - 21h25</p> <p>Couche-tard Ven. Sam.: 24h05</p>	<p>CHRISTIAN CLAVIER GÉRARD DEPARDIEU</p> <p>Asterix & Obélix CONTRE CÉSAR</p> <p>Sam. et Dim.: 12h45 - 15h30 - 18h40 - 21h20</p> <p>Ven. et Lun. au Jeu.: 19h00 - 21h35</p> <p>Couche-tard Ven. Sam.: 24h00</p>	<p>LA MOMIE</p> <p>LE POUVOIR SERA LIBRE</p> <p>Sam. et Dim.: 13h00 - 15h45 - 19h00 - 21h35</p> <p>Ven. et Lun. au Jeu.: 19h00 - 21h35</p> <p>Couche-tard Ven. Sam.: 24h05</p>	<p>SEAN CONNERY</p> <p>TRAQUENARD</p> <p>version française de «ENTRAPMENT»</p> <p>Sam. et Dim.: 13h10 - 15h50 - 19h05 - 21h40</p> <p>Ven. et Lun. au Jeu.: 19h05 - 21h40</p> <p>Couche-tard Ven. Sam.: 24h10</p>
--	---	---	---	---

Échos-art

Prête pour l'Europe

■ Montréal (PC, AP) — La chanteuse Céline Dion reprendra la semaine prochaine sa tournée, alors que sont prévus 10 spectacles à guichet fermé dans de grands stades d'Europe. La série de concerts débutera ce lundi, à Amsterdam, pour se terminer le dimanche 11 juillet, à Londres. La chanteuse se produira entre autres à Bruxelles, Zurich et Munich.

À Paris, la chaîne privée TF1 a annoncé que Mme Dion est l'objet d'une émission mise à l'horaire du samedi 26 juin: ses spectacles au Stade de France, de Saint-Denis, auront alors eu lieu, les 19 et 20 juin.

Réalisée par Gérard Pullicino, l'émission reviendra sur les grands titres de sa carrière, avec aussi une partie acoustique, pour réunir en tout une vingtaine de chansons, dont «S'il suffisait d'aimer» et «My Heart will Go on».

Des disquaires qui gravent

■ San Francisco (AP) — La maison Sony Music s'est entendue avec la compagnie Digital On-Demand pour doter des disquaires d'un système de transmission et de gravure en mode numérique. Des commerces de Los Angeles et New York seraient, en septembre, les premiers à pouvoir télécharger le contenu de quelque 4000 disques devenus rares depuis leur sortie. En outre, ces titres ne se vendraient pas assez pour justifier d'être gardés en magasin. Dans ce système, un employé télécharge le titre choisi par le client et le grave ensuite sur un disque laser, ou d'autres supports comme le DVD et le mini-disque; le contenu sonore pourra aussi être installé directement sur l'appareil du client.

Un air d'été à la maison Mary Monde

Madeleine et Lynn Garceau exposent leurs toiles à Saint-Étienne-des-Grès

Marie-Josée Montminy
Saint-Étienne-des-Grès

■ Un héritage n'est surtout pas que matériel. Madeleine Garceau, une artiste-peintre de Grand-Mère, a transmis à sa fille Lynn un talent, celui de rendre sur toile la beauté d'un paysage. La mère et la fille exposent pendant tout l'été à la maison Mary Monde, à Saint-Étienne-des-Grès.

On parle d'héritage, mais l'intérêt de Lynn pour la peinture ne s'est pas développé dès qu'elle fut en mesure de tenir un pinceau entre ses doigts. C'est plutôt à l'âge de 32 ans que la Grand-Mère a eu ce qu'elle appelle «le déclic», inspirée par le travail de Berthe Crête, une aquarelliste qui allait faire encadrer ses œuvres chez les Garceau.

Lynn a donc tout de suite privilégié l'aquarelle, tandis que sa mère, elle, était davantage reconnue pour sa maîtrise de la technique de l'huile. Mais Madeleine a aussi été conquise par l'aquarelle, charmée par l'effet de dilution que permet de créer l'eau dans le travail des couleurs.

Au plan des thèmes, les Garceau mère et fille nagent un peu dans les mêmes eaux, affichant une prédilection pour les scènes extérieures. Lynn rend avec une délicatesse particulière la flore sauvage, même si elle sait également illustrer avec grâce natures mortes ou décors champêtres.



(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp) Madeleine et Lynn Garceau, mère et fille, exposent leurs toiles au resto-café Mary Monde, de Saint-Étienne-des-Grès jusqu'en septembre.

Sa mère vante ainsi les qualités artistiques de sa fille: «J'admire ses composantes. Il y a de la vie, ses couleurs sont réelles. Il y a dans ses toiles une belle transparence, de la lumière...»

Madeleine, quant à elle, aime également interpréter le personnage, mais la plupart du temps dans un décor naturel. Musiciens dans un champ ou cueilleurs de fraises en action font partie des images

mises sur toiles par l'artiste mère.

Sa fille ne se laisse d'ailleurs pas prier pour louer le talent de sa mère dans l'interprétation des personnages. «J'aime ses personnages, la vie qu'elle peut leur rendre», commente Lynn.

Madeleine avoue aussi une attirance particulière pour la peinture champêtre. «J'aime les vieilles maisons, les campagnes, les rangs. J'aime communiquer avec les gens: ça a été extraordinaire, les rencontres que j'ai faites, en peignant», partage Mme Garceau, qui a souvent peint de vieilles maisons sur le motif, en direct.

Et en parlant de direct, la mère et la fille auront l'occasion de se plonger dans l'univers d'un des pionniers de cette technique, Claude Monet. En effet, Madeleine et Lynn se rendront aux jardins de Monet à Giverny, en juillet, pour participer à une journée spéciale réservée aux artistes. Les peintres sont invités à apporter leur matériel dans les jardins pour interpréter à leur façon les célèbres paysages immortalisés par le maître de l'impressionnisme.

En attendant, les deux dames Garceau exposent une partie de leur œuvre à la maison Mary Monde, un resto-café situé sur la rue Principale, à Saint-Étienne-des-Grès. L'exposition se poursuit jusqu'en septembre, du lundi au samedi de 9 h à 16 h.

CINÉMA FLEUR DE LYS
CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES OUEST 375-3277

9 salles / son numérique / écrans courbes
http://www.actionfilm.ca/heuredelys
REPRÉSENTER TOUTES LES AVANT 18H00
+ MARDI ET MERCREDI SOIR À PRIX RÉDUIT

SEMAINE DU 11 AU 17 JUIN

STAR WARS ÉPIQUE 1: LA MENACE FANTÔME (G)
Sam. & Dim.: 12h35 - 12h40 - 15h20 - 15h25
18h35 - 18h40 - 21h20 - 21h25
Ven. et Lun. au Jeu.: 13h25 - 13h30 - 18h35 - 18h40
21h20 - 21h25 Sor. Dolby EX

COUPONS PAPA ET LAIRREZ-PASSER REFUSEZ
AUCUN PRIX RÉDUIT LE MERCREDI SOIR

ASTERIX ET OBELIX CONTRE CÉSAR (G)
Sam. & Dim.: 12h50 - 15h30 - 18h50 - 21h30
Ven. et Lun. au Jeu.: 13h30 - 18h50 - 21h30

AUSTIN POWERS: AGENT SECRET OOSEXE (G)
Sam. & Dim.: 12h45 - 13h00 - 15h20 - 18h50
18h45 - 19h00 - 21h20 - 21h30
Ven. et Lun. au Jeu.: 13h25 - 13h30 - 18h45 - 19h00
21h20 - 21h30

NOTTING HILL (en version française) (G)
Sam. & Dim.: 12h45 - 15h20 - 18h45 - 21h20
Ven. et Lun. au Jeu.: 13h30 - 18h45 - 21h20

TRAQUENARD (G)
Sam. & Dim.: 13h00 - 19h00
Ven. et Lun. au Jeu.: 13h30 - 19h00

13e ÉTAGE (13+)
Sam. & Dim.: 15h20 - 21h20
Ven. et Lun. au Jeu.: 21h20

LA MOMIE (13+)
Sam. & Dim.: 12h40 - 15h20 - 18h40 - 21h20
Ven. et Lun. au Jeu.: 13h30 - 18h40 - 21h20

INSTINCT (13+)
Sam. & Dim.: 12h45 - 15h30 - 18h45 - 21h30
Ven. et Lun. au Jeu.: 13h30 - 18h45 - 21h30

OUVERT Tous les jours

CINÉ-PARC TROIS-RIVIÈRES
ROUTE 40, SORTIE 192 377-2109

AUSTIN POWERS AGENT SECRET OOSEXE
2e film: L'INTRA-TERRÊTRE (G)

ASTERIX & OBELIX
2e film: LES BOYS II (G)

LES CINÉMAS CINÉ ENTREPRISE

CINÉMA DU CAP
300, rue BARKOFF, CAP-DE-LA-MADELINE
SON DIGITAL ET ÉCRANS COURBÉS

INFO-HORAIRE: 693-9899
SEMAINE DU 11 AU 17 JUIN 1999

TOUTJOURS SUR 2 ÉCRANS:
STAR WARS ÉPIQUE 1 LA MENACE FANTÔME (G) LIAM NEESON, EWAN MCGREGOR
SAM. & DIM.: 12:15 - 3:15 - 6:45 - 9:30
VEN. & LUN. AU JEU.: 6:45 - 9:30
SAM. & DIM.: 12:30 - 3:30 - 7:00 - 9:45
VEN. & LUN. AU JEU.: 7:00 - 9:45
SYSTÈME DOLBY DIGITAL EX
*PRIX RÉGULIER EN TOUT TEMPS

INSTINCT v.f. (13+) ANTHONY HOPKINS
SAM. & DIM.: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30
VEN. & LUN. AU JEU.: 7:00 - 9:30

ASTERIX ET OBELIX CONTRE CÉSAR (G) DEPARDIEU
SAM. & DIM.: 2:05 - 4:35 - 7:05 - 9:35
VEN. & LUN. AU JEU.: 7:05 - 9:35

NOTTING HILL v.f. (G) JULIA ROBERTS
SAM. & DIM.: 2:00 - 4:30 - 7:00 - 9:30
VEN. & LUN. AU JEU.: 7:00 - 9:30

LE TREIZIÈME ÉTAGE (13+)
TOUTS LES SOIRS 9:35

AUSTIN POWERS AGENT SECRET OO SEXE (G) MIKE MYERS
SAM. & DIM.: 1:15 - 3:15 - 6:15 - 7:15 - 9:15
VEN. & LUN. AU JEU.: 7:15 - 9:15

LA MOMIE (13+) BRENDAN FRASER
SAM. & DIM.: 1:00 - 4:00 - 7:00
VEN. & LUN. AU JEU.: 7:00

matinées sam. et dim. (avant 18H00) sauf jours fériés 5 50 \$

Art naïf et calligraphie

Denise Hubert présente ses œuvres à la Maison Antoine-Lacombe

Roland Paillé
Trois-Rivières

■ Artiste peintre donnant dans l'art naïf et la calligraphie, Denise Hubert présente ce moment «Il était une fois...» à la Maison Antoine-Lacombe, à Saint-Charles-Borromée, dans la région de Joliette.

Ses principaux thèmes sont les paysages des anecdotes qu'elle raconte en peinture. «Ce sont des scènes de la vie quotidienne que j'exprime à ma façon. Les couleurs sont très vives et très vibrantes», fait-elle remarquer. «Pour moi, la peinture est un livre d'images dans lequel on retrouve une histoire pour chaque toile», précise-t-elle. D'où le titre de l'exposition.

Outre quelques cours suivis ici et là, l'artiste de Nicolet est autodidacte. Éprise pour le dessin dès son jeune âge, elle a décidé de faire carrière en arts visuels il y a une dizaine d'années quand elle est passée du tableau sur contrepoint en appliqué à la peinture à l'huile. «J'étais tannée de me brûler avec le fer à repasser en faisant des plis», soupire-t-elle en souriant.

Depuis ce temps, elle chemine «sur son pouvoir» et c'est l'art naïf à l'huile qui la propulse. Par chance, ce changement est survenu à la même époque où on lui a proposé de faire ses premières expositions. «Jusqu'à là, je faisais ça pour mon plaisir. Puis, il y a eu des ouvertures, des offres d'exposition», indique-t-elle.

En plus de l'art naïf, Mme Hubert était fascinée par l'écriture stylisée. «Je rêvais d'apprendre la calligraphie», confie-t-elle. Encore là, sauf quelques cours, sa démarche a été celle d'une autodidacte. Aujourd'hui, on a recours à ses services pour différentes circonstances,



(Photo Alain Bedard) Jusqu'au 20 juin, Denise Hubert présente son art naïf ainsi que quelques-unes de ses calligraphies à la Maison Antoine-Lacombe, à Saint-Charles-Borromée.

comme des anniversaires de mariage, des documents officiels, etc.

Chemin faisant, le petit navire parcourt de plus en plus de mers, de sorte que Mme Hubert a exposé l'an dernier en Bretagne ainsi qu'en Tunisie. De plus, on retrouve régulièrement ses œuvres dans diverses galeries de la Mauricie-Bois-Francs ainsi qu'à North Hatley, où il y a l'important Concours international d'art naïf.

Pour «Il était une fois...» à la Maison Antoine-Lacombe, Mme Hubert présente un total de 31 œuvres, dont trois calligraphies. Cette exposition se poursuit jusqu'au 20 juin.

20 h — SRC
La nouvelle aventure de Jacques Villeneuve. Témoignages des acteurs de premier plan et des artisans qui travaillent dans l'ombre pour l'écurie BAR, tous animés de la même passion. Avec la participation de Jacques Villeneuve, Craig Pollock, Tom Moser, Charles Sirois, etc.

20 h — TQC
Les cent photos du siècle.

20 h — RDI
L'école des assassins. Reportage troublant sur une école qui forme des dictateurs, des tortionnaires, des bourreaux. Une école où on apprend aux militaires latino-américains le raffinement de l'art de la torture.

21 h — SRC
Zone libre: 1er sujet: Depuis 5 ans, un projet permet aux sages femmes du Québec de pratiquer des accouchements dans des maisons de naissance. Cependant, on compte deux fois plus de cas de bébés morts-nés dans les maisons de naissance que dans les hôpitaux du système de santé.

2e sujet: Dans les prairies canadiennes, des milliers de Hutterites, une secte originaire d'Europe de l'Est, vivent comme on le faisait au début du siècle. Bien que la télévision et la radio soient interdites chez les Hutterites, les jeunes y sont de plus en plus influencés par le monde extérieur.

François Houde

C	17:00	17:30	18:00	18:30	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00	C	V
R	2	Watatatow	Lingo	Ce soir		Kamikazes	Partis pour la gloire	La Nouvelle Aventure de Jacques Villeneuve	Zone libre / Le gouvernement fait-il une grave erreur en légalisant trop vite la profession de sage-femme?		Le Téléjournal/Le Point		Sport / Cinéma / AUX SOURCES DU NIL (3) (23:28)	1	2
V	13													3	2
T	8	Les Mordus / Marina Orsini, Pierre Brassard	Le TVA	Piment fort / Dany Jurcotte, François Massicotte, Serge Thériault	J.E. / Gestion à paliers: tourner en rond, secret bien gardé; problèmes à la carte; garde à vue		Cinéma aux choix / OBSTRUCTION ou JUMEAUX		Le TVA	Terre 2				7	4
T	10													1	7
TQC	45	Teletubbies	SOS bout du monde	Les Intrépides	Spirou	Pignon sur rue	Les Franc-tireurs	Les 100 Photos du siècle	Cinéma / EUROPA (2) avec Jean-Marc Barr, Barbara Sukowa				Cinéma / FRAISE ET CHOCOLAT	4	11
TQS	16	Le Grand Journal	Pas de vacances... les idoles	Les Indices pensables	Partis pour l'été / Hugo Saint-Cyr	Scènes de crime	Métier Policier	Alfred Hitchcock présente	Le Monde de Stephen King	Pas de vacances... les idoles	Le Grand Journal	110%		5	5
CBC	6	Jonovision	The Simpsons	Newswatch	The Red Green Show	Gzowski in Conversation	Dawn of the Eye (3/6)	The New Ice Age: A Year in the Life of the NHL (3/6)	The National / CBC News				The National Update	6	6
CTV	12	Hollywood Squares	Seinfeld	Pulse	Access Hollywood	Two of a Kind	Kids Say the Darndest Things	Candid Camera	Stargate SG-1	Total Recall 2070			CTV News	1	1
ABC	22	The Simpsons	M*A*S*H	ABC World News	M*A*S*H	Frasier	Two of a Kind	Boy Meets World	Sabrina, the Teenage Witch	Brother's Keeper	20/20 Friday		News / A Hollywood (23:05)	2	2
CBS	3	Seinfeld	Friends	News	CBS News	Entertainment Tonight	Kids Say the Darndest Things	Candid Camera	Unsolved Mysteries	Nash Bridges			News	1	3
NBC	5	Oprah		News	NBC News	Jeopardy	News	Providence	Dateline NBC	Law and Order				9	2
PBS	57	Zoom	Bill Nye	BBC News	Nightly Business	Newshour	Treasures in your Attic	Scully: The World Show	Mystery! The Sculptress (2/2)	Jonas Saik: Personally Speaking			BBC World News	2	2
VIE		La Vie en vrac / Drogues aux USA	Combat des chefs	Les Copines / M.-C. Perron	La Beauté / Rhinoplastie	Qui êtes-vous?	Sortie gaie / Spécial Sida	Êtes-vous libre ce soir?	Éros et Cie / L'Intimité sexuelle; déviance sexuelle	La Vie en vrac / Les Eunuques			Trauma / Ohio	3	3
Canal D		Bonanza	Contact Animal	Le Corps/Grefle du pancréas			Les Châteaux / Les Astor	Biographies / Shakespeare	Rivalités / Kennedy, Hoffa	Bonanza				13	13
MP		Le Combat des clips	Interfax	Cool 80	Platine		Clip	Le Décompte MusiquePlus	Bouge					3	30
RDI		Aujourd'hui	Euronews	...Actions	Le Monde ce soir		Jean-Paul II - Histoires...	Journal RDI	Scully RDI	Branché	Le Canada aujourd'hui			1	14
RDS		Golf PGA / St-Jude (16:00)	Golf Mag	Sports 30	Émission spéciale F1		20 Ans de souvenirs: Grand Prix de Montréal				Sports 30 Mag			33	33
TSN		Montreal Grand Prix	Off. Record	Sportsdesk	...Hockey	Baseball / Blue Jays - Phillies					Programs	Sportsdesk		3	2
TV5		Jrnl suisse	Pyramide	Voilà Paris	Les Arts...	Journal FR2	Thalassa	Faut pas rêver	...FrancoFolies au Casino	Journal belge	Au delà...			2	1



(Image-Média Mauricie: Stéphane Côté)
Le sergent Pierre Ferland de la Sécurité publique de Trois-Rivières et Mme Sylvie Bélisle, infirmière au CLSC des Forges, seront présents lors de la journée de vérifications des sièges d'auto pour enfants qui aura lieu ce samedi 12 juin. On les voit en compagnie de Claudine et Charles-Antoine Jomphe-Ferland.

Vérifications des sièges d'auto pour enfants

Nancy Massicotte
Trois-Rivières

La Sécurité publique de Trois-Rivières, en collaboration avec le CLSC des Forges, tiendra ce samedi 12 juin une journée de vérifications des sièges d'auto pour enfants. Les parents sont invités à participer à cette activité qui aura lieu entre 9 h et 15 h 30 au quartier général, situé sur le boulevard des Forges à Trois-Rivières.

Des statistiques démontrent que 75 % des enfants sont mal attachés, pas attachés ou assis dans un siège inadéquat. Or, les accidents de la route constituent la première cause de décès chez les enfants. Par année, au Québec, 700 jeunes de moins de cinq ans sont victimes d'un accident. Du nombre, on constate que 41 % d'entre eux étaient bien protégés.

C'est pourquoi la Sécurité publique de

Trois-Rivières a décidé de participer à la campagne nationale de sécurité de la Société d'assurance automobile du Québec portant sur le thème «Mal installé: danger!»

Comme l'a expliqué le sergent Pierre Ferland, l'instigateur de l'activité à Trois-Rivières, c'est la première fois qu'une journée de vérifications se déroulera dans la région. «J'ai voulu qu'on suive l'exemple de l'Hôpital Sainte-Justine à Montréal, qui organise depuis cinq ans ce type d'activités», a-t-il indiqué.

Lors de la journée de vérifications, des conseils seront donnés aux parents sur les sièges d'enfant. On sait que la loi oblige tous les enfants de moins de cinq ans à être assis dans un siège conforme. Des mécaniciens seront d'ailleurs sur place pour apporter des modifications en cas de besoin. De l'animation a également été prévue pour les enfants. Précisons que la vérification est gratuite.

Journée mondiale de lutte contre la désertification

Des activités prévues à Trois-Rivières

Roger Levasseur
Trois-Rivières

Le 17 juin, ce sera la Journée mondiale de lutte contre la désertification et la sécheresse. Des activités spéciales se dérouleront alors à Trois-Rivières et c'est sous le thème *Le poids de l'eau: le fardeau des femmes* que seront marqués ces activités.

Promoteur de cette journée, le Comité de solidarité Tiers-Monde de Trois-Rivières a tenu à rappeler que les activités vont s'inscrire non seulement dans la foulée du mouvement des femmes de l'an 2000 pour promouvoir l'importante contribution de celles-ci dans la gestion durable des ressources naturelles mais égale-

a dit Soeur Lacoursière.

Le maire suppléant Michel Legault a pour sa part mentionné les actions posées par la ville de Trois-Rivières pour fournir une bonne qualité d'eau et d'espace vert à ses citoyens.

Le président de Solidarité Tiers-Monde Trois-Rivières, M. Brian-A. Barton, a annoncé que le 17 juin, de 11 h à 17 h, à proximité de la salle J.-Antonio-Thompson sur la rue des Forges, il y aura un kiosque de sensibilisation pour montrer la contribution des femmes dans la lutte contre la désertification.

Le kiosque sera animé par plus de 70 figurines et deux statues géantes, représentant les tâches que les femmes doivent assumer dû à la rareté de l'eau et à la dégradation des sols. Ces figurines ont été réalisées par les élèves des écoles Saint-Coeur-de-Marie et le P'tit Bonheur.

Également, une simulation d'une assemblée municipale aura lieu avec des étudiants de l'école Sainte-Ursule.

Le but sera de mettre en place un plan d'action touchant la qualité de vie et l'amélioration de la qualité de l'environnement.

Aussi, une entrevue avec un partenaire haïtien, Kay Fanm, sera diffusée le 14 juin, entre 10 h et midi, à la radio CFOU.

On invite également à visiter le réseau In-Terre-Actif au www.cstm.qc.ca qui a publié un numéro spécial sur la thématique annuelle de la Journée mondiale de lutte contre la désertification et la sécheresse.

«La publicité dit qu'une pelouse c'est important, mais l'air et l'eau le sont encore plus»

— Sr Estelle Lacoursière

Signature de registre à Saint-Sévère

Saint-Sévère (BT)

La municipalité de Saint-Sévère tiendra une signature de registre, le 14 juillet, dans le cadre du projet de changement de zonage du commerce Meubles Paul Desaulniers.

La municipalité aimerait en effet créer une zone industrielle sur ce terrain afin de favoriser la création d'emplois. La zone serait toutefois assujettie à plusieurs restrictions et ne permettrait donc que la présence d'une entreprise de couture. Ces restrictions visent à préserver la quiétude des résidences voisines.

M. Desaulniers tente de faire changer le zonage de ses bâtisses (un commerce et un entrepôt) afin de les vendre.

Après une période de consultation, le conseil a décidé de ne pas changer le zonage de l'entrepôt tandis que celui du commerce pourra être modifié si le nombre requis de signatures au registre n'est pas atteint.

LE TREIZIÈME ÉTAGE
OF THE THIRTEENTH FLOOR
A L'AFFICHE!
FLEUR DE LYS - Trois-Rivières O. ✓ CINÉMA DU CAP ✓ SHAWINIGAN ✓
CONSULTEZ LA CHRONIQUE CINÉMA DU JOURNAL

"LA MEILLEURE COMÉDIE ROMANTIQUE DU MOMENT!"
Anne-Marie Losique, BOXOFFICE

Julia Roberts Hugh Grant
Notting Hill
Version française

Consultez le Guide-Horaire des Cinémas
GALERIES DU CAP - Cap-de-la-Madeleine
BIERMANS - Shawinigan
FLEUR DE LYS - Trois-Rivières-Ouest

CHOISY

Surveillez notre cahier spécial samedi le 12 juin

Chimie et biotechnologie
au service de l'hygiène pour un environnement sain

Le Gala Rossetti '99

Samedi 12 juin, 20 h 30
Salle J.-A.-Thompson 374, rue des Forges, Trois-Rivières

Billetterie : (819) 380-9797
Billet : Enfant : 15 \$
Adulte : 20 \$

Spécial Blend... **Street Funk**
La Compagnie Manon fait de la danse... **Danse contemporaine**
Bobby Thompson et le Ballet Flamenco Arte de Espana... **Flamenco**
Extensio... **Contorsion sur pointes**

Hommage à : **Mme Ethel Bruneau**
... **ET PLUS ENCORE ...**

Une réalisation du festival de danse **Encore** en collaboration avec :

PLUS DE 20 DANSEURS PROFESSIONNELS

Gouvernement du Québec
Ministère de la Culture et des communications
CORPORATION DE DÉVELOPPEMENT CULTUREL DE TROIS-RIVIÈRES
Le Nouvelliste
CODECO
EMPOUR QUÉBEC
CHEY



Secrets de polichinelle

Des outils au frais!

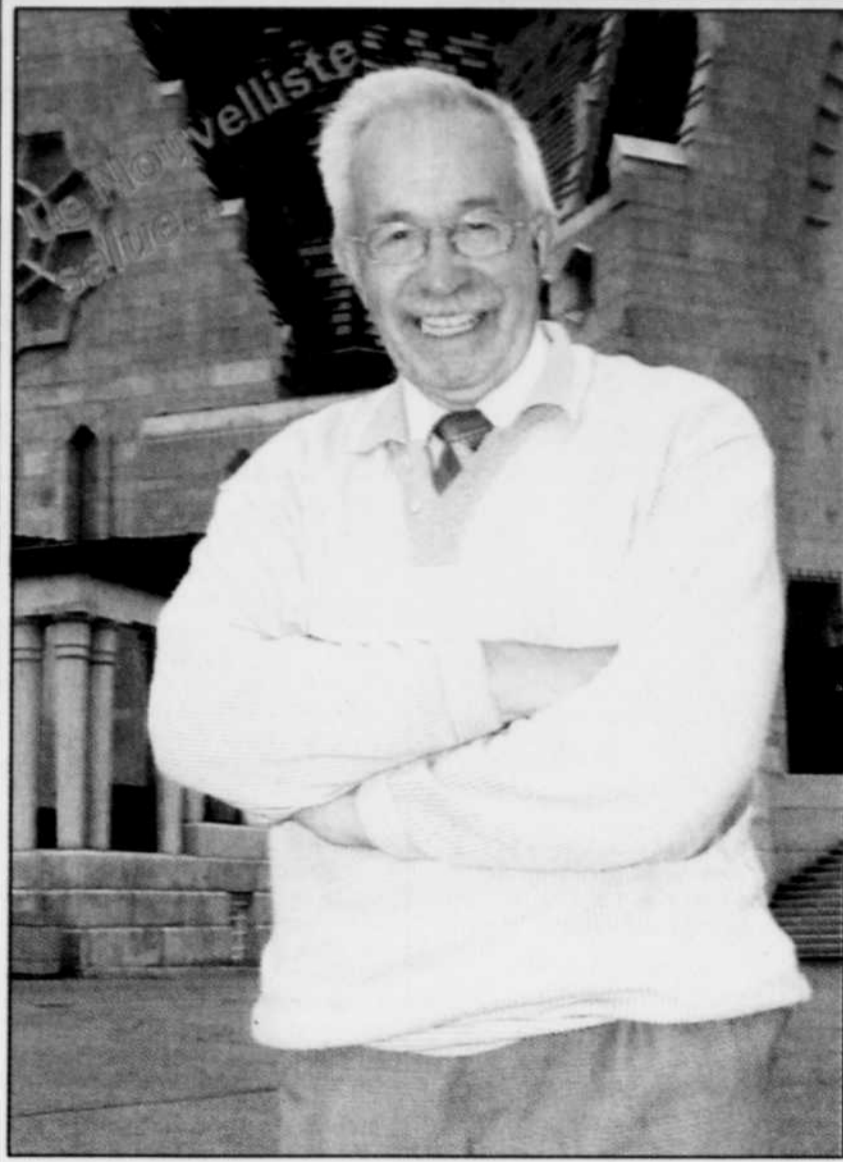
■ Depuis quelques semaines, Jean-Louis Bilo-deau, vice-président du Groupe Héritage et courtier d'assurance à Shawinigan, procède à des rénovations à sa résidence. C'est en voulant lui-même mettre la main à la pâte que l'homme s'est rendu compte que ses d'outils avaient disparu. Après d'intenses recherches, il a finalement retrouvé le coffre au complet dans... le congélateur!

Golf électronique

■ Grand golfeur devant l'Éternel, Guy Veilleux a créé tout un émoi sur les terrains de golf où il sévit avec son caddy électronique. En effet, en voulant le mettre en marche, l'ex-maire de Haute-Mauricie a actionné un autre caddy qui s'est mis à se balader au gré du hasard sur le terrain de golf. Les responsables du club ont mis du temps à trouver le coupable... et à calmer la propriétaire du caddy baladeur. C'est ce qui arrive quand on ménage son cœur.

Un petit tour dans le Nord

■ Mme Marie-Josée Vincent, relationniste à la Régie régionale de la santé et des services sociaux, a fait un grand, mais un grand détour pour assister à la dernière séance du conseil d'administration de cet organisme. Comme d'habitude, elle s'est présentée au Club de golf des Vieilles-Forges, alors que la réunion avait lieu en plein centre-ville à la Rose d'or, à deux pas de son bureau. Le plus beau de l'histoire, c'est qu'elle n'est même pas arrivée en retard. Efficace en diable!



(Image-Média Mauricie: Stéphane Côté)
M. Jean Normandin, de Champlain, photographe pour la basilique du Cap.



Bon à savoir

Roger Levasseur

Autour de la Batiscan

■ La randonnée cycliste familiale À vélo autour de la Batiscan qui devait avoir lieu dimanche dernier, se déroulera le dimanche 13 juin. L'inscription se fera à compter de 9 h, à l'école Le Tremplin, Sainte-Geneviève-de-Batiscan. Le départ est prévu à 10 h. C'est une randonnée de 25 ou 35 kilomètres.

Journée de la rose

■ Dans une cinquantaine de points de vente, des bénévoles de la Fondation des maladies du cœur du Coeur-du-Québec vont offrir des roses à la population, au prix de 3 \$, le jeudi 17 juin. Les entreprises et professionnels sont de leur côté invités à commander un bouquet de roses à 30 \$, livrable le 17 juin. On commande les bouquets d'ici le 11 juin au 375-9565, poste 2.

Période intensive d'inscription

■ La Cité des mots, centre d'alphabétisation, est en période intensive d'inscription pour les ateliers qui se tiendront à l'automne prochain. On invite les gens qui voudraient parfaire leur français ou leur calcul et qui n'ont pas complété leur secondaire 3. C'est gratuit.

Pour information, on téléphone au 537-1055 ou au 537-9525.

Le spectacle vous intéresse?

■ Le monde du spectacle vous intéresse? Vous aimeriez faire partie d'un groupe vocal qui a l'intention de produire des spectacles avec mise en scène et chorégraphie? L'invitation vous est lancée pour rejoindre le nouveau groupe vocal Cadence. Une rencontre d'information est prévue pour le 15 juin. Pour en savoir davantage, il faut communiquer avec Denis Désilets, au 376-8260.

Lave-auto Ressource F.A.I.R.E

■ Dans le but d'autofinancer son travail auprès des familles, Ressource F.A.I.R.E tiendra un lave-auto (5 \$), le samedi 19 juin, dans le stationnement arrière du Dunkin Donuts, coin Saint-Maurice et Saint-François-Xavier. Pour information, le 379-6002.

HOULE ST-JEAN PHARMACIENS
OUVERT 8 h à MINUIT
7 jours sur 7, service de livraison

5050, boul. des Forges
Trois-Rivières

Tél. : (819) 372-1717 • Téléc. : (819) 372-0260

Radnor

• VENTE ET LOCATION DE REFROIDISSEURS
• SERVICE DE LIVRAISON

375-6797
SOIR : 378-3432

Rendez-vous

Le Traversier

■ L'assemblée générale annuelle du Traversier, service d'entraide en santé mentale, aura lieu le vendredi 11 juin, à 14 h, au 2096, Avenue A, à Trois-Rivières. Une séance publique d'information précédera l'assemblée générale, à 13 h. Information: 371-2420.

Phobies-zéro

■ Réunion le vendredi 11 juin, à 19 h 30, à l'église Saint-Sacrement, 7e Avenue, à Trois-Rivières.

Assemblée annuelle

■ L'Association pour personnes handicapées Handicaps Soleil tiendra sa septième assemblée générale

annuelle le samedi 12 juin, à 19 h, à l'église Saint-Sauveur de Shawinigan-Sud. Information: 536-5629.

SPA Mauricie

■ Le samedi 12 juin, de 9 h à 16 h 30, aura lieu une levée de fonds sous forme de vente de garage, au profit de la SPA Mauricie, au 2086, rue Notre-Dame, à Trois-Rivières.

Météo Le Nouvelliste

Aujourd'hui

max 28
min 16
préc. 10%

Humidex

34

vents SO 10 km/h

Indice UV

BAS MODÉRÉ ÉLEVÉ

60 30 20 15

temps d'exposition

Demain

28
17
préc. 10%

Dimanche

28
16
préc. 40%

Lundi

27
16
préc. 30%

Mardi

25
13
préc. 30%

Au Québec

Baie-Comeau	Var 23/11
Barrage Gouin	Ave 24/13
Chibougamau	Ave 24/13
Chicoutimi	Var 29/14
Gaspé	Sol 28/11
Iles de la Mad.	Sol 20/11
Joliette	Sol 29/16
La Grande	Var 20/3
La Malbaie	Var 26/13
Maniwaki	Var 28/12
Québec	Sol 28/14
Rimouski	Var 26/14
Rivière-du-loup	Var 26/13
St Georges	Sol 28/14
St-Hubert	Sol 30/17
St-Hyacinthe	Sol 30/17
St-Jean	Sol 29/17
St-Jérôme	Sol 30/16
Sept-Îles	Var 21/10
Sorel	Sol 28/16
Valleyfield	Sol 30/17
Victoriaville	Sol 28/14

Au Canada

Calgary	Var 15/6
Charlottetown	Sol 25/12
Cornwall	Sol 29/17
Edmonton	Var 17/6
Halifax	Sol 25/10
Kamloops	Sol 22/10
Ottawa	Sol 29/16
Régina	Ora 19/8
Saskatoon	Ora 17/7
Saint John	Sol 23/9
St. John's	Sol 21/9
Toronto	Sol 28/20
Vancouver	Sol 17/12
Victoria	Sol 17/10
Windsor	Var 32/20
Winnipeg	Sol 23/10
Whitehorse	Sol 24/8
Yellowknife	Var 11/4

Le monde

Amsterdam	Nua 18/10
Athènes	Sol 38/19
Beijing	Sol 36/24
Bruxelles	Nua 19/8
Buenos Aires	Sol 18/6
Hong Kong	Sol 31/26
Jérusalem	Sol 29/19
Lisbonne	Sol 27/16
Londres	Nua 17/11
Los Angeles	Sol 23/13
Madrid	Sol 27/9
Mexico City	Ora 23/12
Moscou	Sol 33/14
New Delhi	Sol 41/31
New York	Sol 24/14
Paris	Nua 20/8
Port-au-Prince	Ora 32/26
Rio	Plu 26/18
Rome	Sol 27/19
Tokyo	Sol 25/20

À la plage

Atlantic City	Sol 23/11
Cape Cod	Sol 23/11
Daytona Beach	Ora 30/22
Fort Lauder.	Ora 31/23
Hampton Beach	Sol 23/11
Kennebunk Port	Sol 24/7
Miami	Ora 30/24
Myrtle Beach	Ora 29/21
Old Orchard	Sol 24/7
Orlando	Ora 31/22
Plattsburg	Sol 28/11
Tampa	Ora 31/22
Virginia Beach	Sol 24/19
West Palm B.	Ora 30/24
Wildwood	Sol 23/11

La Tuque 27/14

Québec 28/14

Shawinigan 28/16

Trois-Rivières 28/14

Montréal 30/17

Drummondville 28/14

Sherbrooke 28/10

Les marées

La Pérade	Trois-Rivières
Hre	Hre
03h28	05h10
07h32	08h35
16h19	17h55
19h52	20h50

Soleil

4h58

20h42

Phases de la lune

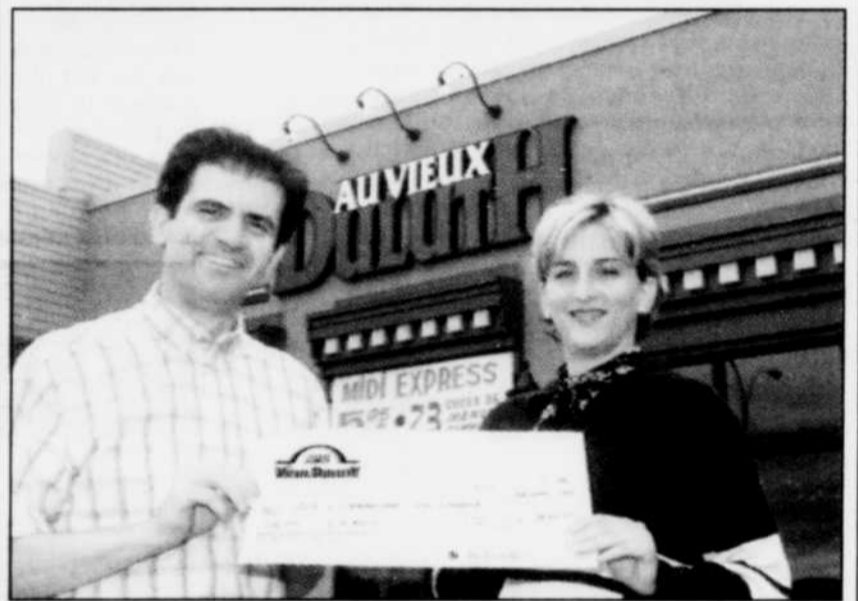
13 juin 20 juin 28 juin 06 juil

Almanach

Max Normal	23°
Min Normal	11°
Max Record 1947	34°
Min Record 1961	2°

© Services Commerciaux MM 1998

La vie régionale en images



(Image-Média Mauricie: Patrick Beauchamp)

Pour une bonne cause

Pendant dix jours, le restaurant Au Vieux Duluth, du boulevard des Forges à Trois-Rivières, a organisé une promotion consistant à remettre un montant de 0,50 \$ sur chaque repas à la Société canadienne du cancer. C'est ainsi qu'un chèque de 700 \$ a pu être remis à la Société du cancer, section régionale. Sur la photo, on aperçoit M. Dominic Nicoloudis, propriétaire du restaurant et Mme Luce Girard, agente de développement régionale à la Société canadienne du cancer.

MÉTÉO AGRICOLE

VENT SO à 10 km/h

HEURES D'ENSOLEILLEMENT 15h44

INDICE D'HUMIDITÉ ÉLEVÉE N/A

DEGRÉS-JOURS DE CROISSANCE 13.6 / 123

Demain	Dimanche	Lundi	Mardi
18	17	16	21

INDICE D'ASSÈCHEMENT

Bas Modéré Élevé

© Services Commerciaux MM

www.societelaurentide.com

LES ÉQUIPEMENTS A FOURRAGE
LES PLUS VENDUS AU QUÉBEC

NEW HOLLAND

3525, LES 40, NICOLET
(819) 293-5252

SERVICE 24 HEURES
MÉCANIQUE PIÈCES
(819) 372-8491 (819) 694-2072

Annonces classées
Nécrologie

L'actualité

Clinton crie victoire...



Terence Hunt
Washington (AP)

«**N**ous avons remporté une victoire pour un monde plus sûr», a déclaré hier soir Bill Clinton aux Américains. Il a prévenu les Serbes que les États-Unis ne les aideraient pas à reconstruire «aussi longtemps que votre nation sera dirigée par un homme inculpé pour crimes de guerre».

Dans une allocution prononcée

(Photo - AP)
Nous avons remporté une victoire pour un monde plus sûr», a déclaré Bill Clinton aux Américains.

«Ce soir,
pour la première
fois en 79
jours, le ciel
au-dessus de la
Yougoslavie
est silencieux»

depuis le bureau ovale de la Maison-Blanche, le président américain a aussi exhorté les Serbes à se soulever contre Slobodan Milosevic et à l'écarter du pouvoir, affirmant qu'ils avaient inutilement enduré les frappes aériennes parce qu'il (Slobodan Milosevic) était déterminé «à éliminer les albanophones du Kosovo, morts ou vivants».

«Mais nous sommes prêts à fournir une aide humanitaire maintenant pour contribuer à reconstruire un meilleur avenir pour la Serbie, quand son gouvernement représentera la tolérance et la liberté, pas la répression et la terreur», a-t-il précisé, ajoutant que «ce soir, pour la première fois en 79 jours, le ciel au-dessus de la Yougoslavie est silencieux».

Selon Bill Clinton, l'agression menée par le président yougoslave Slobodan Milosevic «a été contenue» et ses forces sont en train de faire marche arrière.

Il a ajouté que la force de maintien de la paix, qui comptera 50 000 hommes, assurera la sécurité des citoyens albanophones et serbes au Kosovo.

Tout en reconnaissant que la force de maintien de la paix sera confrontée à certains dangers, le président américain a souligné qu'elle aura les moyens et le mandat pour se protéger tout en faisant son travail.

Félicitant les forces américaines, Bill Clinton a assuré qu'au Kosovo, nous avons fait ce qu'il fallait faire. Et nous allons finir le travail». ●

Milosevic aussi!

Belgrade (AP)

Comment transformer une défaite en victoire? Il suffit de clamer que la guerre a été gagnée, et pas perdue.

«Chers téléspectateurs, la guerre est terminée». C'est par cette information répétée inlassablement d'heure en heure que la population serbe a appris hier la suspension des bombardements de l'OTAN contre la Yougoslavie.

«C'est une grande victoire pour la politique de paix de la Yougoslavie et du président yougoslave Slobodan Milosevic», a ajouté le présentateur en regardant droit

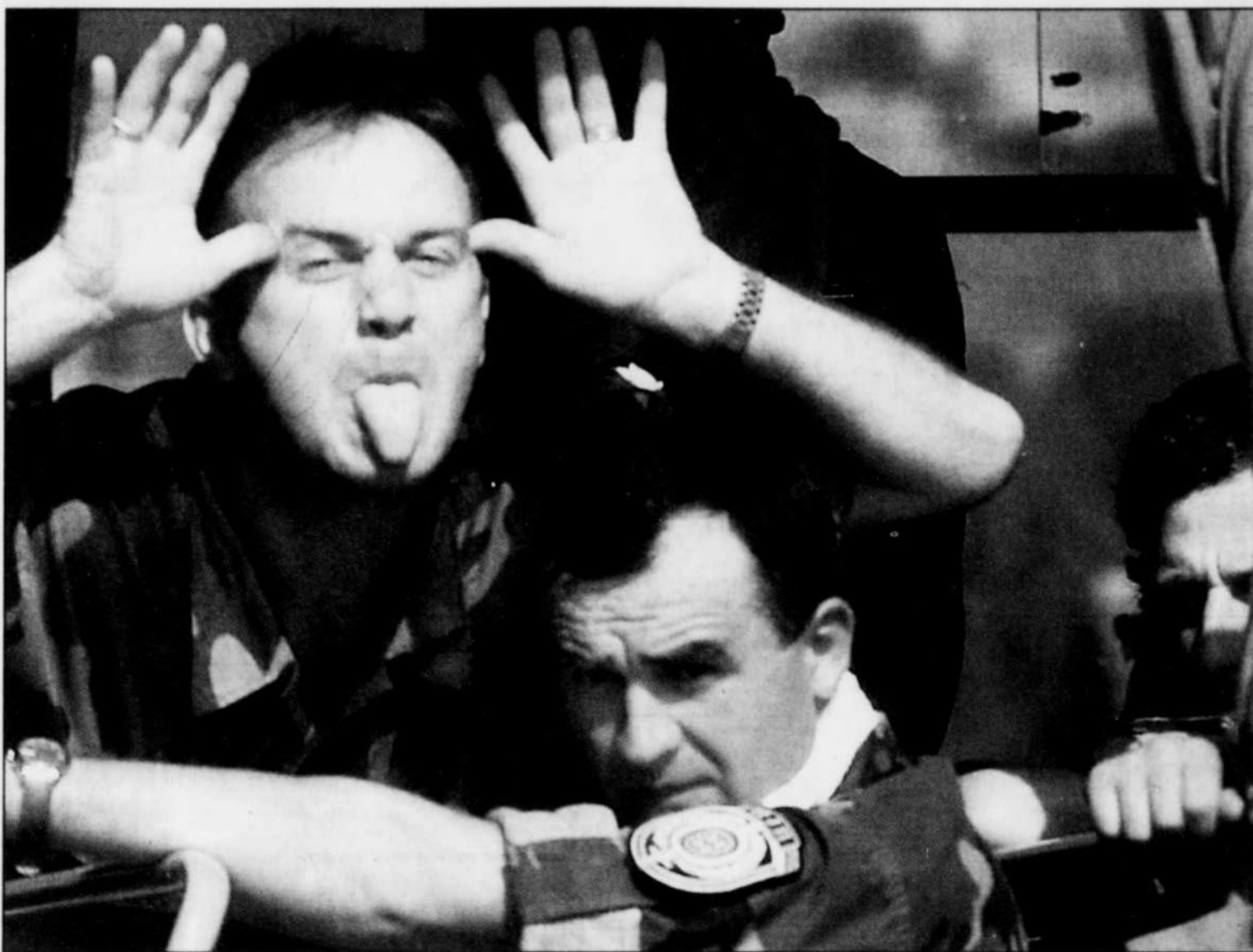
Il a assuré aux Serbes qu'ils étaient les «héros» de cette guerre

vers la caméra. À tous points de vue, la guerre du Kosovo s'achève pourtant par une débâcle pour le président yougoslave, qui pourrait même perdre son fauteuil. Son armée et sa police se retirent du Kosovo, le Tribunal pénal international (TPI) l'a inculpé pour crimes de guerre, son économie est ruinée et il a perdu le Kosovo au prix de milliers de morts et de centaines de milliers de réfugiés. Pour le monde entier, «et pour de nombreux citoyens serbes», Slobodan Milosevic a perdu la partie. Mais pas pour son gouvernement.

«Une fois encore, nous avons montré à chacun que nous détenons la clef de la paix et de la stabilité dans la région», a déclaré le porte-parole du ministère yougoslave des Affaires étrangères Nebojsa Vujovic, résumant le message de propagande des autorités serbes.

La presse, aux ordres du pouvoir, a elle aussi crié victoire hier matin. «Victoire de la politique de paix de la Yougoslavie et du président Milosevic», titrait le quotidien gouvernemental Politika.

Milosevic lui-même est apparu dans l'après-midi à la télévision pour sa première allocution à ses concitoyens depuis le 24 mars. Il a assuré aux Serbes qu'ils étaient les «héros» de cette guerre et qu'il «n'abandonnera jamais le Kosovo». Et pour bien préciser les choses, le porte-parole du ministère des Affaires étrangères a souligné que le Kosovo «devrait être un endroit sûr pour chaque groupe ethnique et pour toutes les religions». ●



(Photo - AP)
Un policier serbe s'est amusé à faire des grimaces à partir d'un autobus à Kosovka Mitrovica, à quelque 40 km au nord ouest de Pristina. La guerre est finie et tout le monde en profite pour rire à sa façon. À la télévision, les annonceurs parlaient d'une victoire pour la politique de paix de la Yougoslavie et du président Milosevic. Pourtant, à tous points de vue, la guerre du Kosovo s'achève par une débâcle pour le président yougoslave, qui pourrait même perdre son fauteuil. Son armée et sa police se retirent du Kosovo, le Tribunal pénal international (TPI) l'a inculpé pour crimes de guerre, son économie est ruinée et il a perdu le Kosovo au prix de milliers de morts et de centaines de milliers de réfugiés.

La vraie place

Rien à payer avant l'an 2000

pour vos électroménagers



MAYTAG

L'équipe Hamel,
l'équipe des gens
de la place

AMEUBLEMENTS
TRIFLUVIENS

2239, boul. Des Récollets, T-Riv. • 819.375.4818

de 8h30 à 17h du lundi au vendredi

Trois-Rivières 378-6116 Centre-Mauricie 537-1803 Département des comptes 376-2501

Table with 2 columns: Category (e.g., Immobilier, Marchandises) and Price/Details.

INDEX DES RUBRIQUES

AVIS AUX ANNONCEURS
Des la première journée, veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, il faut nous aviser le plus tôt possible...

Table with 2 columns: Category (e.g., 500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES, 700 SPORT - PLEIN AIR) and Price/Details.

100 IMMOBILIER

101 Maisons de campagne
À Bécancour, maison de ferme avec bâtiments, 65 000\$. Yvon: 294-9068.

104 Propriétés à vendre

BUNGALOW 5 1/2, village Saint-Maurice, à proximité de tous les services, parc arboré, très propre, piscine, patio, remise, bien aménagé...

104 Propriétés à vendre

TROIS-RIVIÈRES duplex avec commerce de coiffure, près de tous les services, 5000\$. Contactez Daniel Pelletier, 378-8010.

107 Commerces à vendre

COMPLEXE COMMERCIAL À VENDRE
De 1000 m2 de superficie (150 places), de 1000 m2 de superficie (100 places), de 1000 m2 de superficie (100 places).

114 Locaux et bureaux à louer

LOCAUX à louer pour multiples usages, différents grands espaces disponibles, 819-572-5557.

117 Terrains à vendre

CAP, Sainte-Bernadette, magnifiques terrains à compter de 6800\$. S'adresser à Nicole Lamy, 943, rue Frontenac, 370-1640 ou 378-3434.

123 Logements à louer

1/3, 3/4, 4/5, 5/6, 6/7, 7/8, 8/9, 9/10, 10/11, 11/12, 12/13, 13/14, 14/15, 15/16, 16/17, 17/18, 18/19, 19/20, 20/21, 21/22, 22/23, 23/24, 24/25, 25/26, 26/27, 27/28, 28/29, 29/30, 30/31, 31/32, 32/33, 33/34, 34/35, 35/36, 36/37, 37/38, 38/39, 39/40, 40/41, 41/42, 42/43, 43/44, 44/45, 45/46, 46/47, 47/48, 48/49, 49/50, 50/51, 51/52, 52/53, 53/54, 54/55, 55/56, 56/57, 57/58, 58/59, 59/60, 60/61, 61/62, 62/63, 63/64, 64/65, 65/66, 66/67, 67/68, 68/69, 69/70, 70/71, 71/72, 72/73, 73/74, 74/75, 75/76, 76/77, 77/78, 78/79, 79/80, 80/81, 81/82, 82/83, 83/84, 84/85, 85/86, 86/87, 87/88, 88/89, 89/90, 90/91, 91/92, 92/93, 93/94, 94/95, 95/96, 96/97, 97/98, 98/99, 99/100.

123 Logements à louer

1 MOIS GRATUIT
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

123 Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

123 Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

101 Maisons de campagne

À Bécancour, maison de ferme avec bâtiments, 65 000\$. Yvon: 294-9068.

104 Propriétés à vendre

BUNGALOW 5 1/2, village Saint-Maurice, à proximité de tous les services, parc arboré, très propre, piscine, patio, remise, bien aménagé...

104 Propriétés à vendre

TROIS-RIVIÈRES duplex avec commerce de coiffure, près de tous les services, 5000\$. Contactez Daniel Pelletier, 378-8010.

107 Commerces à louer

EMPLACEMENT à louer pour la vente de véhicules automobiles 371-1399.

112 Entrepôts

ENTREPÔT, 1200 pi, 110-220 et 550 volts, près autoroute, 4000\$. Contactez Daniel Pelletier, 378-8010.

119 Terres ou fermes demandées

RECHERCHE ferme laitière, pour client sérieux. Agri Immeuble Provincial, 1-450-771-4739.

120 Terres ou fermes à vendre

3 lots à bas prix avec petit lac et chemin accessible, situé à Saint-Élie. La coupe de bois a été faite en 1993, 60 000\$. 532-2265.

123 Logements à louer

1 MOIS GRATUIT
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

123 Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

123 Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

102 Condominiums

À vendre ou à louer grand 6 pièces, 1600 pi, foyer, planchers bois franc, bain tourbillon, piscine creusée, chauffage, grande piscine, idéal pour bureau avec entrée séparée, 375-1547.

104 Propriétés à vendre

MAISON 8745 boul. Des Forges, sur 1 étage, 2 loges, sans voisins arrière, terrasse, rapporte 9120\$ annuellement, prix d'évaluation 66 000\$. 378-6431.

105 Maisons mobiles

MAISON-MOBILE pour déménager, 14x70, 3 chambres, foyer, bois franc au salon, très propre, 819-265-9319.

106 Propriétés à louer

1564, boul. Des Chenaux, Trois-Rivières, près de la rivière, qui pour location, Maison neuve à louer, style cottage, aucun entretien, arrière, garage double, 875\$/mois, 378-1657.

112 Entrepôts

ENTREPÔT, 1200 pi, 110-220 et 550 volts, près autoroute, 4000\$. Contactez Daniel Pelletier, 378-8010.

119 Terres ou fermes demandées

RECHERCHE ferme laitière, pour client sérieux. Agri Immeuble Provincial, 1-450-771-4739.

120 Terres ou fermes à vendre

3 lots à bas prix avec petit lac et chemin accessible, situé à Saint-Élie. La coupe de bois a été faite en 1993, 60 000\$. 532-2265.

123 Logements à louer

1 MOIS GRATUIT
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

123 Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

123 Logements à louer

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20 1/2, 21 1/2, 22 1/2, 23 1/2, 24 1/2, 25 1/2, 26 1/2, 27 1/2, 28 1/2, 29 1/2, 30 1/2, 31 1/2, 32 1/2, 33 1/2, 34 1/2, 35 1/2, 36 1/2, 37 1/2, 38 1/2, 39 1/2, 40 1/2, 41 1/2, 42 1/2, 43 1/2, 44 1/2, 45 1/2, 46 1/2, 47 1/2, 48 1/2, 49 1/2, 50 1/2, 51 1/2, 52 1/2, 53 1/2, 54 1/2, 55 1/2, 56 1/2, 57 1/2, 58 1/2, 59 1/2, 60 1/2, 61 1/2, 62 1/2, 63 1/2, 64 1/2, 65 1/2, 66 1/2, 67 1/2, 68 1/2, 69 1/2, 70 1/2, 71 1/2, 72 1/2, 73 1/2, 74 1/2, 75 1/2, 76 1/2, 77 1/2, 78 1/2, 79 1/2, 80 1/2, 81 1/2, 82 1/2, 83 1/2, 84 1/2, 85 1/2, 86 1/2, 87 1/2, 88 1/2, 89 1/2, 90 1/2, 91 1/2, 92 1/2, 93 1/2, 94 1/2, 95 1/2, 96 1/2, 97 1/2, 98 1/2, 99 1/2, 100 1/2.

103 Propriétés commerciales

BÂTIMENT commerciale, 35x90, 3 portes 12x12 avec grand terrain, très bien situé, à vendre ou à louer, 371-3211.

104 Propriétés à vendre

72 3005 DOMAINE DU BOISÉ. Près piste cyclable, secteur paisible, possibilité de construire garage, 378-9041, page: 370-4466.

105 Maisons mobiles

MAISON-MOBILE pour déménager, 14x70, 3 chambres, foyer, bois franc au salon, très propre, 819-265-9319.

106 Propriétés à louer

1564, boul. Des Chenaux, Trois-Rivières, près de la rivière, qui pour location, Maison neuve à louer, style cottage, aucun entretien, arrière, garage double, 875\$/mois, 378-1657.

112 Entrepôts

ENTREPÔT, 1200 pi, 110-220 et 550 volts, près autoroute, 4000\$. Contactez Daniel Pelletier, 378-8010.

119 Terres ou fermes demandées

RECHERCHE ferme laitière, pour client sérieux. Agri Immeuble Provincial, 1-450-771-4739.

120 Terres ou fermes à vendre

3 lots à bas prix avec petit lac et chemin accessible, situé à Saint-Élie. La coupe de bois a été faite en 1993, 60 000\$. 532-2265.

123 Logements à louer

1 MOIS GRATUIT
3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, 6 1/2, 7 1/2, 8 1/2, 9 1/2, 10 1/2, 11 1/2, 12 1/2, 13 1/2, 14 1/2, 15 1/2, 16 1/2, 17 1/2, 18 1/2, 19 1/2, 20

Grid of real estate listings with columns for 'Logements à louer' and various property details including location, features, and contact information.

Roman-Feuilleton

LE BAL DE COTON

Advertisement for 'Le Bal de Coton' featuring a stylized logo and the text 'LES ÉDITIONS JCL - 123 -'.

Dialogue between Roméo and Patricia. Roméo asks Patricia to go to the cotton ball dance with him. Patricia is initially reluctant but eventually agrees.

Advertisement for 'René Carle' featuring a portrait of a woman and contact information for a decorator.

Advertisement for 'DEUX MINUTES DU CEGEP' with contact information and a list of services.

307 Agences de rencontres
AGENCE SÉDUCTION
NO 1 EN VILLE
Vous offre un service de classe avec jolies demoiselles de l'extérieur, style mannequin, spécialisées dans un service d'accompagnement de tous genres.

400 OFFRES D'EMPLOIS
Les postes annoncés dans le secteur offres d'emplois, sont assujettis à la loi #50.
Ces postes s'adressent donc également aux hommes et aux femmes.

405 Personnel de métiers
TRACY TRANSPORT
Besoin de chauffeurs, 25 ans et plus, avec expérience pour faire transport, Californie, Texas, Floride.

405 Personnel de métiers
TRANSPORT E.L. CAMPEAU
est à la recherche de chauffeurs et de chauffeurs-opérateurs, classe 1, avec expérience U.S.A. sur plate-forme "flat bed".

413 Emplois divers
GAGNEZ 2000, 3000, 5000 ou plus par semaine en assemblant différents produits à la maison. Pour informations, postez une enveloppe pré-affranchie à O.P.T.O. 6-2400 Dundas St. West, suite 541, référence 213, Mississauga, Ontario, L5K 2R8.

413 Emplois divers
TRAVAIL à l'année. Groupe de couturiers demandés pour vêtements hauts de gamme pour dames, possédant équipement industriel complet et pouvant effectuer toutes les étapes de la confection.

418 Aides domestiques
POUR VOUS FEMME AU TRAVAIL
Reposez-vous et faites faire votre entretien ménager une fois par semaine. Appelez-nous: Christine 819-536-8183.

504 Occasions d'affaires
TRAVAILLEUR (sal) recherche qui êtes à la recherche de nouveaux clients, joignez-vous à un réseau d'entraide. Téléphone: 819-370-5975.

623 Autos - Camions demandés
376-614 Achetons autos et camions, accidentés ou non, peu importe l'état.
ACHÈTERAIS autos ou camions. Bourassa Auto 94 379-5629.

310 Astrologie Cartomancie
694-9531 Cartomancienne, voyante, Francine.

401 Curriculum vitae
371-5611 - L'EXPERTE EN CURRICULUM VITAE
9 années d'expérience.

412 On demande
SGT2000
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

412 On demande
DESIRERAIS co-voiture pour Montréal, fin de semaine. Chauffeur(euse) sur appel. 374-9686.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
QUALITÉ Etudiant, peintre expérimenté, minutieux, rapide. 375-6276.

503 Impôts - tenue de livre
TENUE de livres petites entreprises, bas prix. Demandez Sylvie: 693-8482.

500 PROPOSITIONS D'AFFAIRES
TRANSPORT VEHICULES AUTOMOBILES ET MACHINERIES LOURDES

623 Autos - Camions demandés
371-1042 Achetons autos. Payons meilleurs prix. R.S. Auger. 371-1042.

314 Médecines douces
REVITALISATION énergétique. Consultation de synchronicité. Opération thérapeutique. Aux Cercles sacrés: 378-4452.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

315 Massothérapie
372-1364 lundi au samedi. Stress, massage, thérapie douce. Pour rendez-vous, téléphonez dès maintenant au 373-8208.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

321 Garderies
GARDERAI à votre domicile, 18 ans complètes en technique en service de garde, possède auto. Annick: 379-6276.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

325 Salons de massage
SALON Milady professionnel, détente, relaxation. 233-3340, 10 h à 17 h.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

350 Voyages
12 juin: Intax + souper + théâtres, 60\$, 6 places seulement. Nicole: 693-4672.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

402 Personnel de restauration
AIDES GÉNÉRAUX DE CAFÉTÉRIA
Recherchons des aides généraux de cafétéria pour remplacements de vacances dans la région de Trois-Rivières.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

402 Personnel de restauration
AIDES GÉNÉRAUX DE CAFÉTÉRIA
Recherchons des aides généraux de cafétéria pour remplacements de vacances dans la région de Trois-Rivières.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

402 Personnel de restauration
AIDES GÉNÉRAUX DE CAFÉTÉRIA
Recherchons des aides généraux de cafétéria pour remplacements de vacances dans la région de Trois-Rivières.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

402 Personnel de restauration
AIDES GÉNÉRAUX DE CAFÉTÉRIA
Recherchons des aides généraux de cafétéria pour remplacements de vacances dans la région de Trois-Rivières.

402 Personnel de restauration
BESOIN urgent de barman. Demandez Nathalie: 694-9636.

412 On demande
EST À LA RECHERCHE DE : CHAUFFEURS
Longue distance U.S. Division "flat bed" ou "dry box". Minimum 1 an d'expérience.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

413 Emplois divers
BARMAN demandée, belle apparence, 24 heures/semaine, 18 ans et plus, avec de l'expérience, responsable, expérience non nécessaire. Claude Lambert: 819-225-4724 (l'avant-midi) ou 225-4126.

413 Emplois divers
COUPLE CONJUGÉ pour 3 immeubles totaux en 69 logements. Expérience requise. Doit habiter sur place. Urgent! Entre 9h et 12h: 375-5025.

413 Emplois divers
RECHERCHE transport, Trois-Rivières/Saint-Germain, 5 jours/semaine, aller-retour, pour 7 semaines. J'offre 25\$ par semaine. 293-4248.

Chronique emploi Le Nouvelliste en collaboration avec le Centre de ressources humaines du Canada pour étudiant(e)s

- ATTENTION : les Centres de ressources humaines du Canada pour étudiant(e)s sont ouverts du lundi au vendredi de 9 h à 16 h. Venez nous rencontrer au 55 rue des Forges, à Trois-Rivières. Téléphone: 376-8224. Télécopieur: 376-1083.
TRSE - 277. AGENT/E DE BUREAU. Trois-Rivières. 6.90\$/heure. 40 heures/semaine durant 7 semaines. Réception des appels téléphoniques, traitement de texte, envoi postaux, photocopies, préparation du matériel d'écriture. Maîtrise du français oral et écrit. Entretien. Vous devez être étudiant en secrétariat, bureautique ou domaine connexe. Lors de l'entretien, vous devrez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - 278. TECHNICIEN/NE en arts plastiques. Trois-Rivières. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Conception et réalisation des éléments artistiques des modules à implanter, conception des plaquettes, laminage des plaquettes, connaître la réimpression, faire l'inventaire et découper des plaquettes. Vous devez étudier en Arts Plastiques à l'université. Vous devez connaître différentes techniques d'impression. Lors de l'entretien, vous devez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - A. 280. CLOWN ANIMATEUR/TRICE. Cap-de-la-Madeleine. Entre 8 et 15\$/heure. Temps partiel (contrat). Animer des fêtes d'enfants. Vous devez posséder un véhicule (essence remboursée). Vous devez aimer les enfants, être sociable et pas gêné. Une formation sera donnée par l'employeur. Vous devez vous rendre chez Décoralium, 461, 1er rue, Cap-de-la-Madeleine.
TRSE - 281. TECHNICIEN/NE en informatique. Cap-de-la-Madeleine. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Informatisation de la production alimentaire, entrer des données sur ordinateur. Vous devez étudier en 2e année de technique informatique. Lors de l'entretien, vous devez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - 282. TECHNICIEN/NE en diététique. Cap-de-la-Madeleine. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine durant 8 semaines. Standardiser les recettes d'un nouveau menu avec essais pratiques en production. Vous devez étudier en deuxième année de diététique. Lors de l'entretien, vous devez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - 283. COORDONNATEUR/TRICE. Trois-Rivières. Salaire à déterminer. 40 heures/semaine durant 8 semaines. Mettre à jour le système de maintenance préventive, demande de soumission, être à l'aise avec l'informatique (Excel, Access). Étudier en génie industriel ou domaine connexe. Vous devez connaître la maintenance préventive. Lors de l'entretien, vous devez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - 284. TECHNICIEN en administration. Trois-Rivières. Salaire à déterminer. 35 heures/semaine durant 8 semaines. Partir en tournée effectuer divers analyses de comptes conciliaires et bancaires. Étudier en technique administrative ou domaine connexe. Lors de l'entretien, vous devez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - 285. RESPONSABLE DES ACTIVITÉS INTÉRIEURES. Trois-Rivières. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Coordonner et planifier des activités musicales et superviser toutes les activités intérieures en plus d'animer et d'évaluer. Étudier en récréologie, technique de loisir, psycho-éducation, éducation spécialisée ou domaine connexe. Lors de l'entretien, vous devez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - 286. RESPONSABLE DES ACTIVITÉS EXTÉRIEURES. Trois-Rivières. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Planifier, organiser, animer et évaluer l'ensemble des activités. Coordonner et organiser des sorties extérieures. Étudier en récréologie, technique de loisir, psycho-éducation, éducation spécialisée ou domaine connexe. Lors de l'entretien, vous devez détenir des preuves d'étude attestant que vous étiez étudiant à temps plein pendant la session dernière et pour la prochaine session. (P.C.E.)
TRSE - A. 289. AGENT/E DE SERVICE. Trois-Rivières. 7.15\$/heure. Pendant les fins de semaine, entretien du parc automobile, reconduire les clients entre leur résidence, bureau et concessionnaire, exécuter des contrats de location. Être disponible la fin de semaine et posséder un permis de conduire. Faire parvenir votre curriculum vitae par télécopieur au 514/640-1091.
LATU - 09. APPRENTI MÉCANICIEN. La Tuque. Le salaire est de 6.90\$/heure, temps plein, 40 heures/semaine pendant 6 semaines. Travailler sur la machinerie lourde, dans un atelier. L'étudiant doit compléter un DEP en machinerie lourde, être débrouillard, avoir de l'initiative. Se présenter au Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de La Tuque.
LATU - 24. BIOLOGISTE. La Croche. (frères de La Tuque). Le salaire est de 6.90\$/heure, à temps plein, de jour et pour une durée de 7 semaines. Les tâches consistent à aménager une pisciculture et travailler dans ce milieu. Faire de l'aménagement de sentiers. Le candidat doit étudier en biologie, en aménagement de la faune, ou dans un domaine connexe à l'emploi. L'étudiant doit être débrouillard et travaillant. Se présenter au Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de La Tuque. (P.C.E.)
LATU - 30. BIOLOGISTE DE LA FAUNE. Zec Kiskissink (à environ 45 minutes de La Tuque). Le salaire est de 6.90\$/heure, à temps plein, pour une durée de 8 semaines. L'emploi doit débuter le plus tôt possible. Les fonctions consistent à effectuer de l'ensemencement, de la préparation d'accès sur rias plaines d'eau, faire des démenagements fauniques, et ce, en collaboration avec un technicien de la faune, et faire de l'accueil. Le candidat doit étudier en technique de la faune, en biologie, ou en aménagement de la faune, l'étudiant doit être autonome et débrouillard. Se présenter au Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de La Tuque. (P.C.E.)
LATU - 31. AMÉNAGISTE. La Croche (20 minutes de La Tuque). Le salaire est de 6.90\$/heure, temps plein, de jour, 40 heures/semaine pour une durée de 8 semaines. Les fonctions consistent à faire de l'aménagement passager pour la devanture d'édifices. Le candidat recherché doit être responsable, disponible à se voyager entre La Tuque et La Croche ou être résident des lieux. Se présenter au Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de La Tuque avec son curriculum vitae. (P.C.E.)
LATU - 32. ANIMATEUR-SAUVEUR. La Croche (20 minutes de La Tuque), le salaire est de 6.90\$/heure, temps plein, de jour, 40 heures/semaine pour une durée de 8 semaines. Les fonctions consistent à surveiller les lieux de baignade, organiser et animer des activités ainsi que de s'occuper de la gestion technique de la plage. Le candidat recherché doit posséder son cours de sauveteur national et être disponible à se voyager entre La Tuque et La Croche ou être résident des lieux. Se présenter au Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de La Tuque avec son curriculum vitae. (P.C.E.)
LATU - 35. AMÉNAGEMENT DE LA FAUNE. La Tuque (ZEC Jeannotte). Le salaire est de 6.90\$/heure, temps plein, de jour, 40 heures/semaine pour une durée de 7 semaines. Les fonctions: réaliser de l'aménagement faunique, ensemencement, divers travaux sur la ZEC. L'étudiant recherché doit étudier en foresterie en aménagement de la faune. Se présenter au Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de La Tuque. (P.C.E.)
LATU - 36. INTERVENANT. La Tuque. Le salaire est de 6.90\$/heure, temps plein, 35 heures/semaine, du lundi au jeudi de jour et de soir. Les fonctions consistent à effectuer des interventions téléphoniques auprès des personnes suicidaires ou affectées par le suicide d'une autre personne. Concevoir et réaliser un cahier ainsi qu'un dépliant d'information. Le candidat recherché doit étudier en psychologie, en sciences sociales ou dans un autre domaine connexe, avoir au moins 18 ans, être débrouillard, mature, autonome et posséder des habiletés en relation d'aide et une connaissance du suicide. Se présenter au Centre de ressources humaines du Canada pour étudiants de La Tuque. (P.C.E.)
LATU - 40. AGENT DE PROMOTION. La Tuque. Le salaire est de 6.90\$/heure, temps plein, 40 heures/semaine pour une durée de 8 semaines. Les fonctions consistent à promouvoir un service offert aux personnes âgées. Intervenir auprès des personnes âgées bénéficiant de ce projet. Le candidat recherché doit être très responsable, autonome et étudier à temps plein. Se présenter au CRHC-E de La Tuque avec son curriculum vitae. (P.C.E.)
LATU - 49. PRÉPÔSE AUX ARCHIVES. La Tuque. Le salaire est de 6.90\$/heure. C'est un emploi à temps plein, de jour, pour une durée de 8 semaines. L'emploi doit débuter dès que possible. Les fonctions consistent à mettre en place un système de classement, monter des dossiers bien identifiés, établir un calendrier de conservation. Le candidat doit étudier dans un domaine d'étude relié de près ou de loin aux archives. L'étudiant doit être discret, consciencieux et autonome.
ATTENTION: Nous sommes à la recherche de cueilleurs de petits fruits et de journaliers pour les foins dans la MRC de Maskinoné. Si vous êtes intéressés, inscrivez-vous au Centre des ressources humaines du Canada pour étudiants de Louiseville au 200 St-Augustin ou au 228-5525.
LSUE - 22. URGENT! GUIDE-ANIMATEUR. Maskinoné. Temps plein, 7\$/heure. Du 20 juin au 6 septembre. Animer les groupes; apprendre l'histoire du site; savoir interagir avec les aînés. Bilingue, être disponible à toute les fins de semaines, les conges sont sur semaine. Étudier en tourisme, histoire ou domaine connexe. P.C.E.
LSUE - 101. CONJONCTEUR. Maskinoné. Temps plein, 6.90\$/heure. Faire la maintenance dans une usine; quelconque aider sur la chaîne de montage. Être débrouillard et travaillant.
ATTENTION: Session d'information sur le marché de l'emploi, le curriculum vitae et l'entretien au CRHC-E de Louiseville à 14 h, le vendredi 11 juin. Inscrivez-vous au 228-5525.
RECHERCHONS DES ÉTUDIANTS du secondaire pour le projet Lave-vitres dans les municipalités de la MRC de Maskinoné. Appelez au 228-5525.
SHAW - 77. ANIMATEUR. Shawinigan. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Étudier en travail social, psychoéducation, éducation spécialisée, enseignement, récréologie ou domaines connexes. Participer à l'élaboration, organisation et réalisation de programmes d'activités et promouvoir l'implémentation de jeunes dans organisation des activités. P.C.E.
SHAW - 86. CONCEPTEUR/TRICE. Shawinigan. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Étudier en sciences de la santé, psychoéducation, ergothérapie, sciences infirmières, psychologie ou domaines connexes. Concevoir un document s'adressant aux femmes recevant un diagnostic de cancer du sein et faire de la recherche. P.C.E.
SHAW - 104. SUPERVISEUR-ANIMATEUR. Saint-Élie. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Étudier en enseignement, technique de garde, psychoéducation ou domaines connexes et être résident de Saint-Élie est un atout. Planification du programme d'activités de camp de jour (4-11 ans) et préparation des activités, achat, animation et supervision. P.C.E.
SHAW - 105. ANIMATEUR-FORMATEUR INTERNET. Saint-Élie. 6.90\$/heure. 35 heures/semaine pendant 8 semaines. Étudier en informatique, enseignement ou domaines connexes et être résident de Saint-Élie est un atout. Formation et animation auprès des différents groupes d'internautes se présentant à la bibliothèque municipale. P.C.E.
SHAW -

625 Autos à vendre

PROBLÈMES DE CRÉDIT ? BESOIN D'UNE AUTO ? NEUVE OU USAGÉE ?

- Déçu des refus ! • Vous avez un emploi • Vous êtes un travailleur autonome

VIRAGE FIRMES DE COURTAGE ET DE FINANCEMENT AUTOMOBILE (819) 375-3003

CAVALIER 1996, 4 portes, automatique, air, 74 000 km, 3200\$ Garage Médée et fils inc. 378-6391 ou page 372-7113

CAVALIER 1996, 5 vitesses, très bonne condition, 8495\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand

CAVALIER 97, 36 000km, balance garantie, 10 995\$, Arvisais Auto, 535-2376

CENTURY Custom 1998, 4 portes, automatique, tout équipé, seulement 29 900 km, balance garantie GM, bijou, Formule Pontiac Buick, 370-2000

CHEVROLET Lumina 1990, 174 000 km, bonne condition, 3195\$, 373-4708

CHEVROLET Nova 1987, très propre, mécanique A-1, 1000\$, 374-3276

CREDIT AUTOS Nous achetons tous véhicules en bon ou mauvais état. Problèmes mécaniques? Problèmes de peinture? Financement sur réparations. Demandez Sylvain: 819-296-1298

DODGE LANCER 1988, 4 portes, automatique, bonne mécanique, 4 bons pneus, extérieur rouge, intérieur gris, 1395\$ négociable, 371-9051

DODGE Shadow, 1990, manuelle, parfaite condition, faut voir, 2000\$, 379-2436, 696-8447

DODGE Shadow 93, automatique, 122 000 km, 4 portes, climatisé, 5200\$ négociable, 372-9810

EAGLE Vista, 1991, 4 portes, 5 vitesses, 1450\$, 373-3631, 695-5638

ELANTRA 1993, automatique, 104 000km, très propre, 4495\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

FIERO GT, 1985, excellente condition, moteur refait à neuf, blanche, automatique, 2900\$, 694-1618

FIREBIRD 1995, 2 portes, automatique, tout équipé, 38 000 km, bijou, spécial, 15 495\$, Formule Pontiac Buick, 370-2000

FIRELY 1996, 2 portes, automatique, très propre, 7995\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

FORD Contour, 1998, tout équipé, 13 995\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

FORD Escort LX, 1997, verte, manuelle, 5 vitesses, 60 000km, 4 pneus d'hiver, 10 000\$, 535-3768

FORD Festiva 93, automatique, très propre, 3495\$, Arvisais Auto, 535-2376

FORD Thunderbird, 1989, tout équipé, mécanique A-1, 3200\$, 535-7297

G.A.N AUTO 2530 ROYALE TROIS-RIVIÈRES, 371-3484

99 Grand Am SE, 4 portes, 98 Tiburon SE, aubaine, 98 Honda Civic, 4 portes, 98 Honda Civic, 2 portes, 98 Sunfire, 4 portes, air, 97 Cavalier, 4 portes, air, 97 Mercury Mystique, 98 Ford Contour SE, 98 Sunfire, 2 portes, 98 Grand Am, 4 portes, 98 Sunfire, 4 portes, 98 Cavalier, 4 portes, 98 Escort, 4 portes, 98 Colt ES, aileron, 94 Grand Prix GTP, 94 Cutlass Supreme SL, 94 Saturn SL-1, 4 portes, 93 Dynasty, LE, 69 000, 92 Cutlass Supreme SL

CAMIONS 99 Grand Voyager SE, 97 Venture, 7 places, 97 Safari SLX, 8 places, 98 Astro LT, AWD, 98 Trans Sport, 46 400 km, 98 Jimmy SL, 46 400 km, 95 Geo Tracker, 4x4, 95 Lumina APV, 48 200 km, 95 Cheyenne, 305, 4x2, 98 Honda Accord S, 2095\$, Payons meilleur prix. Financement sur place. Tous nos autos et camions sont garantis.

GARAGE GARY GOGUEN INC 770, RUE LAVRENDREY TROIS-RIVIÈRES, 376-9383

95 Mustang LX, 11 495\$, 95 Escort, belle, 8995\$, 98 Honda Accord S, 2095\$, 95 Cavalier, propre, 7695\$, 95 Geo Metro, 5995\$, 95 Niva 4x4, 4795\$, 94 F-150, 4x4, 13 995\$, 93 Shadow, air, 4955\$, 92 Lumina Z-34, 6995\$, 92 Elantra GLS, 4955\$, 92 Escort LX, 3695\$, 92 Mercury Sable, 2995\$, 98 F-150, beau, 4495\$, 98 Subaru Justy, 1595\$, 98 Honda Accord S, 2095\$, 87 Jetta, manuelle, 975\$, 85 Pulsar NX, 1695\$, 85 Suzuki 4 roues, 795\$, 82 Celica GT, bijou, 1495\$, Financement sur place. Demandez Mario.

GEO METRO 1992, automatique, 70 000 km, 4 portes, A-1, 4200\$ négociable, 372-9810

625 Autos à vendre

MAZDA 626, 1986, manuelle, condition et mécanique excellentes, 1500\$ ferme, 819-533-5809

MAZDA Miata, 1993, Edition Spéciale, noire, intérieur cuir rouge, climatisé, lecteur CD, roues d'alliage BBS, tout dur, tout équipé, très très propre, mécanique A-1. Trois-Rivières BMW, 376-6668

MAZDA Precidia, 1992, 140 000km, très bon état, prix à discuter, 694-9855

MERCEDES 1989, 183 000 km, blanche, 15 000\$, 379-3543

MERCEURY Topaz 89, manuelle, 164 000km, mécanique A-1, pneus et peinture neuves, 1800\$, négociable. Après 17h: 373-0502

MUSTANG 1994, V-6, manuelle, 76 000 km, rouge, garantie, P. Cloutier Auto, 693-3328

MUSTANG GT, Ford, 1989, 5 litres, 136 000km, A-1, 376-4890

NEON Highline, 1995, bien équipé, 125 000 km, garantie jusqu'à 140 000 km, 371-1277

NEON sport 1995, 5 vitesses, 88 400 km, 7100\$, négociable, 377-2489

NISSAN 240SX, 1989, 177 000 km, 376-4856

NISSAN Maxima, 1987, 19 495\$, tout équipé, à voir absolument, Formule Pontiac Buick, 370-2000

HONDA Accord, 1996, 79 000km, tout équipé, 14 995\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

HONDA Accord, coupe sport, 1988, moteur V-6, 12 800km, plusieurs extras, 379-0566

HONDA Accord EX, 1996, 65 000 km, tout équipé, 16 900\$, 819-222-9816

HONDA Civic 89, DX, 4 portes, 206 000 km, 5 vitesses, 1300\$, Appeler après 18h: 376-0571

HONDA Civic DX, 1988, automatique, 4 portes, très propre, 2600\$, 535-4405

HONDA Civic DX, 1999, 85000km, soit pour reprise de location, 2975 ou 16 900\$, 222-5296

HONDA Civic LX, 90, automatique, 4 portes, Accord SE, 89, automatique, 379-3631, 695-5638

HONDA Civic 88, manuelle, 3 portes, Civic GL, 87, manuelle, 4 portes, Pies de Honda de 82 à 91, 819-539-3134

HONDA Civic Si, 1991, très bonne condition, 5495\$, Arvisais Auto, 535-2376

HONDA Civic Si, coupe, 1996, manuelle, garantie prolongée, équipement complet, 17 900\$, 819-372-8031

HONDA Prelude 1986, A-1, pas de rouille, 1700\$ négociable, 691-0417

HYUNDAI Accent, 1995, 4 portes, automatique, très propre, 6995\$, Arvisais Auto, 819-535-2376

HYUNDAI Accent sport, 1998, 19 000 km, noire, tout ouvrant, CD, manuelle, 4 pneus d'hiver avec roues, 11 200\$, Julie, jour: 819-263-2290, soir: 298-3720

HYUNDAI Sonata 1989, 140 000 km, 1950\$, 371-8832

INTREPID 1995, 4 portes, automatique, tout équipé, bas millage, balance garantie Chrysler, super spécial 12 995\$, Formule Pontiac Buick, 370-2000

INTREPID 96, 54 000km, tout équipé, 74 000 km, excellente condition, très propre, 373-1707

JETTA 4 portes, 1992, automatique, 74 000 km, excellente condition, très propre, 373-1707

JETTA 97, diesel, automatique, tout équipé, 207 000km, 1800\$, 378-2314

JETTA 91, 148 000km, 4200\$, Résidence: 378-8115, bureau: 373-8000

LASER 1986, manuelle, 2.2L, moteur neuf, plusieurs autres pièces, pour route ou pièces. Offre raisonnable acceptée. 693-0305 de 8h à 15h, demandez Mario

LE KING DE L'AUTO 426 THIBEAUX - CAP 374-1056

97 Tercel, 2 portes, à voir, 97 Escort LX, air, 4 portes, 96 Eagle Talon, ES, A-1, 96 Contour, 53 000 km, air, 96 Lumina LS, impeccable, 96 Honda Civic 2 portes, 96 Neon, 4 portes, air, 95 Mustang LX, 39 000 km, 95 Saturn famille, A-1, 95 Beretta, 62 000 km, air, 95 Cavalier, 4 portes, A-1, 95 Grand Prix SE, 4 portes, 95 Civic LX, 5 vitesses, air, 94 Cutlass Supreme SL, 94 Cavalier, 4 portes, V-6, 94 Mazda Precidia, A-1, 93 Aclima, équipée A-1, 93 Intrepid, tout équipé, 93 Regal, tout équipé, 92 Grand Am, 4 cylindres, 90 Suzuki Swift 4, équipé

626 Camions à vendre

CARAVAN 92, 7 places, blanche, climatisé, 4400\$, 371-4542, 691-9981

CHAÎNE AUTO L'AMI DU CAMION 1490, SE AVENUE GRAND-MÈRE 538-7401, 378-5743

Plus de 75 véhicules en inventaire: camions et autos, modèles récents.

CHEVROLET Blazer 1993, 4 portes, tout équipé, 93 500 km, 10 250\$, 696-2811

CHEVROLET suburban, 1987, 305, injection, automatique, 2x4, mécanique A-1, 4200\$, 691-5466

CUBE Ford 1988, boîte 14 pi, bon prix. A voir: 468 Thibeau, Cap, demandez Jean-Pierre, 691-0148

DODGE Caravan 1991, 7 passagers, 129 000 km, tout équipé, 4 mags + 4 pneus d'hiver, super propre, 7100\$, négociable, 379-6976 Nancy

DODGE Caravan 1995, 87 000 km, climatisé, démarreur à distance et antidémarrage, mécanique A-1, 11 495\$, Jour 371-19 500\$, J.Guy Roy Auto: 377-1766, 371-7375

DODGE Dakota, 1987, A-1, 3 portes, bas millage, 376-9695

DODGE Dakota, 1987, V-6, 5 vitesses, boîte long, 2750\$, J.P.S. autos, 377-3631

EAGLE Vista 1989, 4x4, 7 passagers, manuelle 5 vitesses, système d'embrayage à refaire, 1500\$ négociable, 378-0996

FORD F-150, 1997, automatique, 6 cylindres, 14 995\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

FORD F-250, 1988, 132 000 km, besoin d'un peintre, prix, 2900\$ négociable, 371-3811 ou 695-3888

FORD Ranger 1989, avec boîte de fibre, 5500\$, 377-2531

FORD Ranger XL, 1995, 6.2 diesel, 1500\$ pose, V-6, 3 litres refait, 900\$ pose, 2.6 Caravan refait, 700\$ pose, 1.800\$, 4 mois, super propre, 250\$, Marc: 378-1671

GMC safari 1986, 4x4, automatique, over drive, 2750\$, J.P.S. autos, 377-3631

GRAND Caravan 92, automatique, tout équipé, 6600\$, 372-7532 marchand

GRAND Cherokee Laredo 1999, 32 500\$, 374-2447

JEEP Cherokee, 1986, très propre, bonne mécanique, prix à discuter, 378-0604

JIMMY 4x4, 1985, moteur, 4.2, automatique, 198 000 km, petit modèle, très propre, bleu, 1800\$, 539-5985

LUMINA 1995, 7 passagers, climatisé, bas millage, 120 000 km, 2.8, automatique, 2750\$, J.P.S. autos, 377-3631

MAZDA B3000, 1995, automatique, 4x4, V-6, 15 000 km, rouge, garantie P. Cloutier Auto, 693-3328

MINIVAN toutes marques de 92 à 96, garantie P. Cloutier Auto, 693-3328

NISSAN King-cab, 1987, 5 vitesses, bonne condition, 536-8993, code 4144

NISSAN king cab, 1990, 5 vitesses, condition A-1, 378-0145

NISSAN Multi 1986, tout équipé, bonne mécanique, 1450\$ négociable, 693-8684

PICK-UP 1990, Isuzu, king cab, 4495\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

PICK-UP Chevrolet 1986, Crew Cab, 3+3, 1800\$, 697-2424

PICK-UP Ford 250, 4x4, 1981, king cab, 370-7400

PICK-UP Ford F-150, 1980, king cab, automatique, 1200\$, 372-7921

PICK-UP king cab, GMC, Silverado, 1991, très bonne condition, 400 000km, diesel, 6.2L, boîte de 6 pi vitres et serrures électriques, 11 199\$, 694-5732

PICK-UP 5-10, LS, 1994, 2x4, V-6 Vortec, automatique, tout équipé, mags, régulateur, 118 000 km, très propre, 10 800\$, 819-233-2000

PICK-UP Toyota, 1988, extra cab, automatique, 2995\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

PLYMOUTH Voyager SE 1996, bleue, 74 000 km, 13 900\$, 373-2653

626 Camions à vendre

TRACKER 1989, 4x4, décapotable, parfaite condition, 294-9519

TRANS SPORT 1996, 7 passagers, tout équipé, bas millage, très propre, spécial: 16 995\$, Formule Pontiac Buick, 370-2000

TRANS SPORT 1997, 7 passagers, climatisé, seulement 49 500 km, balance garantie GM, super spécial: 17 995\$, Formule Pontiac Buick, 370-2000

VAN Safari GMC, 1987, 2500\$ négociable, Ford Winnebago, 1975, 3000\$ négociable, 693-0437, 696-6456

VOLKSWAGEN Euro Van GL, 1992, parfait état, 123 000 km, 8000\$ ferme, Isuzu Trooper, 11, 124 000 km, 3000\$ ferme, 819-523-7035, 523-5208

VOLKSWAGEN Westfalia, 1973, finition campeur, bonne mécanique, 2000\$ négociable, Lundi au jeudi, après 17h30, 295-1026, fin de semaine: 375-4186

VOYAGER 1995, 7 passagers, 6 cylindres, 8995\$, Arvisais Auto, 535-2376

VOYAGER Rallye, 1997, 65 000km, tout équipé, 19 495\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

WINSTAR LX, 95, très propre, 11 950\$, Winstar 98 très propre, garantie Ford, 19 500\$, J.Guy Roy Auto: 377-1766, 371-7375

DODGE Caravan SE, 92, 7 passagers, V-6, 3.3, A-1, 5950\$, 377-0392

DODGE Dakota, 1987, A-1, 3 portes, bas millage, 376-9695

DODGE Dakota, 1987, V-6, 5 vitesses, boîte long, 2750\$, J.P.S. autos, 377-3631

EAGLE Vista 1989, 4x4, 7 passagers, manuelle 5 vitesses, système d'embrayage à refaire, 1500\$ négociable, 378-0996

FORD F-150, 1997, automatique, 6 cylindres, 14 995\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

FORD F-250, 1988, 132 000 km, besoin d'un peintre, prix, 2900\$ négociable, 371-3811 ou 695-3888

FORD Ranger 1989, avec boîte de fibre, 5500\$, 377-2531

FORD Ranger XL, 1995, 6.2 diesel, 1500\$ pose, V-6, 3 litres refait, 900\$ pose, 2.6 Caravan refait, 700\$ pose, 1.800\$, 4 mois, super propre, 250\$, Marc: 378-1671

GMC safari 1986, 4x4, automatique, over drive, 2750\$, J.P.S. autos, 377-3631

GRAND Caravan 92, automatique, tout équipé, 6600\$, 372-7532 marchand

GRAND Cherokee Laredo 1999, 32 500\$, 374-2447

JEEP Cherokee, 1986, très propre, bonne mécanique, prix à discuter, 378-0604

JIMMY 4x4, 1985, moteur, 4.2, automatique, 198 000 km, petit modèle, très propre, bleu, 1800\$, 539-5985

LUMINA 1995, 7 passagers, climatisé, bas millage, 120 000 km, 2.8, automatique, 2750\$, J.P.S. autos, 377-3631

MAZDA B3000, 1995, automatique, 4x4, V-6, 15 000 km, rouge, garantie P. Cloutier Auto, 693-3328

MINIVAN toutes marques de 92 à 96, garantie P. Cloutier Auto, 693-3328

NISSAN King-cab, 1987, 5 vitesses, bonne condition, 536-8993, code 4144

NISSAN king cab, 1990, 5 vitesses, condition A-1, 378-0145

NISSAN Multi 1986, tout équipé, bonne mécanique, 1450\$ négociable, 693-8684

PICK-UP 1990, Isuzu, king cab, 4495\$, Arvisais Auto, Saint-Basile-le-Grand, 535-2376

PICK-UP Chevrolet 1986, Crew Cab, 3+3, 1800\$, 697-2424

PICK-UP Ford 250, 4x4, 1981, king cab, 370-7400

PICK-UP Ford F-150, 1980, king cab, automatique, 1200\$, 372-7921

PICK-UP king cab, GMC, Silverado, 1991, très bonne condition, 400 000km, diesel, 6.2L, boîte de 6 pi vitres et serrures électriques, 11 199\$, 694-5732

PICK-UP 5-10, LS, 1994, 2x4, V-6 Vortec, automatique, tout équipé, mags, régulateur, 118 000 km, très propre, 10 800\$, 819-233-2000

721 Véhicules tout terrain

3 roues Honda, 1986, big red, 200 cc, prix 700\$, 819-537-6762

4 roues Polaris 300, 4x4, 1995, très propre, mécanique A-1, 3300\$, 693-1422

ACHAT 3 et 4 roues, arrier, jetta jet, tout pièces. Vente de pièces, 819-268-4112

ACHETONS 3 et 4 roues, 85 à 99, payons comptant 819-364-2578

BIG BEAR 1996, 220 km, Grizzly, 1999, garantie 2x4, 350, 1992, très propre Sportsman 500, 96, treuil, 4x4, 300, 1995, très propre Sport 400, 97, très propre Kawasaki KVS, 1997, Mptos Sport 4 Saisons, 374-4444

HONDA TRX 200, 1986, très bonne condition, 1200\$, 377-5640

Nous vendons vos véhicules pour vous. Motocyclettes, 4 Saisons, s'occupe de tout, 819-374-4444

POLARIS Explorer 400, 4x4, à l'état neuf, 372-1454

POLARIS neufs, 2000 et 1999, vaste choix, M. Tessier inc. 418-339-2250

POLARIS Scrambler 500, 4x4, 1997, Explorer 400, 4x4, 1995, Trail Boss 250, 4x4, 1992, Explorer 400, 2x4, 1995, T Essaver inc., 418-339-2250

SUZUKI Quad Sport 250, 1989, 2000\$, 371-3443

HARLEY DAVIDSON vente pièces, accessoires, custom, bon prix, catalogue disponible, 377-4949, 695-8524

HARLEY FL 1976, motte Softail Custom, très propre, 7800\$ négociable, 697-8897

HONDA Ascencade, 1985, très propre, 68 000km, 6500\$, Heures repas: 819-536-3458, 531-1229

HONDA Ascencade, 84, tout équipée, excellente condition, 373-6960, 372-6889 cellulaire

HONDA Ascencade, 86, 1200 cc, tout équipée + remorque, 819-539-9330

HONDA CBR-60

Nécrologie

Renseignements:
Trois-Rivières jour 376-2501
soir 376-2323
Centre Mauricie jour 537-1803



BEAUCHESNE
M. CLAUDE

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 7 juin 1999 est décédé à l'âge de 73 ans, M. Claude Beauchesne époux de Clémence Gravel, demeurant à Trois-Rivières-Ouest. La famille accueillera parents et ami(e)s au:

Centre funéraire
Rousseau et frère Itée
445 des Volontaires
Trois-Rivières

Heures d'accueil: jeudi de 19h à 22h, vendredi, jour des funérailles, à partir de 13h. Les funérailles auront lieu le vendredi 11 courant, en l'église Sainte-Catherine-de-Sienne, à 15h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel, à une date ultérieure. Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, Clémence Gravel; ses enfants: Suzanne (Pierre Chrétien), Michel (Martine Bourguignon), Maurice (Nathalie Brunelle); ses petits-enfants: Mariane Beauchesne-Chrétien, Cyrille, Joël et Amandine Beauchesne; sa sœur, ses frères, belles-sœurs et beaux-frères: Yvette Beauchesne-Veille, Roger Beauchesne, Fernand Beauchesne (Simone Girard), l'Abbé Gaston Beauchesne, Madeleine Levasseur-Beauchesne, Lucille Lacerte-Beauchesne, Jeannette Verville-Beauchesne, Alice Gravel, Hélène Gravel, Joachim Gravel (Denise Chevalier), Paul Gravel, Rita Gravel-Cossette, Huguette Gravel; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à la Fondation du CHRTR seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



BELLEMARE
M. DONAT

Au CHRTR, pavillon Saint-Joseph, le 9 juin 1999 est décédé à l'âge de 84 ans et 4 mois, M. Donat Bellemare époux de Gilberte Gélinas, demeurant à Trois-Rivières. La famille accueillera parents et ami(e)s au:

Complex funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350 Sainte-Marguerite
Trois-Rivières

Heures d'accueil: vendredi de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à partir de 9h. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église Sainte-Thérèse, à 11h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel. Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Gilberte Gélinas; ses enfants: Solange, Denise (Guy Trotter), Gilles (Denise Trudel), Yvon (Danielle Sanscartier), Lise (Denise Pratte), André (Sylvie Morel), Guy; ses petits-enfants: Lyne et Carl Robichaud, Alain et Annie Trotter, Paule et Rémi Trudel-Bellemare, Caroleanne Bellemare; ses sœurs: Suzanne (feu Adrien Bernier), Gisèle (feu Charles-Edouard Renaud); son demi-frère et ses demi-sœurs: Laurette, Fernande (Antonio Bellerive), Alide (feu Lucienne Milette), Yvette, Jeanne-Angèle; ses belles-sœurs: Thérèse Gélinas (feu Nicolas Bellemare), Germaine Gélinas (feu Hector Boisclair), Irène Gélinas (feu Henri Cloutier); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Renseignements: (819) 378-3838. Télécopieur: (819) 375-6456.



BERGERON
MME JULIETTE
BÉGIN

Au Centre hospitalier régional de Trois-Rivières, pavillon Saint-Joseph, le 8 juin 1999 est décédée à l'âge de 82 ans et 2 mois, Mme Juliette Bégin épouse de feu Alfred Bergeron, demeurant à Trois-Rivières-Ouest, autrefois de Nicolet. La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, 30 minutes avant le service religieux.

Le service aura lieu le samedi 12 courant, en l'église Sainte-Catherine-de-Sienne, 4950, boul. Royal, Trois-Rivières-Ouest, à 11h. La défunte laisse dans le deuil sa sœur: Thérèse de Québec; son frère: Rosario de Béancour; ses beaux-frères et belles-sœurs ainsi que ses neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. L'envoi de fleurs à l'église Sainte-Catherine-de-Sienne pour le service religieux ou un don à la Fondation du CHRTR, pavillon Saint-Joseph seraient appréciés.



BÉLARD
FORTIN
MME ANTOINETTE
1921 - 1999

Au CHSLD Centre-Mauricie, Résidence de la Saint-Maurice, le 7 juin 1999, est décédée à l'âge de 78 ans, Mme Antoinette Fortin, épouse de M. Léon Bélard, demeurant à Shawinigan. La direction des funérailles a été confiée à:

Résidence funéraire
Jean Carbonneau
de la Coopérative funéraire
de la Mauricie
343, 4e rue
Shawinigan

La famille accueillera parents et ami(e)s, jour des funérailles, 30 minutes avant le service religieux. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant à l'église Saint-Pierre de Shawinigan, à 11h.

Le dépôt des cendres aura lieu à une date ultérieure au Columbarium de la Résidence funéraire Jean Carbonneau de Shawinigan-Sud. Elle laisse dans le deuil, son époux Léon Bélard, ses enfants: Richard (Cécile Charlebois) de Gatineau, Christian (Lucie Gos-

selin) de Saint-Augustin, ses petits-enfants: Sébastien, Isabelle, Annie, Louis-Philippe, Jean-François, Étienne et Thierry, sa sœur: Alice Fortin (feu Adélaïde Roy) de Grand-Mère, ses frères: Gérard (feu Roland Beland) de Shawinigan-Sud, Albert Fortin de Shawinigan, ses belles-sœurs et beaux-frères: Georgette Bélard (Marcel Samson) de Shawinigan, Gabrielle Bélard (Gilbert Lebel) de Mont-Carmel, Lucie Béland (Sylvio Tessier) de Shawinigan, Jeannine Béland (Fred Lemire) de Mansfield, Mass., Elette Bélard (Paul-Emile Pellerin) Monique Béland (Claude Bornais) Alice Aubin (feu Victorin Béland) tous de Shawinigan, Rose Charland (feu Denis Bélard) de Montréal, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'unité des soins palliatifs du Dr-Gaston-Brunelle seraient grandement appréciés. Pour renseignements: 819-536-4449. Télécopieur: 819-537-8829.



CARON
Mlle ODILE

Au Foyer Luc-Désilets du Regroupement Cloutier-du Rivage, le 7 juin 1999 est décédée à l'âge de 63 ans et 4 mois, Mlle Odile Caron, fille de feu Ernest Caron et de feu Marie-Luce St-Pierre, demeurant à Cap-de-la-Madeleine. La famille accueillera parents et ami(e)s à partir de 19h, vendredi, au:

Funérarium de la Maison J.D. Garneau
274, rue Saint-Laurent
Cap-de-la-Madeleine

Heures d'accueil: vendredi de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à partir de 11h. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église Sainte-Bernadette de Cap-de-la-Madeleine, à 13h 30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Sainte-Madeleine. Elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Lucien (Véronique Lévesque), Ida (Marcel Dion), Jeannine (Roland Parent), Omer (Carmelle Jean), Marielle (Gaston Delagave); ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s. Pour renseignements: (819) 376-3731 ou heures d'ouverture du salon seulement: (819) 376-5421. Condoléances par télécopieur: (819) 376-3715.



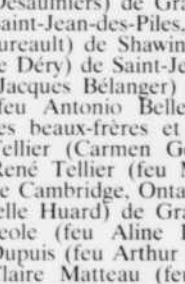
DÉSALINIERS
M. CLAUDE
1928 - 1999

Au CHSLD, Centre-Mauricie, Résidence de la Saint-Maurice, le 7 juin 1999 est décédé à l'âge de 71 ans, M. Claude Désaulniers, fils de feu Albert Désaulniers et de feu Alice Gélinas, demeurant à Shawinigan. La famille accueillera parents et ami(e)s à l'église, 30 minutes avant la cérémonie.

La direction des funérailles a été confiée à:

Résidence funéraire
Jean Carbonneau
de la Coopérative funéraire
de la Mauricie
1250, 6e Avenue
Grand-Mère

Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église Saint-Jean-des-Piles, à 11h. L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Jean-des-Piles. Le défunt laisse dans le deuil: Réjeanne Tellier (mère de ses enfants); ses enfants: Serge (Marie-Paule Doucet) de Cap-de-la-Madeleine, Lucie (Yves Prévost) de Nicolet, Sylvie (Gilles Bellemare) de Charette, Claude Jr de Grand-Mère, Lyne (Yves Robitaille) de Grand-Mère, Réjean (Sylvie Dostigny) de Trois-Rivières, Lynda (Michel St-Pierre) de Saint-Luc-sur-Richelieu, Johanne (Guy Boisvert) de Shawinigan-Sud; ses 11 petits-enfants, 2 arrière-petits-enfants; ses frères et sœurs: Raymond (Aline Désaulniers) de Grand-Mère, Engelbert de Saint-Jean-des-Piles, Florent (Pauline Dessureault) de Shawinigan, Jean-Louis (Louise Déry) de Saint-Jean-des-Piles, Constance (Jacques Bélanger) de Shawinigan, Angèle (feu Antonio Belleville) de Grand-Mère; ses beaux-frères et belles-sœurs: Maurice Tellier (Carmen Gélinas) de Sainte-Julie, René Tellier (feu Madeleine Dessureault) de Cambridge, Ontario, Gaston Tellier (Estelle Huard) de Grand-Mère, Jacques Flageole (feu Aline Désaulniers), Réjeanne Dupuis (feu Arthur Tellier) de Repentigny, Claire Matteau (feu Venant Désaulniers) de Grand-Mère; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Pour renseignements: (819) 538-8555. Télécopieur: (819) 537-8829.



GENDRON
MME RAYMONDE
GERVAIS

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 9 juin 1999 est décédée à l'âge de 66 ans et 4 mois, Mme Raymonde Gervais épouse de Jean-Baptiste Gendron, demeurant à Trois-Rivières, autrefois de Plessisville. La famille accueillera parents et ami(e)s au:

Centre funéraire
Rousseau et frère Itée
445 des Volontaires
Trois-Rivières

Heures d'accueil: vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à partir de 9h. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église Saint-François-d'Assise, à 11h. L'inhumation aura lieu au cimetière Sainte-Marguerite-d'Youville de Plessisville, à 13h 30.

La défunte laisse dans le deuil outre son époux, Jean-Baptiste Gendron; ses enfants: Jean-René, Josée (Martin de Billy); sa petite-fille: Sabrina; ses frères et sœurs: Pierrette Gervais, Julien Gervais (Jocelyne Gagnon), André Gervais (Denise Chartier), Lise Gervais (Raymond Bérubé); ses beaux-frères et belles-sœurs: André Pépin (feu Gracia Gervais), Doris Bellemare (feu Jean-Paul Gervais), Jeannette Martin (feu Patrick Gervais), Yvon Bédard (feu Thérèse Gervais), Guy Bégin (feu Denise Gervais), Alphonse Gendron, Frédéric Gendron (Ghislain Godbout), Marie-Paule Gendron (Roméo Jacques), Monique Gendron

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



GRIMARD
M. HENRI

Au pavillon Saint-Joseph du CHRTR, le 9 juin 1999 est décédé à l'âge de 83 ans, M. Henri Grimard époux de Rolande Laquerre, demeurant à Trois-Rivières. La famille accueillera parents et ami(e)s au:

Complex funéraire
Julien Philibert et fils inc.
1350 Sainte-Marguerite
Trois-Rivières

Heures d'accueil: vendredi de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à partir de midi. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église Sainte-Marguerite, à 14h 30.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Michel. Le défunt laisse dans le deuil son épouse, Rolande Laquerre; ses enfants: Claude (Lucette Bergeron), Fernand (Renée St-Cyr), Pierre (Lise Gélinas), Lynda (Serge Castonguay), Lise Durocher (feu Jean Grimard); plusieurs petits-enfants; sa sœur: Célestine Grimard (feu Germain Croteau); ses belles-sœurs: Yvonne Laquerre (feu Jos Yolo), Yvette Brisson (feu Léo Laquerre), Gabrielle Habel (feu Alphonse Laquerre); ses beaux-frères: Maurice Michaud (feu Béatrice Grimard), Anthyme Gagnon (feu Cécile Grimard); il laisse aussi plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et de nombreux ami(e)s. Renseignements: (819) 378-3838. Télécopieur: (819) 375-6456.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.



HAMELIN
LABRANCHE
MME GERMAINE

Dans la paix, à la Villa Notre-Dame de Saint-Adelphe, le 9 juin 1999 est décédée à l'âge de 92 ans et 3 mois, Mme Germaine Hamelin épouse de feu Diogène Labranche, demeurant à Saint-Adelphe. La famille accueillera parents et ami(e)s au:

Salon funéraire
St-Amand et fils Itée
470, rue Principale
Saint-Adelphe

Heures d'accueil: vendredi de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à partir de 13h. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église de Saint-Adelphe, à 15h. L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Mme Labranche laisse dans le deuil ses enfants: Marcel (Thérèse Rivard), Thérèse (Eugène Trépanier), Marie-Claire (Jacques Denis), Yolande (Roger Magy), Carmen (Alicie Veillette), René (Irène Gagnon), Danielle, Gaston Perron (feu Geneviève); ses belles-sœurs: Isabelle (feu Aimé Hamelin), Angèle (feu Alcide Hamelin), Julienne (feu Cyprien Laurin), Jeannette (feu Edwige Thiffault), Lucienne (feu Freddy Delisle), Alice (feu Maurice Dessureault), Adrienne (feu Hector Poisson), Laurette Rivard (feu Rock Labranche); ainsi que 22 petits-enfants et 41 arrière-petits-enfants; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Renseignements: (418) 289-2411. Télécopieur: (418) 289-3963.



HARVEY
M. PAUL
1920 - 1999

En Espagne, le 3 juin 1999 est décédé à l'âge de 79 ans, M. Paul Harvey conjoint de Louise Lemire. Une liturgie de la Parole aura lieu dans l'intimité de ses proches, le samedi 12 courant, de 13h à 17h.

Il laisse dans le deuil outre sa conjointe; ses enfants: Denise (Benoit Pronovost), Daniel (Sylvie Tsinguefalla), Diane (Gilles Monette), Carmen (Pierre Pothier), Hélène Lemire (Pierre Plante), Marie Lemire (Pierre Thérien), Bernard Lemire, Gilbert Lemire (Marie-Hélène Tremblay); ses petits-enfants: Martine, Annie, Marie-Claude, François-Michel, David, Nicolas, Francis, Vincent, Laurianne, Philippe, Bruno et Gabrielle; son frère: Rosaire; ses sœurs: Paulette et Jeannine; plusieurs beaux-frères et belles-sœurs; ainsi que de nombreux neveux, nièces, parents et ami(e)s. Direction:

Complex funéraire
St-François-d'Assise
et Urgel Bourg
6700 Beaubien-Est
Montréal

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain Gendron (Monique St-Amand), Réjeanne Gendron (Yves Beaudoin), Lucienne Gendron (Germain Ruel), Georges Gendron (Yvette Pellerin), Micheline Gendron, Yvonne Gendron, Jules Gendron, Pierre Gendron, Michel Gendron, Sylvie Gendron; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Des dons à l'Association diabète Québec et à la Fondation canadienne des maladies du rein seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 374-6225. Condoléances par télécopieur: (819) 374-6227.

(André Provencher), Gérard Gendron (Pauline Dessert), Jacques Gendron (Claudette Turgeon), Richard Gendron, Ghislain

Nécrologie



MOISAN
M. CLAUDE
1939 - 1999

Au CHUQ, pavillon CHUL, le 8 juin 1999, est décédé à l'âge de 60 ans, M. Claude Moisan, conjoint de Janine Perron, demeurant à Saint-Augustin-De-Desmaures. La famille accueillera parents et ami(e)s à la:

Résidence funéraire
Jean Carbonneau
de la Coopérative funéraire
de la Mauricie
1250, 6e avenue
Grand-Mère

Heures d'accueil: vendredi de 19h à 22h. Samedi, jour des funérailles, à partir de 11h. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant en l'église Saint-Paul de Grand-Mère, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Saint-Paul à une date ultérieure. Il laisse dans le deuil, sa conjointe Janine Perron, ses enfants: Josée (Angelo Stathatos) et Julie, ses 5 petits-enfants et leur grand-mère: Huguette Plamondon, ses frères et soeurs: Pauline (Cyrille Goulet) d'Ottawa, Gaétane (Réjean Perron) de Sainte-Thécle, Roland (Jeannine Lamarche) de Longueuil, Michel (Suzanne Lamarre) de Sainte-Anne-des-Lacs, Nicole (Jean Géli-nas) de Grand-Mère, André (Guy Champagne) de Grand-Mère, Jean-Pierre (Mar-lène Gendron) de Lac-à-la-Tortue, sa belle-soeur: Edith Germain (feu Roger Moisan) de Montréal, ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à l'unité des soins palliatifs, pavillon CHUL seraient appréciés.

Pour renseignements: 819-538-8555

Télécopieur: 819-537-8829



MOREAU
PARÉ
MME GERMAINE
1910 - 1999

Au Centre hospitalier Charlevoix, le 7 juin 1999, est décédée à l'âge de 88 ans et 11 mois, Mme Germaine Paré, épouse en premières noces de feu Oswald Pitre et en secondes noces feu Charles-Antoine Moreau, demeurant à Cap-de-la-Madeleine. La famille accueillera parents et ami(e)s à la:

Résidence funéraire
Jean Carbonneau
de la Coopérative funéraire
de la Mauricie
205, rue Rochefort
Cap-de-la-Madeleine

Heures d'accueil: samedi, jour des funérailles, à partir de 11h. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant en l'église Sainte-Famille de Cap-de-la-Madeleine, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière Sainte-Madeleine.

Elle laisse dans le deuil, ses enfants: Lise Pitre (Jean-Guy Alarie) Jean Moreau (Louis-thette Charron) Paul Moreau (Nicole Gauthier) Marcel Moreau (Carmen Morin) ses petits-enfants: Jean Alarie, Michèle, Pierre et Daniel Moreau, Steve (Sanghui) Mike, Lisa, tous des Moreau, Nancy Morin et 2 arrière-petits-enfants: Steven, Stephanie, sa belle-soeur: Blanche-Annie Moreau (feu Edgar Dubé) sa grande amie Blanche Carpentier ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Des dons à la Fondation des maladies du coeur du Québec ou à l'Association pulmonaire du Québec seraient grandement appréciés.

Pour renseignements: 819-370-2883

Télécopieur: 819-537-8829



MORIN
M. FLORENT

À la Résidence Avellan-Dalcourt de Louiseville, le 4 juin 1999, est décédé à l'âge de 78 ans et 11 mois, M. Florent Morin, fils de feu Albert Morin et de feu Mélandy Monette, demeurant à Maskinongé. La famille accueillera parents et ami(e)s à la:

Résidence funéraire
St-Louis et fils ltée
92, rue Saint-Laurent
Maskinongé.

Heures d'accueil: vendredi soir de 19h à 22h et samedi, jour des funérailles, à partir de 9h 30.

Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église de Maskinongé, à 11h.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil: sa compagne: Marguerite Lacombe de Maskinongé; ses enfants: Jean (Josée) de Montréal, Claudette (Roger) de Victoriaville, Nicole de Saint-Hyacinthe, Florence (Robert) de Charlemagne, Paul (Lise), René (Guyline) de Maskinongé et Manon (Sylvain) de L'Épiphanie; ses soeurs: Marguerite Morin (Jean Soucy) de Montréal, Thérèse Morin (Jules Bureau) de Maskinongé, Alma Morin (Gilles Vendette) de Saint-Roch; sa belle-soeur: Mme Germaine Nault (feu Edouard Morin) de Montréal; ainsi que plusieurs

MESSE ANNIVERSAIRE

«On ne meurt pas quand on continue de vivre dans le coeur de ceux qui nous aiment».

Une messe anniversaire sera célébrée le samedi 12 juin 1999 à 16 h 30 en l'église Saint-Sacrement à la mémoire de



Mme THÉRÈSE
LABRECQUE-JOURDAIN
(décédée le 11 juin 1998)

Merci à tous ceux et celles qui se joindront à la famille. Son époux Paul, ses enfants et petits-enfants.

autres parents des familles Vaillancourt, Chandonnet et Lacombe et plusieurs petits-enfants, arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Vos dons à l'Association pulmonaire du Québec seraient appréciés. Pour renseignements: (819) 227-2372. Condoléances par télécopieur: (819) 228-3345.



PAQUIN
TURNER
MME MARIE-BLANCHE
(MARIA)

Dans la paix, la sérénité et entourée de ses enfants, à son domicile, le 4 juin 1999 est décédée à l'âge de 98 ans et 9 mois, Mme Marie-Blanche (Maria) Paquin-Turner épouse de feu Alphonse Turner, demeurant à Saint-Paulin.

La famille accueillera parents et ami(e)s à la:

Résidence funéraire
Paulin Guimond et fils inc.
2801, rue Lafleche
Saint-Paulin

Heures d'accueil: vendredi de 14h à 17h et de 19h à 22h, samedi, jour des funérailles, à partir de 9h. Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en l'église de Saint-Paulin, à 11h.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

La défunte laisse dans le deuil ses filles: Murielle (Jules Brodeur) de Saint-Paulin, Muguette (feu Henri-Paul Lemay) de Saint-Alexis-des-Monts, Reina Turner de Shawinigan, Lucette (Armand Vézina) de Cap-de-la-Madeleine; ses fils: Jacques (Lisette St-Onge) de Shawinigan, Claude (Juliette Bédard) de Saint-Paulin, René (Liette Champagne) de Grand-Mère; ses petits-enfants: Mario, Sylvie, Yvan et Dominic Lemay de Saint-Alexis-des-Monts, Pierre et Dany Brodeur de Saint-Paulin, Lyne Marineau de Saint-Georges-de-Champlain, Jean Marineau de Saint-Boniface, Nancy Turner d'Outremont, Guy Vézina d'Edmonton, Stanley Turner de Saint-Paulin; ses arrière-petits-enfants: Andréanne et Stéphanie Boulanger, Marc-Antoine et Alexandra Lemay, Gabriel et Alexandre Marineau, Martha Brodeur; plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et ami(e)s.

Télécopieur: (819) 268-2834.



PELLERIN
SOEUR PIERRETTE
F.J.
(MARIE LUCIE DES ANGES)

À l'infirmerie de Kermaria, le 10 juin 1999 est décédée à l'âge de 69 ans et 6 mois, Soeur Pierrette Pellerin, f.j. (Marie Lucie des Anges), de la Congrégation des Filles de Jésus, demeurant à Trois-Rivières.

La famille accueillera parents et ami(e)s à:

Kermaria
Pavillon Sainte-Élisabeth
1193, boul. Saint-Louis
Trois-Rivières

Heures d'accueil: vendredi de 14h à 17h et de 19h à 21h, samedi, jour des funérailles, à partir de midi.

Les funérailles auront lieu le samedi 12 courant, en la chapelle de Kermaria, 1193, boul. Saint-Louis, Trois-Rivières, à 14h.

L'inhumation aura lieu au cimetière des Filles de Jésus, 1193, boul. Saint-Louis, Trois-Rivières.

La défunte laisse dans le deuil outre sa famille religieuse; son frère: Rosaire (Lucie Black) de Pointe-du-Lac; ses soeurs: Monique de Trois-Rivières, Suzanne (feu Fernand Bouchard) de Batican, Denise (André Leboeuf) de Trois-Rivières, Lucie de Trois-Rivières; ainsi que plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s.

Prière de ne pas envoyer de fleurs.

MESSE 1er ANNIVERSAIRE



M. MARC OLSEN
(décédé le 27 mai 1998)

Merci à tous ceux et celles qui s'uniront à nous en pensée ou par leur présence.

Son épouse et ses enfants.

MESSE ANNIVERSAIRE



ROSE-ALMA ST-AMANT
(décédée le 13 juin 1990)

Jeune fille Ginette (Bernard Dupont), vos petits-enfants Véronique (Patrick) et Alexandre, ainsi que les familles Buist et St-Amant.

Merci à tous ceux qui s'uniront à nous pour cette célébration.

Louise Arbour à la Cour suprême

Jules Richer
Ottawa (PC)

La juge Louise Arbour a décidé de laisser l'agitation des champs de bataille du Kosovo pour les officines feutrées de la Cour suprême du Canada.

Mme Arbour quitte donc son poste de procureur en chef du Tribunal pénal international de La Haye avant la fin de son mandat pour revenir pratiquer le droit au Canada. Sa nomination, annoncée hier, entrera en vigueur le 15 septembre, le temps d'assurer la transition à la Haye, a indiqué la ministre de la Justice, Anne McLellan.

L'annonce n'est pas une surprise puisqu'on la présentait depuis plusieurs mois pour succéder au juge Peter Cory, qui vient de prendre sa retraite.

Avec sa nomination, la Cour suprême comptera cinq juges francophones (dont quatre du Québec) sur neuf.

Âgée de 53 ans, Mme Arbour, qui est originaire de Montréal, a fait sa marque sur la scène internationale en dirigeant d'une main de fer les destinées du Tribunal pénal international. Ainsi, au début de l'année, elle a tenté, au mépris du danger, de se rendre elle-même au Kosovo pour enquêter sur les crimes contre l'humanité qui y aurait été commis.

Sa nomination a été confirmée moins de 24 heures après que le plan de paix eut été approuvé au Kosovo et deux semaines après qu'elle eut inculpé le président yougoslave Slobodan Milosevic pour crimes de guerre. On a rapporté que les États-Unis avaient fait des pressions sur le Canada pour retarder le départ de la juge Arbour.

Son mandat de quatre ans à la tête du tribunal international devait se terminer l'an prochain.

Hier, la ministre McLellan était ravie d'annoncer la nouvelle. «Il s'agit d'une nomination extraordinaire. C'est une femme brillante et intégrée. C'est une femme qui a eu à faire face aux questions les plus difficiles et les plus délicates de nos temps modernes.»

A son avis, l'expérience unique de la juge Arbour apportera une contribution profonde et inestimable au plus haut tribunal du pays.

Le Parti réformiste était moins heureux. Le critique en matière de justice, John Reynolds, estime que le Canada aurait dû laisser Mme Arbour terminer ce qu'elle avait entrepris au tribunal international avant de la rapatrier.

Avant de s'illustrer sur la scène internationale, Mme Arbour a acquis une solide réputation en gravissant de rapidement les échelons du monde juridique canadien pour siéger à la Cour d'appel de l'Ontario en 1990 — trois filles. ●

Les réfugiés préfèrent attendre

Donna Bryson
Skopje (AP)

La prudence et le doute étaient de mise parmi les réfugiés du Kosovo en Macédoine et en Albanie, après la conclusion de l'accord militaire entre l'OTAN et l'homme dont ils se méfient le plus, le président yougoslave Slobodan Milosevic.

Parmi les 860 000 réfugiés qui ont fui ou ont été expulsés de la province serbe depuis le début des bombardements de l'OTAN le 24 mars, nombreux sont ceux qui n'imaginent pas prendre la route du retour avant un certain temps.

«Nous ne faisons pas confiance à Milosevic car c'est ce même homme qui a violé 35 accords pendant la guerre de Bosnie. Tant que l'OTAN n'entre pas au Kosovo, nous n'avons aucune chance de rentrer», explique Ahmet Caka, un jeune homme rencontré dans le camp de Kukes, dans le nord de l'Albanie. Lui-même se prépare à partir en camion pour un camp situé plus à l'intérieur du territoire albanais.

D'autres réfugiés n'ont plus aucun espoir. «Nous aimerions rentrer mais nous n'avons nulle part où aller. Nos maisons sont brûlées et nous n'avons plus rien», dit une vieille femme au bord des larmes dans un camp de réfugiés en Albanie.

«Nous ne pourrions plus vivre avec les Serbes. Ils ont exécuté nos fils», ajoute un vieillard, le doigt sur la gorge.

Pour leur part, les organisations humanitaires ne s'attendent pas non plus à un mouvement de retour instantané. Et ne le souhaitent pas. «Nous aimerions assister à un retour très organisé et par étapes, sinon ce sera le chaos au Kosovo», explique Rupert Colville, porte-parole du Haut-Commissariat des Nations unies pour les réfugiés (HCR) en Albanie.

Outre le problème de la reconstruction de logements en dur dans la perspective de l'hiver, le manque de nourriture et d'eau potable et les mines laissées par les Serbes le long des frontières albanaise et macédonienne

Les positions des forces de la paix

Près de 4000 soldats américains armés se préparent en vue des opérations pour le maintien de la paix, près de Skopje, en Macédoine.



rendront le retour des réfugiés extrêmement difficile et dangereux.

Afin d'évaluer la situation sur place, le HCR, le Programme alimentaire mondial (PAM) et l'UNICEF enverront une équipe de cinq personnes au Kosovo avec les premiers détachements de la Force internationale de paix (KFOR). «Nous devons nous préparer à y aller dès que l'OTAN nous dira que la sécurité est assurée», dit Stephen Johnson, coordinateur de l'UNICEF pour le Kosovo. Face à tant d'incertitudes, certains réfugiés continuent de scruter les listes de personnes autorisées à partir pour des pays d'accueil. Dans le camp de Stenkovec, Arcim Kosum, 20 ans, espère toujours être évacué vers un pays d'Europe occidentale: «Aujourd'hui, je suis ici, demain, qui sait? Personne ne connaît l'avenir.» ●

Une paix fragile, estime Chrétien

Huguette Young
Ottawa (PC)

C'est une paix fragile qui s'installe au Kosovo, a reconnu hier le premier ministre Jean Chrétien aux Communes commentant l'annonce de la cessation des bombardements et du retrait des forces serbes.

Les parlementaires ont accueilli la fin des bombardements avec un grand soupir de soulagement entremêlé de méfiance.

«Cette journée marque une étape importante dans la recherche d'une solution à la crise du Kosovo, a lancé d'emblée M. Chrétien. Mais nous sommes conscients qu'une tâche gigantesque nous attend. Tout d'abord, ne nous faisons pas d'illusion», a-t-il expliqué aux députés.

«Bien que nous soyons confiants que l'accord entre l'OTAN et la République fédérale de Yougoslavie ainsi que les modalités fixées par le Conseil de sécurité seront respectés, nous demeurons réalistes. Nous avons vu le régime yougoslave trahir ses engagements à plusieurs reprises», a reconnu M. Chrétien.

Le premier ministre a exhorté le président yougoslave Slobodan Milosevic à respecter les dispositions de la résolution du Conseil de sécurité des Nations unies. M. Milosevic devra répondre de ses actes devant les tribunaux pour crimes contre l'humanité, a-t-il avancé, en plaidant pour la destitution des dirigeants actuels de la Yougoslavie.

Le pays devrait «se donner de

nouveaux dirigeants», a-t-il avancé.

Une force internationale de maintien de la paix sanctionnée par l'ONU est maintenant en route pour le Kosovo. Une centaine de Canadiens, des ingénieurs surtout, seront parmi les premiers à y mettre pied. Leur rôle sera de dégager les routes encombrées pour permettre l'entrée des troupes, a fait savoir le ministre de la Défense Art Eggleton.

À tous les égards, ce ne sera pas un pique-nique. Ils pourraient «rencontrer des poches de résistance», a signalé M. Eggleton hier lors d'un point de presse au quartier général de la Défense. De plus, le séjour des soldats pourrait durer plusieurs années, si l'on s'inspire des missions en Bosnie, en Chypre et ailleurs, a-t-il admis. Le Canada en a promis 800 à l'OTAN et hésite à en faire plus.

À son tour, le chef de l'opposition officielle, Preston Manning, est resté prudent, qualifiant la fin du conflit de «paix temporaire.»

Selon M. Manning, le conflit du Kosovo a épuisé les ressources militaires du Canada au maximum et aura mis à rude épreuve les règles du droit international.

De son côté, le chef bloquiste Gilles Duceppe, a réitéré que l'action du Canada et de l'OTAN était justifiée «par la nécessité de voir les droits humains primer sur la barbarie.»

Selon lui, ce conflit illustre bien l'impuissance des Nations unies à mettre fin à une crise humanitaire et justifie une réforme de ses institutions. ●

Dans la lignée des tyrans

Paris (AP)

Jacques Chirac a jugé que Slobodan Milosevic «s'inscrit dans la lignée des tyrans qui ont fait la honte du XXe siècle», et a observé que le président yougoslave ne pouvait plus quitter son pays en raison de son inculpation par le Tribunal pénal international.

Chirac, qui a qualifié d'«historique» la journée d'hier, a affirmé qu'au Kosovo «la morale et le droit ont triomphé de la force bestiale.»

Boris Eltsine se félicite

Par ailleurs, le président russe Boris Eltsine s'est félicité hier de la décision de l'OTAN de suspendre sa campagne de frappes aériennes contre la Yougoslavie estimant qu'il s'agissait «d'un premier pas dans la bonne direction». «Une pause c'est bien, mais ce n'est pas suffisant», a néanmoins jugé Boris Eltsine dans un communiqué. «J'apprécie cela comme le premier pas dans la bonne direction.»

Le président russe, qui avait vivement condamné les bombardements de l'OTAN, a ajouté que davantage de travail diplomatique était nécessaire de façon urgente pour mettre un terme définitif aux frappes. ●